



## LA POBREZA ENTRO SIN GOLPEAR CUENTO POR Lucy Ercilla

entro en una pastelería y me compro un cartucho grande de mermelada de frambuesas. Se mira las uñas. El rubor empieza a anegarse sus mejillas descoloridas. Se humedece los labios.

—No sé por qué le cuento todo esto...  
—Porque me parezco a Eli-sa.

—De veras.  
Es la pobreza, evidente. Aunque tenga un nombre, un rostro y una historia. Aunque huelga a limpieza, a alcanfor y use una pechera de encajes y un fino broche envejecido. Debe tener un cuaderno donde anota sus pequeños gastos. Y cuando se sienta en la mesa del hijo, debe encogerse como para ocupar menos espacio. Esperará que la suera encienda la radio para abrir la mampara y salir a la calle. Y la verá sus medias cuando todos estén acostados. En la noche no encenderá la luz, para no despertar a los nietos que duermen en la pieza vecina. Miró hacia el jardín. Me aferró a la frescura de la hiedra, al sol, a las flores. Quiero cerrar los ojos. Descansar. Cerrar, ensordecer los sentidos. Dejar de sufrir.

Es una mujer igual a muchas. Centenares como ella pasan junto a mí todos los días. No tienen por qué importarme. Deben serme indiferentes. ¿Por qué han de decirme o significarme algo?

Soy joven. Despliega la vida ante mí todos sus dones. Quiero. Me quieren. Dentro de unos meses me habrá ido de esta casa. Dejaré atrás la pintura ampolillada de la puerta, las trizaduras de las baldosas y las pobres garzas que flotan en el vacío de un agua y de un cielo que dejaron de ser cielo y agua. Y cuando venga de visita no buscaré con ansiedad la sonrisa valerosa de mi padre. Seré dichosa. Egoístamente dichosa. Enrique habrá aceptado un puesto accesorio para cubrir mis necesidades y caprichos. Y porque me quiere, pensará juiciosamente que componer música era una especie de excentricidad.

—Perdone si la he aburrido. Ya estoy bien. He descansado. De pie, la pobreza me sonríe. Es bajita, pequeña, y tiene un noble perfil.

—Le estoy muy agradecida. Digo impulsivamente.

—Por favor, no se vaya. Si le causa placer, quedese.

—Se lo agradezco. Se que es sincera. Pero no tiene por qué ser cariñosa con una pobre vieja desconocida.

—Pero si yo la conozco! ¡Si sabía que iba a venir!

—Lo dice de buena fe. A mí no me conoce nadie. Ahora nadie quiere conocerme. Hasta mis parientes se avergüenzan de mí.

—No lo diga. A Ud. le parece. Venga cuando quiera. Me encantaré todas las mañanas. Empuje la puerta y entre.

—Gracias, muchas gracias. A lo mejor otro día me atrevo. Ud. no tendría alma para hacerme un desaire.

—Cuidado en puntillas. Abre la mampara apenas lo preciso. Salé.

Me acerco al biombo. Con el índice dibujo el contorno de las garzas. "Hasta ustedes me borran algún día", les digo.

Pienso en Enrique, en su padre, en los meses y años que vendrán.

Y en todas las veces que volveré a mirar cara a cara a la Pobreza.

L. E.

nuaría con la solución de su crucigrama. Mamá diría que yo era una novelera. ¿Y papá? Papá levantaría lentamente los párpados y me miraría como si quisiera creerme, movería los labios como si fuese a hablar y ni una palabra se concretaría. Pero yo traduciría la fatiga de sus rasgos, el temblor de sus dedos, el desafío perenne de su sonrisa. Ambos la habíamos presentado, ¿verdad? Aunque los demás se escondían tras los proyectos, los planes y las especulaciones.

Esa tarde la madre de Enrique me esperaba a tomar té. Enrique decía que ella "a pesar de todo" era una buena persona. Mamá no lo ponía en duda: presidía varios comités benéficos, criaba perros finos, figuraba a menudo en las columnas sociales. Yo le tenía temor. Su condescendencia me resultaba molesta.

Era como si ella también "a pesar de todo" aprobara la elección de Enrique. Enrique y yo nada significábamos: nuestros sentimientos, nuestras afinidades, nunca habían sido considerados. "Su hijo" se casaba con "la hija de mis padres", eso era todo. Se suponía que yo debía ser fina, gentil y ponderada. Mi madre, mi abuela y hasta mi

tatarabuela lo habían sido. Y ser culta y sensible —no demasiado— para que las relaciones profesionales de Enrique sintieran placer en frecuentarnos.

Pero lo que me alarmaba a Enrique era algo muy diferente. Enrique no iba a triunfar como arquitecto; eso lo sabía. No iba a ayudarme a consolidar la prosperidad; iba a ayudarme a sobrevivir la mediocridad. Cuando él se sintiera derrotado, iba a cogerle la mano, besársela y decirle que no me importaba ser pobre, con tal de que él fuera feliz e hiciera lo que le gustaba componer música.

Su madre no podía saber que yo estaba destruyendo su obra de años. Desbaratando la superestructura que levantaba en torno a la verdadera personalidad de Enrique. Aguijando el estuco de lo convencional.

Cuando me besaba en la mejilla, con esa animación artificial de las mujeres que no quieren empezar a envejecer, sentía tanta piedad por ella como por el biombo. Se me apretaba la garganta. Acudían las lágrimas a mis ojos y ella decía:

—Pero qué linda estás hoy, criatura!

La anciana abrió su bolso.

Un bolso grandote, con flejes, lleno de compartimientos. Sacó un pañuelo minúsculo, ribetinado de negro. Se llevó el pañuelo a los ojos. Me costó convencerme de que estaba llorando.

—No se alarme, hijita. No, no estoy mal. Son estas angustias... Déjeme que me desahogue.

La pobreza estaba llorando. Lloraba dulcemente, sin crispaduras. Las lágrimas caían desde el borde de los párpados de pestañas ralas. Y el iris descolorido se mantenía impasible. Lloraba como lloraría una estatua. Y la cabellera canosa parecía un halo.

Le pasé el brazo por los hombros. Me incliné hacia ella. —Creo que le haría bien en tenderse un rato. ¿Por qué no se acuesta en el diván?

—No; si no es nada. ¿Es usted tan buena? No sé; de repente me da esta desesperación. Cosa de los nervios. Tal vez no debí caminar tanto; hace tanto calor y el ruido me aturde. Pero hay que dejarle un poco de libertad a la niera. Ella se siente más a sus anchas cuando yo no estoy, así es que salgo todas las mañanas...

La pobreza tenía una historia. Tenía un rostro, un acento.

—Cuénteme, cuénteme. A lo mejor le hará bien contarme.

—Otro día, si no le molesta, tal vez pase otro día. En realidad soy injusta. Mi suera es también muy buena, ¡me sorprende que se ponga odiosa con los años y no sabe estar en su sitio. Me moriría de vergüenza si mi hijo supiera que yo le he estado contando...

—Ud. no me ha contado nada.

—¿Es que no le estaba contando...? Pues, me parecía que...

El vestido fue de mi hermana. Ella es alta y arrogante. Hubo que ajustarlo y acortarlo. Cuando me lo pongo siento que estoy disfrazada.

Enrique me consuela: "El color te queda maravillosamente". Yo traduzco: "El vestido le queda mal a Nina. No le vienen las cosas aúdaes. Cuando nos casemos le regalaré muchos vestidos simples, que hagan pensar en una túnica".

¡Querido Enrique! Acaricio su imagen. Lo veo silencioso,

pensativo. Me sonrío con la mirada. Me envuelve con la mirada. Y yo me centro y apoyo en esa mirada.

Vamos a ser felices; lo sé.

—Su novio debe quererla mucho...

—¿Decía Ud...?

—Decía que su novio debe quererla mucho. Se ve que es bondadosa. Será una buena nueva. Vacila. Agrega, sonrojándose. —Como la mía. En realidad, no puedo hacerle cargos: le han tocado tiempos muy duros. En mi época se vivía mejor. Mi marido era abogado.

Quedé viuda a los veinticinco años y entonces me cobijé a mi único hijo. No le pude dar carrera. Felizmente, ha ocupado buenos puestos. El sueldo siempre queda corto; sin embargo, no me desatiende. Dice que todo lo debe a mí. Me pregunta qué me falta. Yo le digo que nada; porque sé lo que cuesta la vida, y los chicos dan tanto gusto. Y me las arreglo con la plática de unas acciones. Hoy justamente iba a cobrar los dividendos. Los cobro cada seis meses y entonces hago un desfiladero:

## ESTAMPAS DE LA HISTORIA DEL COBRE EN CHILE

Por MARIO MUÑOZ GUZMÁN

LOS ESPAÑOLES, que después de la Conquista se aventuraron a viajar a Chile, lo hicieron entusiasmados por las tentadoras referencias que de nuestra tierra hicieron los jefes de las huestes de Almagro y de Valdivia. Las cartas que desde tan apartado rincón llegaban a la Península, hablaban de una colonia pródiga, en que el oro abundaba en las adobes de las fábricas recolectadas en las calles o extraído de las mentes populares.

Más fácil de encontrar refugio en cuyo buche la cocinera se conocía una pepita de oro que pesaba varios gramos.

La plata era fácil traerla de cualquier cerro que, al decir de un cronista de la época, no estaban formados de tierra y piedras como en todas partes, sino de plata maciza que, para ser utilizada, no necesitaba sino de elementales y fáciles tratamientos metalúrgicos.

En cambio, el cobre era el metal plebeyo que hubo de aguardar no poco tiempo para que las industrias y sobre todo la fabricación de cañones lo ennoblecieran. El cobre era un desdenado, como la arena del desierto o como la maleza de los campos.

Por el CONTRARIO, los indios, especialmente los pehuenches, que a comienzos de la civilización habían sido maestros, estimaban al cobre en lo que realmente valía, tal como los chinos, los japoneses y otras naciones adelantadas del Lejano Oriente. Le daban la misma preferencia que los europeos tenían por el hierro y sus tantas aplicaciones. Nuestros aborígenes sacaban buen partido del cobre. Garcilaso dice, al efecto: "Del cobre, que ellos llaman ANTA, se servían en lugar del hierro, del que hacían los his-

tales que tratan del origen de los Incas, reyes que fueron del Perú, declara que "los indios fundían a poder de soplos con unos cañutos de cobre, largos de media brasa, más o menos, como era la fundición, grande o chica. Los cañutos cerraban por un cabo y dejaban un agujero pequeño por do el aire saliese más recogido y más recio. Juntábanse ocho, diez y doce, como eran menester para la fundición, y andaban alrededor del fuego soplando con los cañutos. También auparon hacer tenazas para sacar el metal del fuego; sacabanlo con unas varas de palo o de cobre y echábanlo a un montecillo de tierra húmeda, da que tenían cabeza si, para templar el fuego del metal; allí lo traían y revolcaban de un cabo a otro, hasta que estaba para tomarlo en las manos. Con todas estas inhabilidades hacían obras maravillosas, principalmente en vaciar unas cosas por otras, dejando las huecas, sin otras admirables".

En otro capítulo, Garcilaso de la Vega, refiriéndose a cierto mineral de plata y plomo, dice que los indios "fundían en

unos hornillos portátiles a manera de ánafes de barro. No fundían a fuego ni a soplos con los cañutos de cobre, sino que daban de fundirlos al viento natural. Se iban de noche a los cerros y collados y se ponían en las laderas altas o bajas, conforme al viento que corría, poco o mucho, para templarlo con el sitio más menos abrigado. Era cosa hermosa ver en aquellos tiempos ocho, diez, doce, quince mil hornillos arder por aquellos cerros y alturas".

Peró los artífices y maestros peruanos lograron mayores avances, ya que llegaron a ha-



cer una combinación de cobre y estaño —cuyo secreto se ha perdido— y mediante el cual fabricaban duros cincelos con los cuales cortaban el granito, el basalto y aun las esmeraldas y turquesas. Con tales instrumentos, frente a los cuales el oro y la plata no tenían más resistencia que la arcilla. Llegaron a esculpir estatuas en piedra y se valieron de ellos en la construcción de grandes palacios en que había columnas y frisos.

Y con estas mismas herramientas abrían agujeros en los hocicos de sus ídolos, para colgarles grandes anillos. El sabio

Humboldt llevó a Europa uno de esos cincelos que había encontrado en una mina de plata, cerca del Cuzco. Sometido a análisis en un laboratorio de París, resultó que contenía 96 partes de cobre y 4 partes de estaño, es decir era bronce, pero de una consistencia cuya mezcla práctica y científica nunca ha sido descubierta.

Los artesanos también trabajaban sus minas con un instrumento llamado HALLI; y de la misma combinación forjaban sus navajas de afilar y otros instrumentos delicados. Y según el historiador Gonzalo Fernández de Oviedo, que vivió

más de 40 años en el Nuevo Mundo, los aborígenes de las Antillas, y sobre todo los de Haití, elaboraban el cobre con extraña habilidad y aun llegaban a dorarlo con tal perfección, que llamaba la atención de los mejores joyeros europeos. Según el cronista, todo esto lo hacían "con ciertas yerbas, y es tan grande secreto que cualquiera de los plateros de Europa, o de otra parte, donde entre cristianos se usase, se supiese, se tendría por riguroso hombre y en breve tiempo lo sería con esa manera de dorar". (Fernández de Oviedo, Historia de las Indias).

que vivió







# CALEMEING: "YO NO HE DICHO NUNCA QUE LA PENICILINA QUEDA CIRARLO TODO"

ANDRE MAUROIS ESCRIBE LA BIOGRAFIA DEL SABIO

ANDRE MAUROIS, miembro de la Academia Francesa, no es solamente el gran novelista que todos conocemos, sino también un escritor que ha elevado la biografía al nivel de la literatura. Sus vidas de Shelley, Diderot, Byron, Lytton, Voltaire, Chateaubriand, Proust, George Sand, Victor Hugo, los Dumas y otros, figuran en un buen lugar en muchas bibliotecas. A esta galería de celebridades, Andre Maurois acaba de añadir un nombre: el de Sir Alexander Fleming, viuda del gran científico, designó personalmente a Andre Maurois para escribir la biografía del descubridor de la penicilina. A un periodista inglés que preguntó a la esposa del descubridor por qué había elegido a un escritor francés, que además era un profano en bacteriología, Lady Fleming respondió: "Porque es el mejor".

"La Vida de Sir Alexander Fleming", editada en Francia por Hachette, constituye un estudio muy completo del descubrimiento de la penicilina, y aporta muchos elementos, que hasta ahora eran desconocidos, sobre un acontecimiento que ha transformado el mundo moderno. Presentamos un extracto del libro, publicado en Londres, durante el verano del año 1944.



EL PROFESOR Alexander Fleming en su laboratorio bacteriológico, examinando un cultivo aislado por el hongo que habría de modificar la medicina moderna: la penicilina.

Intenciones. Pero, puesto que eso es imposible, el médico no debe perder su tiempo, ni el de sus enfermos, empleando el mal medicamento para el mal caso. No es necesario decir que todo médico deberá, a partir de ahora, acordar a la bacteriología mucha más atención que en el pasado. La penicilina ha nacido en el laboratorio y se ha desarrollado en el laboratorio. El tratamiento de penicilina sólo puede ser eficaz gracias a una coordinación constante entre el clínico y el laboratorio.

Fleming insistió sobre algunas ideas esenciales. Primeramente, la penicilina sólo podía actuar contra los microbios si era puesta en contacto con ellos localmente, o a través de la sangre. "Colocad al campeón en el ring junto con su adversario", dijo. "No se cargará del resto". Pero no se podía considerar que era tratar con penicilina un fornicado el hecho de extender sobre la lesión, superficialmente, una pomada de penicilina: el contacto con el foco de infección no quedaba establecido. Además, era preciso emplear la penicilina contra las afecciones menores (una infección de garganta, por ejemplo), puesto que se operaba así en el ring junto con una selección de generaciones vigorosas y se creaba en el enfermo un hábito. Por la misma razón, Fleming aconsejaba no vacilar, en los casos graves, en emplear dosis muy fuertes, puesto que el producto no se corrompe de modo que no se corre el riesgo de dejar en el organismo microbios resistentes. Así, contra los microbios era preciso realizar la "puera relampago", la "Blitzkrieg".

Ahora, los honores recaían sobre este hombre, que no los había buscado ni deseado, pero que, por el placer que antes, al hacer una experiencia mejor que los otros, u obtener en el tiro al blanco un hermoso cartero. No mirando en absoluto por la gloria, continuaba siendo tan sencillamente acogedor que, muy a menudo, ilustraba extrínsecamente los resultados para felicitarle, preguntaban sorprendidos: "Pero, cómo, éste es el famoso Fleming?" Un joven médico militar norteamericano, que estuvo junto a él presenciando un partido de fútbol, buscó toda una tarde el nombre de aquel sencillo y cordial hombre, que llevaba una corbata de pajarita con lunares, y que le explicaba con gravedad el juego del rugby. El médico

norteamericano, le había visto en algún sitio, habría sido tal vez en la "Royal Medical Society". Regresando a Londres en un avión, entre las ruinas de la ciudad bombardeada, el joven médico pensó por un momento en el profesor sonriente que en aquellos tiempos angustiosos, se interesaba con tanta pasión en un juego. Preguntó al camarada que le condujera a la lesión, superficialmente, una pomada de penicilina: el contacto con el foco de infección no quedaba establecido. Además, era preciso emplear la penicilina contra las afecciones menores (una infección de garganta, por ejemplo), puesto que se operaba así en el ring junto con una selección de generaciones vigorosas y se creaba en el enfermo un hábito. Por la misma razón, Fleming aconsejaba no vacilar, en los casos graves, en emplear dosis muy fuertes, puesto que el producto no se corrompe de modo que no se corre el riesgo de dejar en el organismo microbios resistentes. Así, contra los microbios era preciso realizar la "puera relampago", la "Blitzkrieg".

Ahora, los honores recaían sobre este hombre, que no los había buscado ni deseado, pero que, por el placer que antes, al hacer una experiencia mejor que los otros, u obtener en el tiro al blanco un hermoso cartero. No mirando en absoluto por la gloria, continuaba siendo tan sencillamente acogedor que, muy a menudo, ilustraba extrínsecamente los resultados para felicitarle, preguntaban sorprendidos: "Pero, cómo, éste es el famoso Fleming?" Un joven médico militar norteamericano, que estuvo junto a él presenciando un partido de fútbol, buscó toda una tarde el nombre de aquel sencillo y cordial hombre, que llevaba una corbata de pajarita con lunares, y que le explicaba con gravedad el juego del rugby. El médico

EL MONSTRUO DE DOS CABEZAS.— "Es uno de los más impresionantes experimentos que yo haya visto jamás", decía recién el doctor Blair Rogers, cirujano plástico de la Universidad de Nueva York, ahora en Moscú, estudiando cómo pueden ser reemplazados los órganos y los miembros humanos accidentados o enfermos. El doctor Rogers se refería a un extraordinario perro de dos cabezas, creado hace más de un mes cuando el cirujano doctor Vladimir Demikhov, del Instituto Médico de Moscú, injertó la cabeza y las patas de lanteras de un perrito faldero en el cuello de un perro pastor llamado Pirat. La semana pasada los dos perros injertados uno a otro, habían vivido 5 veces más largo que cualquiera de sus 20 predecesores creados por la ciencia. El Dr. Demikhov atribuye este record a nuevas mejoradas técnicas en el arte de coser unos a otros los grandes vasos sanguíneos.



## EL PLANETA RADIATIVO

Por el Dr. FERNANDO CASASBELLAS

ES MUY POSIBLE que nuestros descendientes tengan que abandonar este planeta radiactivo o irse a vivir a otro astro.

Esta frase profética fue expresada, hace poco, por el Dr. Arthur Schuler, profesor del "Lamont Laboratory" en la Universidad de Columbia, quien está ahora a cargo del radioanálisis de las cenizas de muestras de huesos obtenidas de niños de todo el mundo y que han muerto por accidentes o a causa de cualquier enfermedad que no sea de radiación.

La semana pasada el grupo de científicos encabezados por el Dr. Schuler hizo público un comunicado pesimista, uno de tres emitidos por estos expertos que tratan de precisar los terribles peligros de la precipitación radiactiva que emana de las explosiones nucleares.

cheros casi millón y medio de niños nacidos en 942 pueblos del Estado neoyorquino. El Dr. Gentry halló que la incidencia de paladares ogivales, Mongolismo y otras deformaciones en áreas muy radiactivas, donde hay trazas de radium, uranio, torio, encerradas dentro de los rocas, son casi el doble que en lugares vecinos donde no existe esa radiactividad.

Las conclusiones de los informes Lamont serían menos trágicas si se atiende a la palabra semioficial del Comité Norteamericano sobre protección contra radiaciones, el que después de analizar dos mil fichas decidió que la cantidad máxima permisible de estroncio-90 en los seres humanos podría ser duplicada sin peligro de cáncer.

El problema se complica al tomar en cuenta los efectos de las aceleradas pruebas de explosiones nucleares que están realizándose últimamente en Rusia, Norteamérica y Australia, las cuales han más que duplicado el estroncio-90 en la estratosfera.

La verdad es que sino se detienen en este momento las explosiones atómicas e hidrógenas, el Dr. Schuler calcula que el uno por ciento de los niños del mundo tendrán apenas la mitad de sus posibilidades de llegar a adultos.

(Aunque esto significa que los niños actuales debieran dejar de beber leche o comer verduras para no contaminarse con la "precipitación radiactiva de los experimentos nucleares". No lo piensa así el mismo profesor Schuler, padre de cinco niños, quien dice así: "Déjenlos que beban la leche que quieran. Su alto contenido en calcio les proporciona buena formación ósea y, por lo demás, las vacas hacen buen papel en el mundo radiactivo, siendo la leche menos concentrada en estroncio-90 que el queso y las verduras. Lo que de hacerse es terminar de una vez por todas con los ensayos de bombas hidrógenas y atómicas, antes de que el planeta terrestre esté enteramente infectado con mismas radiaciones".

LA TERCERA de una serie de publicaciones preparadas por los radioquímicos de Lamont, demuestra que la cantidad de estroncio-90 dentro de los huesos de los niños norteamericanos entre 0 a 4 años de edad se duplicó entre 1955 y 1957. El estroncio-90 es el persistente elemento radiactivo producido por las bombas nucleares que se deposita en el suelo, es absorbido por el pasto y comido por las vacas, cuya leche envenenada pasa al organismo de los niños, donde reemplaza al calcio en la formación de los huesos infantiles. Una vez allí en suficiente cantidad, sus radiaciones Beta emitidas por años causan el cáncer de los huesos, y el cáncer de la sangre o leucemia.

Justamente cuanto estroncio-90 es la "cantidad crítica" para causar un tumor canceroso, es una cifra que sólo es inferida de la más escasa información: investigaciones con ratoncitos de laboratorio y las conclusiones obtenidas de aquellas mujeres de Inglaterra que murieron todas de cáncer después de absorber durante años la pintura radiactiva de las esferas de relojes luminosos.

En otro reciente estudio, el Dr. John Gentry, del Departamento de Salud del Estado de Nueva York, buscó y halló la relación de causa a efecto entre la cantidad de radiaciones naturales emitidas por ciertas rocas y el número de fetos deformes, nacidos en estas áreas rocosas radiactivas. Su informe abarca los fi-

chos casi millón y medio de niños nacidos en 942 pueblos del Estado neoyorquino. El Dr. Gentry halló que la incidencia de paladares ogivales, Mongolismo y otras deformaciones en áreas muy radiactivas, donde hay trazas de radium, uranio, torio, encerradas dentro de los rocas, son casi el doble que en lugares vecinos donde no existe esa radiactividad.

Las conclusiones de los informes Lamont serían menos trágicas si se atiende a la palabra semioficial del Comité Norteamericano sobre protección contra radiaciones, el que después de analizar dos mil fichas decidió que la cantidad máxima permisible de estroncio-90 en los seres humanos podría ser duplicada sin peligro de cáncer.

El problema se complica al tomar en cuenta los efectos de las aceleradas pruebas de explosiones nucleares que están realizándose últimamente en Rusia, Norteamérica y Australia, las cuales han más que duplicado el estroncio-90 en la estratosfera.

La verdad es que sino se detienen en este momento las explosiones atómicas e hidrógenas, el Dr. Schuler calcula que el uno por ciento de los niños del mundo tendrán apenas la mitad de sus posibilidades de llegar a adultos.

(Aunque esto significa que los niños actuales debieran dejar de beber leche o comer verduras para no contaminarse con la "precipitación radiactiva de los experimentos nucleares". No lo piensa así el mismo profesor Schuler, padre de cinco niños, quien dice así: "Déjenlos que beban la leche que quieran. Su alto contenido en calcio les proporciona buena formación ósea y, por lo demás, las vacas hacen buen papel en el mundo radiactivo, siendo la leche menos concentrada en estroncio-90 que el queso y las verduras. Lo que de hacerse es terminar de una vez por todas con los ensayos de bombas hidrógenas y atómicas, antes de que el planeta terrestre esté enteramente infectado con mismas radiaciones".

Mientras el profesor Schuler, como ciudadano, se entrega a los cálculos sobre la cantidad máxima permisible del estroncio-90, como geocímico, está analizando los huesos y demás tejidos de los fetos abortados, para determinar la cantidad de "estroncio-90", 160 veces más abundante que el estroncio-90 en el momento de las detonaciones atómicas. Su última ocupación consiste en medir en pulmones autopsiados cuanta cantidad del venenoso plutonio-239 han inhalado los seres humanos desde que detonó la primera bomba atómica en Hiroshima.

Dr. F. C. (Vicepresidente de la Soc. Científica de Chile).

# Tarzan

Por EDGAR RICE BURROUGHS

LA ESTATUA DE ORO DEL REY

LA HISTORIA NO HABÍA REGISTRADO EL NOMBRE DE AQUEL NOBLE MONARCA.



EL DESTINO PARECÍA GUAR A TARZAN E ITO EN AQUELLOS DESCUBRIMIENTOS.

"¡FANTÁSTICO! ESTE MONUMENTO DE ORO PESA UNA TONELADA."



PROCURA QUE TENGA SIEMPRE TRES TRONCOS DE BAMBU DEBAJO.

MUY BIEN.



LA TAREA AHORA SERA LA DE BAJAR LA ESTATUA Y LAS URNAS.

LO IMPORTANTE, ITO, ES QUE ESTE HOMBRE NO REINO POR LA ESPADA.



LA HISTORIA ESTÁ LLENA DE MONARCAS QUE GOBERNARON POR LA FUERZA DE LAS ARMAS.

¿QUE HA REINADO CON TODO ESTO?



¿QUE HA REINADO CON TODO ESTO?

CONOCEREMOS MAS A ESTE PUEBLO QUE VIVA DE ACUERDO CON EL PRINCIPIO: NO HAGAS AL PRÓJIMO LO QUE NO DESEES PARA TI.

## Curiosidades y Novedades Médicas

Por el Dr. PIERRE BERTRAND

APÓSITO PLÁSTICO. Las pasas, algodón y espaldas llevan camino de ser destruidos en cirugía. Norteamérica comienza a utilizar el apósito de plástico. El apósito de plástico ha sido adoptado ya en la aplicación de la cirugía. Después de la cirugía, el apósito de plástico se aplica sobre la herida. El apósito de plástico es un material que se adhiere a la piel y que protege la herida. El apósito de plástico es un material que se adhiere a la piel y que protege la herida. El apósito de plástico es un material que se adhiere a la piel y que protege la herida.

OXIGENO CONTRA LAS LOMBRICES. Un doctor indio, hombre original, propone un nuevo medio, que él ha ensayado con fortuna en varios pacientes, para acabar con las lombrices. Con la ayuda de una sonda llevada hasta el estómago introduce en el tubo digestivo un litro de oxígeno, a un ritmo de cien milímetros por minuto, valiéndose de un aparato de neumotórax. Una hora después de este tratamiento, el enfermo puede beber; cuatro horas más tarde puede ya comer. Las lombrices son expulsadas, muertas, en el curso de las veinticuatro horas siguientes.

Este procedimiento tiene la ventaja, como hace notar su inventor, de que no introduce, para la destrucción de esos parásitos, ninguna

substancia tóxica en el organismo. A lo que cabe replicar que hay muchos enfermos que prefieren la sustancia tóxica a la sonda y... cada cual con sus gustos.

¡CUIDADO CON CIERTOS MEDICAMENTOS! La hemorragia gástrica que sufrió no hace mucho una artista francesa muy famosa se debió al empleo inoportunado de algunos medicamentos antirreumáticos. Existen varios productos que pueden dar lugar a esas afecciones, entre ellos, la fenilbutazona y los derivados de la cortisona—tanto los recientes como los antiguos—, que ciertamente alivian de sus dolores y molestias a gran número de enfermos, pero provocan bastante a menudo perturbaciones digestivas de los que hasta entonces no habían padecido, o bien la perforación de una úlcera gástrica que ya existía. Hay que tener mucho cuidado, pues, con la aplicación y dosis de estos medicamentos en cada caso concreto.

En ocasiones, por el hecho de que las experiencias sobre animales indican la inocencia de una droga, se cree que es posible emplearla sin riesgo en el hombre, y no es así. La práctica humana nos advierte el día menos pensado, por un accidente de esta clase, que lo que se creyó completamente inocuo puede ser perjudicial en determinadas condiciones. Todas las precauciones son pocas.

substancia tóxica en el organismo. A lo que cabe replicar que hay muchos enfermos que prefieren la sustancia tóxica a la sonda y... cada cual con sus gustos.

¡CUIDADO CON CIERTOS MEDICAMENTOS! La hemorragia gástrica que sufrió no hace mucho una artista francesa muy famosa se debió al empleo inoportunado de algunos medicamentos antirreumáticos. Existen varios productos que pueden dar lugar a esas afecciones, entre ellos, la fenilbutazona y los derivados de la cortisona—tanto los recientes como los antiguos—, que ciertamente alivian de sus dolores y molestias a gran número de enfermos, pero provocan bastante a menudo perturbaciones digestivas de los que hasta entonces no habían padecido, o bien la perforación de una úlcera gástrica que ya existía. Hay que tener mucho cuidado, pues, con la aplicación y dosis de estos medicamentos en cada caso concreto.

En ocasiones, por el hecho de que las experiencias sobre animales indican la inocencia de una droga, se cree que es posible emplearla sin riesgo en el hombre, y no es así. La práctica humana nos advierte el día menos pensado, por un accidente de esta clase, que lo que se creyó completamente inocuo puede ser perjudicial en determinadas condiciones. Todas las precauciones son pocas.

substancia tóxica en el organismo. A lo que cabe replicar que hay muchos enfermos que prefieren la sustancia tóxica a la sonda y... cada cual con sus gustos.

¡CUIDADO CON CIERTOS MEDICAMENTOS! La hemorragia gástrica que sufrió no hace mucho una artista francesa muy famosa se debió al empleo inoportunado de algunos medicamentos antirreumáticos. Existen varios productos que pueden dar lugar a esas afecciones, entre ellos, la fenilbutazona y los derivados de la cortisona—tanto los recientes como los antiguos—, que ciertamente alivian de sus dolores y molestias a gran número de enfermos, pero provocan bastante a menudo perturbaciones digestivas de los que hasta entonces no habían padecido, o bien la perforación de una úlcera gástrica que ya existía. Hay que tener mucho cuidado, pues, con la aplicación y dosis de estos medicamentos en cada caso concreto.

En ocasiones, por el hecho de que las experiencias sobre animales indican la inocencia de una droga, se cree que es posible emplearla sin riesgo en el hombre, y no es así. La práctica humana nos advierte el día menos pensado, por un accidente de esta clase, que lo que se creyó completamente inocuo puede ser perjudicial en determinadas condiciones. Todas las precauciones son pocas.



# Hielos Juegan Bromas Pesadas al Radar: No los Ve

Por PIERRE DEVAUX

SE SUELE decir corrientemente que la ciencia ha liberado al hombre de las fuerzas naturales; pero lo cierto es que esas fuerzas se vengán. «Cuántas veces hemos leído que una catástrofe como la del "Titanic", que fue desmantelado por un iceberg, era hoy imposible? No obstante, la desaparición total, con cuerpos y bienes, del navío danés "Hans Hedtoff", en plena zona de hielos flotantes, no lejos de la punta sur de Groenlandia, prueba cruelmente que los mejores detectores se revelan insuficientes.

Los "icebergs", contrariamente al simple "pack", formado de millares de hielos flotantes de pequeño tamaño, son gigantes pedruzcos desprendidos de glaciares terrestres (groenlandeses) que llegan hasta el mar, y que flotan en enjambres en el Atlántico Norte.

El iceberg, como su nombre indica ("montaña de hielo"), puede adquirir dimensiones enormes. Además, la parte sumergida es de un tamaño mucho más considerable que la que queda al aire libre. Como es sabido, para calcular el volumen de los icebergs, los marinos tienen una regla que es bastante aproximada: "un tercio en el aire, dos tercios bajo el agua".

Mucho más temible todavía que el iceberg es el "growler". En efecto, a veces, la base sumergida de un iceberg ordinario puede ser "rodeada" por corrientes relativamente más calientes. Así, llega un momento en que la masa del iceberg bascula, y la parte que era submarina sale al aire. Cuando el iceberg da así la vuelta, se llama entonces "growler", queda muy poco elevado sobre la superficie del agua (tres o cuatro metros) y presenta un plano sin aristas, muy a menudo cubierto de nieve, que refleja mucho menos las ondas de radar que el hielo informe que no ha estado nunca bajo el mar.

Por lo tanto, los icebergs o growlers que apenas tienen calado y sobresalen también muy poco

de la superficie del mar. En esos casos, el haz de ondas ultrasónicas puede muy bien pasar por debajo o encima de "packs" bastante importantes sin reflejarse, e inducir así al oficial de cuarto a creerse falsamente en seguridad.

En cuanto a la vigilancia directa, no debemos olvidar que en esa estación, y en esas latitudes, el "día" propiamente dicho no dura más de cuatro horas, aún cuando haya buen tiempo (incluyendo en las cuatro horas los dos crepusculos). En tiempo de niebla, la visibilidad no pasa de 50 metros.

popularizado tras la Segunda Guerra Mundial, es análogo, pero no emplea ondas sonoras o ultrasónicas. El radar proyecta un haz de ondas radioeléctricas ultracortas que se reflejan contra el eventual obstáculo y vuelven a un dispositivo receptor. Este receptor no es casi nunca acústico, es decir, no consiste finalmente en unos auriculares, sino que está constituido por una pantalla semejante a las de la televisión. Sobre esta pantalla puede leerse la distancia exacta a que se encuentra el obstáculo, su importancia y su dirección (dada por la orientación de la onda de radar enviada; en efecto, el haz se propaga en línea recta, como la luz de un proyector). Es inútil hacer el elogio del

radar: la ciudad de Londres, particularmente, debe a ese dispositivo haber escapado durante el "Blitzkrieg" a una destrucción total. Hoy día, a la entrada de los puertos, a bordo de los navíos en alta mar, e incluso en las barcas fluviales, el radar permite una navegación segura en todo tiempo y en todas las estaciones. Así, por ejemplo, en El Havre, el célebre radar gigante del semáforo ha podido guiar al paquebote "Liberté" en niebla cerrada, con visibilidad nula, hasta el fondeadero "Théophile Ducrocq", situado muy en el interior del puerto. Todos oyeron ese día las gigantescas máquinas del "Liberté", pero nadie vio al barco hasta el momento en que echó sus amarres.

Por qué un instrumento tan perfecto como es el radar puede ver su eficacia disminuida cuando se trata de detectar los hielos? Las opiniones difieren. Parece ser que el haz tiende a dispersarse sobre las formas redondeadas y cubiertas de nieve de los icebergs, sin duda a causa de una cierta especial conductividad eléctrica existente en esa clase de hielo.

El hecho cierto es que los marinos no tienen una confianza absoluta en el empleo del radar en las zonas cubiertas por los hielos: la consigna dada a los oficiales de puente suele ser la siguiente: "Abrid los ojos también". En efecto, la lectura de la pantalla del

radar se hace muy difícil cuando hay mar gruesa, cresta de las olas, etc., con parte de las ondas reflejadas en la pantalla. Las perturbaciones internas del radar empiezan a ser molestas cuando se trata de detectar hielos de tamaño menor que el de los icebergs, y cambia. Esa es la razón por la que el radar para muchos navegantes, la perfección es un ritmo vertiginoso.

## LA "PATRULLA DEL HIELO"

En los frecuentísimos pases de la línea que una Europa con los Estados Unidos, existe, desde 1913, una "Patrulla del Hielo". Su tarea consiste en la vigilancia de las características y la deriva de los hielos cuya presencia y posición es señalada a los navíos de comercio por medio de partes meteorológicas radiadas, a ciertos intervalos horarios, la eficacia de la patrulla ha aumentado desde que se emplean aviones equipados con radar, que vigilan permanentemente el mar en esas altas latitudes.

Desgraciadamente, esta relativa seguridad que ofrece la zona cubierta por la vigilancia de la patrulla, no existía en el caso del "Hans Hedtoff", barco que efectuaba su primer viaje en la línea Groenlandia-Copenhague, lo que lo obligaba a atravesar la zona alta de la región de los icebergs, no lejos de los glaciares en que se forman. Debemos creer que el navío danés entró en colisión con un iceberg "joven", desprendido muy poco tiempo antes de la costa groenlandesa? Puede no haber sucedido así. En efecto, el "Hans Hedtoff" pudo haber sido víctima de un iceberg de dos o tres años de edad, cuyas formas hubieran sido redondeadas por el comienzo de la fusión, y que se prestara difícilmente a reflejar las ondas de detección del radar del barco. O de un growler, lo que es todavía más peligroso.

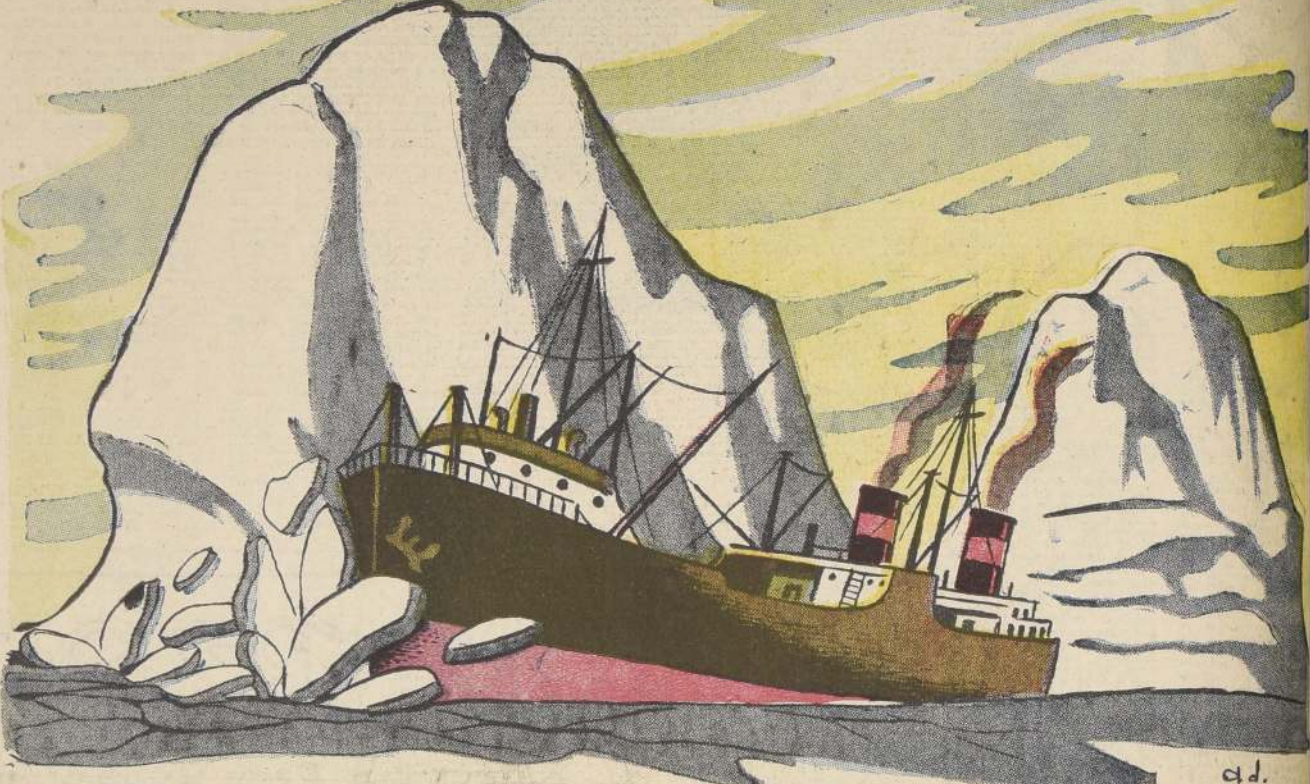
A pesar de sus compartimientos estancos, el navío, que no estaba construido como un rompehielos, podía haber tenido sus cuerdas cortadas poco a poco en la línea de flotación por agudísimas aristas de hielo, y haberse así visto invadido progresivamente por el hielo y el mar.

De ese modo se explicaría la duración relativamente considerable de las dramáticas señales de socorro del "Hans Hedtoff", hecho que hasta ahora era muy poco comprensible.

## EL "ASDIC", RADAR SUBMARINO

"Asdic", "Sonar" e "Hidrófono", vocablos un poco bárbaros, designan los distintos aparatos acústicos, o ultrasónicos, que funcionan creando ecos submarinos. Los navíos de guerra no pueden prescindir de ellos para localizar a los submarinos enemigos.

Esos aparatos proyectan haces de ondas vibratorias que repercuten contra el obstáculo que encuentran, creándose así una "difracción" de amplitud más grande, que vuelve a actuar sobre un aparato receptor. En una palabra, se trata del viejo procedimiento empleado por el murciélago, cuya naturaleza le permite emitir minúsculas ondas ultrasónicas y recoger el eco que producen al chocar con los obstáculos. Según las últimas informaciones, parece ser cierto que el "Hans Hedtoff", simple navío de comercio, no poseía exactamente un "Asdic". Quizá se deba lamentar que ese dispositivo perfeccionado falte a bordo de un navío destinado a la navegación polar de invierno, pero, no obstante, es preciso hacer constar que el "Asdic", muy eficaz para la detección de obstáculos que presentan una superficie metálica densa (por ejemplo, un submarino), es mucho menos seguro para localizar los hielos flotantes de débil grosor, es de-



# LAS ABEJAS CONVERSAN. TIENEN UN LENGUAJE DANZANTE

Por JEAN DES CHAUMES

EL 26 DE MARZO de 1959, en la casa de la UNESCO de París, el profesor Karl von Frisch, zoólogo y escritor científico, recibió el Premio Kalinga. Este Premio, consistente en 1.000 libras esterlinas, es otorgado por un rico industrial hindú de Orissa, M. B. Patnaik, atribuido por un jurado internacional designado por la UNESCO, y destinado a recompensar a "los grandes intérpretes de la Ciencia". El primer laureado fue, en 1952, el físico francés Louis de Broglie.

El profesor austriaco Von Frisch, que ha sido profesor de varias Universidades, y actualmente vive retirado en Munich, está especializado en el estudio de la fisiología sensorial de los insectos y peces. Pero su celebridad mundial la ha obtenido a través de sus trabajos sobre la vida de las abejas: en efecto, en 1948 publicó un libro titulado "La vida de las abejas", que aclara ciertos misterios del comportamiento de esos industriales insectos.

Lo que intrigaba a los especialistas hasta ahora era el hecho de que las abejas, insectos eminentemente sociales, actuaban de manera que les era necesario comunicarse ciertas informaciones u órdenes. Pero, ahora bien, ¿cómo tenía lugar esta comunicación? O, dicho de otro modo, ¿cuál es el lenguaje de las abejas?

Frisch ha respondido a esta interrogante de manera sorprendente, pero aportando pruebas que hacen su respuesta irrefutable: el lenguaje de las abejas es... la danza. Por otra parte, el doctor Frisch, ha corregido ciertos errores y falsas creencias respecto a esos insectos, especialmente en lo referente a la "especialización" de las abejas. Durante largo tiempo se había creído que cada miembro de la sociedad que forma una colmena nace "predestinado", a un trabajo preciso (es decir, entre las obreras nacieron "especialistas" guerreras, nodrizas de larvas, productoras de cera, etc.). No obstante, Von Frisch ha demostrado, con cámara cinematográfica, que cada obrera lleva, sucesivamente, según se lo van permiti-

tiendo sus medios físicos, esas diferentes funciones.

## EL MUNDO DE LA COLMENA

La "reina", fecundada por un zángano en el curso de su "vuelo nupcial", pone cada día una media de 1.500 huevos, cada uno en una celda

mer; así, en 6 días, su volumen aumenta 500 veces. Entonces comienza su metamorfosis, y el 10º día, queda convertida en un insecto perfecto. Durante su período de crecimiento, la larva es objeto de constantes cuidados: las nodrizas le procuran la comida y le aseguran una temperatura casi constante (35º-36º), moviendo las alas como un ventilador cuando la temperatura sube, y pasando a las larvas el calor de su cuerpo cuando hace frío. La larva transformada en insecto comienza inmediatamente (apenas está seca), a trabajar: su primera tarea consiste en la limpieza de las celdas.

Después de otros diez días (el tiempo necesario para que una nueva larva convertida en abeja venga a relevarla), la obrera pasa tres días de reposo absoluto. Un importante cambio fisiológico comienza en su organismo: sus glándulas

glándulas salivares. Más tarde, según las larvas crecen, la ración de jalea va disminuyendo hasta el momento en que la alimentación solo consiste en miel y polen.

Cuando las larvas que le fueron confiadas realizan su metamorfosis, el insecto, liberado de sus funciones de nodriza, aprende a volar. El aprendizaje dura dos días. A partir de ese momento, la abeja participa en la producción de cera y en la construcción de celdas, transporta el polen y el néctar y los almacena. Durante dos días, convertida en soldado, guarda la entrada de la colmena, presta a atacar con su aguijón a los intrusos.

A los veinte días de haber terminado completamente su metamorfosis, su trabajo se hace abrumador. Para recoger cada uno de los gramos de néctar o polen que aporta a la colmena (casi la mi-

por segundo. A ese ritmo, la abeja se agota rápidamente, y su vida solo dura 5 ó 6 semanas (la reina puede vivir hasta 5 años).

## LAS ABEJAS CONOCEN LA NAVEGACION ASTRONOMICA

En la primavera, las abejas vuelan buscando los maticos de flores "explotables", desde su punto de vista. Cuando alguna de ellas encuentra uno de esos "filones", se carga con todo el peso de polen y néctar que puede transportar y vuelve a la colmena. Inmediatamente después de dejar almacenada su carga, la abeja comienza a "danzar", ante sus compañeras: describe un círculo, vuelve sobre sus pasos, tembala. Las otras palpan sus antenas, la observan, e imitan sus movimientos. Una vez que se ha "explicado", la abeja pasa a repetir su baile ante otro grupo. Unos minutos más tarde, su "auditorio", empujando el vuelo y se dirigirá en línea recta hasta el filón descubierta por la primera abeja.

El profesor Von Frisch, ha descubierto que esta danza es un lenguaje; un lenguaje extraordinariamente preciso. La primera abeja sitúa para las otras el filón de flores descubierta, relacionándolo con el emplazamiento de la colmena y la posición del sol. Cada una de las secuencias de su baile, que tienen forma de "ocho" (8), va seguida de un "paseo" táctil. El ángulo de esta recta con el círculo del "rumbito" a seguir con una extraordinaria precisión (todo ello en relación estrecha con una línea ideal que une la colmena con el sol). El número de círculos descriptos y de temblores, son proporcionales a la distancia a que se hallan las flores. Parece ser, incluso, que se dan también indicaciones complementarias acerca de los obstáculos del camino, el viento, etc. Así, pues, las abejas saben situarse en relación con un astro, como los marinos y comunicarlo a los individuos de su sociedad.

## LAS ABEJAS VEN LO INVISIBLE

La precisión de la orientación de las abejas parece estar determinada por la extraordinaria precisión de su vista, que difiere profundamente de la vista humana. Como se sabe, el ojo humano

es solamente sensible a los llamados "colores del espectro", pero fuera de esa gama existen también otras ondas luminosas (las "infrarrojas", y las "ultravioletas"), que los hombres no perciben directamente, pero cuya existencia conocen a través de varios dispositivos, tales como placas fotográficas, etc. El ojo de las abejas es extremadamente complicado: no percibe todos los colores visibles para los humanos (no ve el rojo, y confunde el anaranjado, el amarillo y el verde), pero es sensible al ultravioleta, en el que llega a apreciar, incluso, diversos matices.

Además, el ojo de las abejas percibe la luz "polarizada", es decir, que ve la diferencia entre los rayos que vibran verticalmente y los que lo hacen horizontalmente. Así, pues, la visión que las abejas tienen del mundo es completamente distinta a la que poseen los humanos: esos insectos pueden apreciar en la luz matices y diferencias invisibles para nosotros, que les sirven de puntos de referencia. También su sentido del gusto posee una cierta "polarización". En efecto, en tanto que el hombre puede percibir el sabor azucarado de una treintena de sustancias, la abeja solo lo percibe en nueve productos. Así, por ejemplo, no podrá nunca confundir la sacarina con el néctar de una determinada flor (lo que le llevará al insecto a localizar la flor con más seguridad).

Todas estas precisiones, y especialmente las referentes a la "danza-lenguaje", causaron una gran sorpresa en los medios científicos en el momento en que fueron divulgadas (1948), pero han terminado por ser admitidas por todos. Solo hay un punto en que las afirmaciones de Von Frisch, son puestas en tela de juicio: el problema de los zánganos. Von Frisch estima que el macho de la abeja ha sido calumniado, y que en vez de ser inútil, perezoso e incapaz de alimentarse por sí mismo, participa en los trabajos interiores de la colmena, y se encarga del almacén, en espera de su intervención en el agitado vuelo nupcial, que permite al más fuerte y rápido fecundar a la "reina".

No obstante, otros misterios subsisten: ¿quién da las órdenes y establece la rígida planificación de la colmena? ¿Quién gobierna lo que Maeterlinck llamaba "el espíritu del enjambre"? El profesor Von Frisch ha descubierto las condiciones materiales que permiten la estabilidad del orden social de las abejas (considerado por algunos como perfecto), pero no ha encontrado ni su origen, ni su esencia. Alguien, sin duda alguna, lo descubrirá un día.

## Un Fracaso de Sherlock Holmes

HAY CUENTECILLOS que se relatan de mil maneras que un día se averigua que alguna vez has estado en la realidad.

Arthur Conan Doyle, el famoso novelista creador de Sherlock Holmes, era médico, como se sabe. Antes de ganar dinero con sus novelas, no conseguía ganarlo con la medicina, y estaba siempre ansioso de clientes.

Un día que llamaron a su puerta abrió el médico, encontró con un hombre pálido, jadeante y a punto de mayarse. Lo hizo entrar enseguida, y mientras se restregaba el cuello, le dijo:

—Tiene usted insuficiencia cardíaca. Debe evitar esfuerzos violentos y tomar todo lo que voy a recetarle.

—Muy bien, doctor; pero, págume la factura del pago a lo que he venido.

## UNA LUZ EN LAS TINIEBLAS

EN LA MANSION de Rock Hudson estaba sentada en una mesa, Phyllis Gates. En una mano tenía una novela y en la otra una vela: Phyllis estaba leyendo casi en tinieblas por simple razón de que habían cortado la luz eléctrica por falta de pago.

Cuatro horas después, este espectáculo lamentable desapareció. Phyllis leía de nuevo a la luz de una arropa. Pero lo que asombró a la compañía de luz eléctrica fue el cheque que pagaba los recibos atrasados partía de la cuenta bancaria de MARLON BRANDO.

Por qué Marlon pagaba las cuentas de la mansión donada de Rock? Cien detectives profesionales se lanzaron a la búsqueda de esta noticia, que amenazaba ser noticiosa. El fondo del problema, sin embargo, no era tan dramático como se esperaba.

Los recibos habían sido pagados por Anna Kashfi, la esposa de Brando, con dinero reclamable en la cuenta de un poso Marlon. La razón, según Anna, es que Phyllis había acompañado generosamente en los primeros meses de su estado de gestación, cuando Marlon la había prácticamente abandonado, Anna, sabiendo que Phyllis Hudson no tenía querosene, se había apinado de la amarga necesidad de enredar los acontecimientos. Phyllis, naturalmente, había dinero particular para pagar la luz eléctrica: si no la había hecho era para dramatizar más aún su situación de divorcio, en la que Rock no le daba ni un centavo.

Rock, por su parte, tenía sus razones para no pagar, pues de presentado el divorcio, Phyllis había hecho un cheque por dieciséis mil dólares y había enviado los recibos a su hijo. El ex esposo, indignado, había dado órdenes de que cerrara el crédito a Phyllis hasta tanto la Corte no decretara la separación de bienes.

Y Brando, más enfurecido que todos los demás, había ido como su esposa, sin conocer las lenguas de Hollywood, a pagar las cuentas de Rock Hudson: con dinero que se habían desatado peores escándalos en la Mea del Cine.

A fin de semana, nadie le hablaba a nadie en esta mansión. Y Brando, que tras el nacimiento de su hijo, se había conmovido con Kashfi, se había ausentado de su lado por tres días, sin que se supiera su paradero. Rock no quería que se hablara de Anna, y hasta Phyllis estimaba que se había pasado de amistosa.

Estaba visto que en Hollywood no se podía hacer nada.

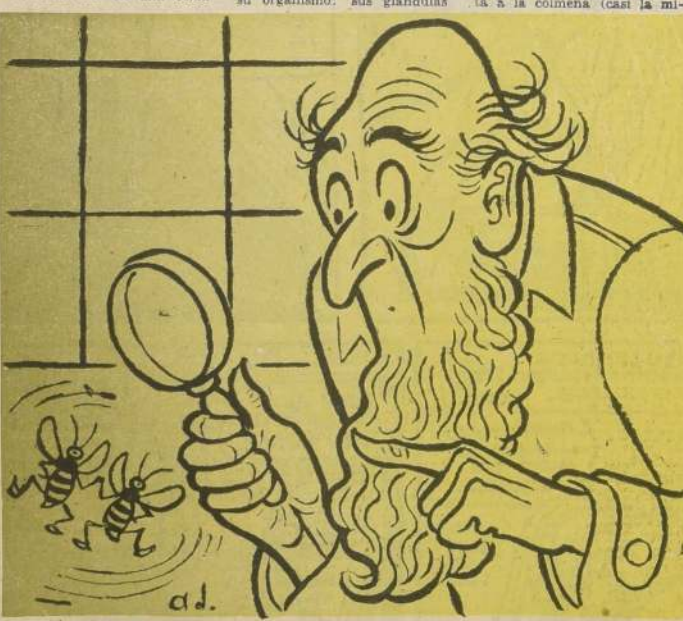
## LAS SEÑALES MAS LEJANAS HASTA AHORA

EL SATELITE de exploración espacial de los Estados Unidos, Pioneer IV, que ahora describe su órbita en torno al Sol, envió su último mensaje desde una distancia de 406.620 millas. Esta es la distancia mayor desde la que se ha captado una señal emitida por un instrumento fabricado por el hombre.

diferente. Esos 1.500 huevos, pesan tanto como el propio cuerpo de la "reina". Tres días más tarde, una larva blancuzca surge de cada huevo. Su única ocupación es co-

salvarse se hipertrofia a fin de prepararse a sus nuevas funciones de nodriza. La abeja nutre a los insectos más jóvenes con la jalea, rica en albumina, que segregan sus

glándulas salivares. Más tarde, según las larvas crecen, la ración de jalea va disminuyendo hasta el momento en que la alimentación solo consiste en miel y polen.









## FIRMADA ACTA DE AVENIMIENTO Mejoramiento del 36 al 43 por ciento recibirán los empleados eléctricos

Ayer, al mediodía, fue firmada el acta de avenimiento que pone fin al conflicto suscitado entre los empleados y las Empresas CHILECTRA y ENDESA, consultándose como puntos principales un aumento de sueldo del 28 por ciento y una gratificación anual de ciento cuarenta mil pesos. Además, otorga regalías que hacen subir el mejoramiento económico logrado a un porcentaje del 36 al 43.

El avenimiento fue suscrito en la oficina del mediador del conflicto, Ruperto Puga Fisher, en presencia del funcionario del Ministerio del Trabajo, Arturo Oñativ.

Entre los demás beneficios para los empleados de la empresa mencionada, que trabajan en las provincias de Santiago, Valparaíso y Aconcagua, figuran los siguientes: asignación de pensión, \$ 32.700; asignación de natalidad, \$ 32.700; ayuda para compra de anteojos, \$ 750 pesos; ayuda escolar, aumenta en un 75 por ciento, y en igual porcentaje se aumentan las becas de colación, \$ 400 diarios; bonificación para el personal de guerra, \$ 500 diarios; bonificación de 5 por ciento para el trabajo nocturno. Se acordó además, una gratificación de 25 por ciento, con un mínimo de 6 sueldos vitales. El convenio recayó durante un año, y el tiempo se empieza a computar desde el 1.º de enero del presente año.

Aparte del convenio, la Compañía firmó una carta, en la que se establece una ayuda o

indemnización por años de servicios, para los empleados que jubilan y para las familias de los que fallecen, siempre que tengan más de 15 años de servicios. Se empieza con 3 sueldos efectivos y un mínimo de 600 mil pesos para los que tienen 15 años de servicios, con un tope de 8 sueldos efectivos y un mínimo de un millón doscientos mil pesos.

## Personal de CINTA ALA se reúne mañana

Mañana, a las 10 horas, en el Círculo de Periodistas se efectuará una reunión de todo el personal de la empresa aérea CINTA-ALA, con el fin de debatir la situación que se les ha producido por el cese de las operaciones de vuelo de esta línea.

## PANORAMA GREMIAL

**CONCENTRACION.** — A las diez horas de hoy, en su sede social de Cochrane 323, se concentrarán los estudiantes y trabajadores de la construcción. El objeto de esta asamblea es oír la cuenta de los delegados ante la Comisión Mixta de Salario Mínimo y tratar el problema de la falta de trabajo.

**ELECCION.** — El viernes próximo, a las 15 horas, se llevará a efecto la elección de la nueva directiva del Sindicato Profesional de Empleados y Obreros de Polimerización de Suñoa. Presidirá un funcionario del Trabajo, y deben asistir todos los asociados.

**VOTACION.** — El Sindicato Profesional de la Compañía de Telefonos de Chile iniciará el martes, a las 16 horas, la votación para elegir los integrantes de la nueva directiva de esa organización. Este acto se efectuará en Manuel Rodríguez 33, bajo la presidencia de un Inspector del Trabajo.

**EMPLEADOS PARTICULARES.** — Mañana celebrará reunión el Directorio de la Confederación de Empleados Particulares de Chile, a fin de continuar analizando el problema habitacional y los proyectos que estudia, sobre la materia, el Gobierno.

**ASAMBLEA GENERAL.** — El Sindicato Profesional de Fotógrafos de Chile cita para hoy, a las 10 horas, para ratificar la nómina de precandidatos a directores, conocer el estado de la Tesorería y oír al consejero de la Caja de EE. PP. y FP. en representación del premio, señor Alfredo Viciencia.

**ASUMEN.** — Sus nuevas funciones asumieron los señores Guillermo Castro, C. Renato Olivares y Fernando Pérez, designados consejeros de la Caja de Previsión de la Empresa de Agua Potable de Santiago. Representarán en el seno de la institución a los imponentes de la Caja.

**ASOCIACION DE PERIODISTAS.** — Los periodistas miembros de la Asociación "Cecilia Henríquez" han designado la siguiente directiva: presidente, Alejandro Escobar; vicepresidente, Rody Zaharín; secretario, Francisco Hinojosa; prosecretario, Fidel Rivas; tesoro, Sandoval Montenegro; protesoro, Alejandro Meli; y directores, Miguel A. Rivera, Augusto Rojas N., Manuel Aguirre, Elias Laferte, Antonio Orrego, Braulio Sutil, Celvarino Peña, Francisco Hernández y Tito de Avila.

**PAGO DE REAJUSTE.** — Mañana se iniciará el pago de los reajustes a los jubilados del Departamento de Periodistas de la Caja de EE. PP. y FP., dispuestos según la Ley 13.202.

## La Junta de Vecinos "Unión y Progreso" cumple diez años

En su primer decenio de existencia conmemora el jueves 21 la Junta de Vecinos "Unión y Progreso", de la decima comuna.

Con tal motivo, se servirá un almuerzo de camaradería en el Club Social de Arturo Prat 999, al cual se ha invitado a los señores: al Intendente-Alcalde, señor Raimon Alvarez Goldsack, representantes de la prensa, etc.

## NUEVA DIRECTIVA DE JUBILADOS DE LA PRENSA

La siguiente directiva ha elegido la Asociación Nacional de Jubilados de la Prensa: presidente, Domingo Vallejo Vera; vicepresidente, Alberto Molina; secretario general, Francisco Díaz D., y directores, Humberto Riquelme, Raúl Méndez, Cidreira Silva, Luis A. Campa y Oscar Lespinaise.

Esta organización se reunirá nuevamente el miércoles, a las 16 horas, con el fin de elegir tesoro y designar las comisiones de trabajo que asesorarán a esta directiva.

## Designada Comisión Organizadora de torneo mutualista de Chile

Ha quedado designada la Comisión Central Organizadora del Décimo Congreso Nacional Mutualista de Chile, que se celebrará en Iquique.

Dicha Comisión quedó integrada por los señores Jorge Jara M., Sergio Soto, Marcel Cáceres, Augusto Soto, Juan M. Bache B., Domingo Aguirre y Antonio Rodríguez, quienes se constituirán mañana, a las 20 horas, en la sede de la Confederación Mutualista.



Trescientos catorce miembros de la Unión de Obreros Municipales de Suñoa se reunieron ayer en Exequiel Fernández 1729, para, con asistencia de las autoridades de la comuna, proceder a inaugurar la nueva sede social, con un costo de 23 millones de pesos. Estuvieron presente el Alcalde, señor José María Narbonne; el ex Alcalde, señor Hugo Coello, y sus colegas ediles Raúl Cabezas y Alfonso Trejos; directores de departamentos municipales; Manuel Caro, presidente nacional de los Obreros Municipales; el presidente provincial de los mismos, Fernando Ríos.



**CONVENCION DE EE. DE INDUSTRIA Y COMERCIO.** — Con asistencia de delegaciones de Puerto Montt a Arica, se inició ayer la Sexta Convención Nacional de la Confederación de Empleados de la Industria y Comercio. En la primera sesión hablaron el presidente, Tulio Núñez; el subsecretario subrogante del Ministerio del Trabajo, Arturo Vanez; el delegado de la OIT, Jaime Illanes; el Director Provincial del Trabajo, Carlos Espinoza, y el presidente de los Empleados Particulares, Federico Mujica. En la segunda sesión, el presidente, Tulio Núñez, leyó su memoria y posteriormente se procedió a elegir la siguiente directiva de la Convención: Presidentes, Humberto Contreras, de Puerto Montt, y José Arce, de Saavedra Benard, en Santiago; secretario general, Iván García, de Madozo; secretario de prensa, Omar Guzmán, del Sindicato de Zapateros; secretario de actas, Rosa Gormaz, de Establecimientos Polier, y Carlos Aravena, de Grace y Co., y control de sesiones, Humberto Aravena, de Fundación Libertad. En el grabado, la Comisión Calificadora de Poderes, integrada por Carlos Mourguet, Rafael Soler, Rosa Guzmán e Iván García.

## Organización femenina hizo donación a Centro de Hospital C. Mackenna

Una importante donación que permitirá la adquisición de nuevos elementos científicos, hizo al Centro Cardiovascular del Hospital "Calvo Mackenna", el Centro Femenino "América", de la Asociación Nacional de Centros Femeninos de Chile.

El Centro Cardiovascular que dirige el doctor Helmut Jaeger, que es el primero de esta índole que funciona en Sudamérica y el único en Chile, ha agradecido este gesto formalizado por las dirigentes de dicha organización, señoras María Salas de Montalva y Adela Valdebenito de Zuleta.

## Huelga ilegal de los obreros salitreros

Una huelga ilegal iniciaron 2.466 obreros salitreros de Nebraska, Humberton y Oficina Victoria, según se informó a la Dirección General de Carabineros.

Dicho movimiento iniciado ayer, se debería al no pago de los salarios de abril, asignación familiar y reajustes legales y tendría el carácter de indefinido.

## 52 AÑOS DE VIDA CUMPLE SOCIEDAD LIGA DEL TRABAJO

Cincuenta y dos años de vida cumple hoy uno de los organismos mutualistas más antiguos del país: la Sociedad de Socorros Mutuos "Liga del Trabajo".

Con tal motivo la directiva de la institución prepara diversos actos alusivos y festejos para conmemorar la fecha aniversario. Entre ellos, una misa por el alma de los socios fallecidos, un almuerzo con una romería al matadero de la Sociedad, en el Cementerio Católico, y una sesión solemne, que se realizará a las 10 horas en la sede social, ubicada en General Mackenna 2445, Recoleta.

## Reajuste a personal de Salud pagan mañana

Mañana comenzará el pago de reajustes al personal de los establecimientos dependientes de la Dirección del Servicio Nacional de Salud.

La Dirección informó que el pago corresponde a reajustes de enero a abril, y se hará previo descuento del 20% del sueldo que se anticipó.

## Primer aniversario de Mutual "Manuel Serrano"

Con ocasión de celebrar su primer aniversario la Sociedad Mutual "Manuel Serrano", ofreció un almuerzo a los socios honorarios e integrantes de la institución.

A los asociados que han cumplido 25 años de labor se les entregó un diploma de honor y un objeto de estímulo.

Estuvieron presentes también en este acto los hermanos que forman la Sociedad Serrano Ríos y Cia. Ltda.

## Los profesionales hispánicos tienen nueva directiva

El Círculo de Profesionales Hispánicos, eligió en su última reunión, la nueva directiva que regirá sus destinos durante el presente año.

Presidente, resultó elegido don Angel Alvarez Castillo; vicepresidente, Angel Alvarez García; secretario, Jaime Villalón; tesorero, Alberto Fernández Reyes.

## DETENIDO "EL LADRON DE LAS NOCHES DE LUNA"

Se había fugado del Hospital Siquiátrico

Personal de la Comisaría de Investigaciones de Nueva Alameda del comisario, Luis Gómez Larraín, detuvo ayer al delincuente, conocido como "El Ladrón de las Noches de Luna". Este individuo usaba diversos nombres para sus fechorías. Entre otros se le conocía como Ramón Valencia Osorio, Luis Varas Lara, Clemente Buendía Pizarro, Luis Chilo Fuentes y Cristóbal Albarín.

Los detectives Luis Toro, Luis Jara y Jaime Vasquez, dirigidos por el subinspector Blas Illanes, llegaron a la conclusión de que el autor de innumerables robos cometidos en el barrio alto, no podía ser otro que "El Ladrón de las Noches de Luna".

Tal conclusión surgió luego de considerar que el ladrón tenía especial predilección por la cuchillería, las cajas de música y los ceniceros. De todas las casas robadas habían desaparecido tales especies, cuando se encontraban a mano. Ayer, el ladrón fue sorprendido durmiendo una apacible siesta en su domicilio de Las Lomas de Maqui. Confesó que hoy se dispuso a viajar a Puerto Montt para pasar luego a la Argentina.

Había reunido, en poco más de un mes, más de diez millones de pesos de robos.

"El Ladrón de las Noches de Luna", apodado así pues inició su carrera delictiva robando sólo durante las noches de luna llena, se había fugado del Hospital Siquiátrico, hace exactamente 32 días. Aprovechó que la persona que le vigilaba se quedó dormida y salió con toda tranquilidad por la puerta principal del Hospital.

Confesó y dio la ubicación de los lugares donde podían recuperarse las especies robadas a las siguientes personas: Horacio Lira, director de Obras Sanitarias, del Ministerio de Obras Públicas; Modesto Collados, Nahum Liberman, Augusto Edwards Hurtado, y Hugo Errázuriz Echeñique, por un total de más de diez millones de pesos. Entregó también otras especies de dueños desconocidos hasta el momento, y que pueden pasar por la Comisaría de Suñoa a reconocer sus especies.

Entre éstas se cuentan una radioelectrola, piezas de cuchillería y una máquina Leika, avaluada en 800 mil pesos por un experto.

El detenido será puesto mañana a disposición del Sexto Juzgado del Crimen.

## Careado Santoni en el proceso por juego ilegal

Expectación provocó la diligencia en la Fiscalía

El ex prefecto de Carabineros de Santiago, general (R) Luis Santoni Pérez, fue careado en la mañana de ayer con el capitán Oscar Gálvez Saavedra, en el proceso que instruye la Segunda Fiscalía Militar para esclarecer los alcances del juego ilegal denunciado hace algún tiempo.

Previamente, el fiscal Carlos Leyton y el secretario del tribunal Hugo Lewis, tomaron una amplia declaración al capitán Gálvez, quien amplió otras que había prestado anteriormente.

La diligencia efectuada por el tribunal despertó expectación en el tribunal, pues en los primeros momentos se pensó en nuevas detenciones. Sin embargo, todos los interrogados y careados quedaron en libertad. En la Fiscalía se mantuvo la más estricta reserva sobre el tenor de las declaraciones prestadas en la mañana de ayer, pero se supo que probablemente en los primeros días de la próxima semana se llamará nuevamente ante el fiscal el ex Director General de Investigaciones, Luis Muñoz M., quien actualmente se encuentra declarado reo en el mismo

proceso y en libertad bajo fianza.

El capitán Gálvez también es reo y está en libertad bajo fianza.

**DECLARO VOLPONE**

Sólo ayer se supo en la Fiscalía que el miércoles recién pasado prestó declaración en el mismo sumario, el señor Darío Sainte-Marie Soruco, más conocido por su seudónimo de Volpone. Según informaron esferas allegadas al tribunal, la declaración de Volpone al respecto fue breve y quedó en libertad.

## NUEVO INTERROGATORIO A HERMANOS DE BOASSI

El magistrado reúne antecedentes antes de reconstituir la escena

Acelerado ritmo cobró en la mañana de ayer el sumario que se instruye por la muerte de la liceana María Luz Tamargo, ocurrida luego de haber sido encontrada con un balazo en la cabeza en la calle Vasco da Gama al llegar a Cruz Alameda.

El magistrado del Sexto Juzgado del Crimen, Alvaro Veloso, que se hizo cargo del proceso luego de que el juez subrogante Raúl Guevara Reyes había iniciado el sumario, tomó declaraciones a Carmen Boassi, hermana gemela de Carlos Boassi Valdebenito, declarado reo como presunto autor del homicidio.

También interrogó a Sergio Boassi, hermano mayor del reo y estudiante de Derecho, quien había aconsejado a su hermano menor que no se entregara a la policía el mismo día en que María Luz Tamargo fue encontrada agonizante.

En círculos allegados al tribunal se tiene entendido que el juez Veloso está interesado en reunir antecedentes personales antes de proceder a la reconstitución de la escena.

Esta actitud del magistrado ha trascendido incluso al público, anoche, según informaciones proporcionadas por vecinos del sector, se reunieron alrededor de docenas de personas en espera de que el magistrado se constituyera en el lugar de los hechos para ratificar las declaraciones del reo y los testigos.

Entretanto, Carlos Boassi sigue comunicado en la Cárcel Pública. Lo mismo acontece con Carlos Villalón Valenzuela, un testigo que se presentó voluntariamente al Tribunal, una semana después del suceso, para acusar directamente a Boassi.

Por otra parte, a pesar que la edad de Boassi ya no interesa sino para los efectos de la rebaja en la pena que se le puede asignar si se comprueba su responsabilidad en el suceso, su abogado, Miguel Garay, presentó ayer un certificado del Oficial del Registro Civil de Puente Alto, en el que se expresa que en la partida de nacimiento consta que el reo está inscrito como nacido el 14 de febrero de 1943, y que, por tanto, es menor de edad para todos los efectos procesales.

Esta certificación tiene sólo relativa importancia, pues como se sabe, el Primer Juzgado de Menores declaró con discernimiento a Carlos Boassi.

puede asignar si se comprueba su responsabilidad en el suceso, su abogado, Miguel Garay, presentó ayer un certificado del Oficial del Registro Civil de Puente Alto, en el que se expresa que en la partida de nacimiento consta que el reo está inscrito como nacido el 14 de febrero de 1943, y que, por tanto, es menor de edad para todos los efectos procesales.

## ¡SUCESO! COMISARIO NUGGET VISITO INSTITUTO NACIONAL

Conmoción estudiantil ante presencia del popular personaje.

El Comisario Nugget, que como todos saben constituye el personaje de moda en la actualidad, encarnado magistralmente por el actor chileno David Acevedo, visitó hace algunos días el Instituto Nacional durante uno de los recreos de ese establecimiento.

Ante la algarabía natural que provoca esta clase de visitas y que tiene por objetivo premiar a los niños por lucir el calzado impecablemente lustrado, el Comisario Nugget repartió brillantes premios consistentes en un lustro Nugget con escobillas y cajitas con betún, cada uno.

Algunos de los favorecidos al ser entrevistados, confesaron seguir paso a paso las diligencias policiales que realiza el Comisario de Luis a Viena a las 18.30 hrs en Radio Corporación y a las 22.30 en Emisoras Nuevo Mundo.

Esta iniciativa de Nugget de premiar a las personas que se preocupan de lustrar periódicamente su calzado se ha extendido a otras esferas y es así como el Comisario Nugget recorre calles y plazas de Santiago con su mirada alerta

## DESTACAN HUMANITARIO GESTO DE UN CHOFER DE LA ETCE

Un humanitario gesto, que merece ser destacado, tuvo en la tarde de ayer el chofer del bus de la ETCE No 2590, del recorrido La Pintana.

Poco antes de las 14.30 horas, una señora que presentaba visibles síntomas de un próximo alumbramiento tomó el bus en el paradero 35, de Santa Rosa.

El chofer, que excusó dar su nombre, a insinuación del resto de los pasajeros, se dirigió rápidamente con la enferma hasta el Hospital Barros Luco, donde quedó internada.

Hasta LA NACION llegó anoche Luis Antún García para agradecer a nombre de todos los pasajeros la gentileza mostrada por dicho chofer en referencia.

## IN MEMORIAM.—



Con motivo de cumplirse hoy, 17 de mayo, 8 años del fallecimiento de nuestro querido esposo y padre, Fidel Zeo Molina Reyes (GEPD), mañana lunes 18 se oficiará una misa por el descanso de su alma, a las 8 horas en Sto. Tomás de Aquino. Se invita a todos los que fueron sus amigos.

Della vda. de Molina e hijos

## DEFUNCIONES

Se cumplió el rito fúnebre de un señor, fallecido en la mañana de ayer, en la Comisaría de Nueva Alameda, en un accidente de tránsito.

Se cumplió el rito fúnebre de un señor, fallecido en la mañana de ayer, en la Comisaría de Nueva Alameda, en un accidente de tránsito.

## CIRCULO DE LAS RETIRO DE LAS MADRID "LUNA"

Tenemos el honor de comunicar a los señores socios que el día 17 de mayo, a las 10 horas, se reunirá en el local del Club de la Luna, para celebrar el aniversario de la fundación de la institución.

## ¡SUCESO! COMISARIO NUGGET VISITO INSTITUTO NACIONAL

Conmoción estudiantil ante presencia del popular personaje.

El Comisario Nugget, que como todos saben constituye el personaje de moda en la actualidad, encarnado magistralmente por el actor chileno David Acevedo, visitó hace algunos días el Instituto Nacional durante uno de los recreos de ese establecimiento.

Ante la algarabía natural que provoca esta clase de visitas y que tiene por objetivo premiar a los niños por lucir el calzado impecablemente lustrado, el Comisario Nugget repartió brillantes premios consistentes en un lustro Nugget con escobillas y cajitas con betún, cada uno.

Algunos de los favorecidos al ser entrevistados, confesaron seguir paso a paso las diligencias policiales que realiza el Comisario de Luis a Viena a las 18.30 hrs en Radio Corporación y a las 22.30 en Emisoras Nuevo Mundo.

Esta iniciativa de Nugget de premiar a las personas que se preocupan de lustrar periódicamente su calzado se ha extendido a otras esferas y es así como el Comisario Nugget recorre calles y plazas de Santiago con su mirada alerta

# sitios

dentro del  
perímetro urbano  
fijado para santiago

haga su reserva  
facilidades de pago

Por cuenta de uno de nuestros mandantes

## BANCO DE CHILE

DEPARTAMENTO DE COMISIONES DE CONFIANZA



PASTORAL DE MONSEÑOR TAGLE:

"Sin sacerdotes no hay vida cristiana y la paganización avanza triunfante"

El siguiente es el texto de la Carta Pastoral del Administrador Apostólico de Santiago, Monseñor Emilio Tagle, con motivo de Pentecostés, y en la que hace un llamado a la comunidad para entregar a la Iglesia a más sacerdotes:

"Estamos recordando la venida del Espíritu Santo. Transformado por El, los primeros apóstoles dieron comienzo a la tarea más grande y más bella que puede caber a un hombre."

"Y la Iglesia ha crecido a través de tiempos y naciones, porque ha habido hombres fieles, en las manos de Dios."

"En vertiginoso crecer aumentó cada año en 80.000 personas, mientras el número de sacerdotes no alcanza a compensar el de los que fallecen."

"Este año hay sólo dos jóvenes para recibir el sacerdocio. CON SECUENCIA. — "Esta realidad constituye nuestro problema más grave y doloroso."

"Sin sacerdotes no hay vida cristiana, y la paganización avanza triunfante en forma de ideologías que deforman las conciencias, y de costumbres que corrompen la vida."

"El no poder enviar sacerdotes a quienes tanto lo necesitan constituye una dolorosa tortura para el corazón del pastor."

"Pero este es un problema de la Iglesia entera, un problema de los laicos."

"El sacerdote ha sido instituido en favor de los fieles. De los fieles deben salir los que aspiran a él."

"Por eso todo el pueblo cristiano, familias e instituciones han de sentirse como propio, y asumir las altas y graves responsabilidades que les tocan."

"El sacerdocio, ese ofrecimiento maravilloso de Cristo al hombre, constituye la más alta meta, a la que jamás puede soñar, se la realización más plena de vida, el más fascinante ideal de una existencia."

"Constituye, además, la única respuesta al llamado angustioso de cientos de miles de almas que aguardan."

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Santo. Transformado por El, los primeros apóstoles dieron comienzo a la tarea más grande y más bella que puede caber a un hombre."

"Y la Iglesia ha crecido a través de tiempos y naciones, porque ha habido hombres fieles, en las manos de Dios."

"En vertiginoso crecer aumentó cada año en 80.000 personas, mientras el número de sacerdotes no alcanza a compensar el de los que fallecen."

"Este año hay sólo dos jóvenes para recibir el sacerdocio. CON SECUENCIA. — "Esta realidad constituye nuestro problema más grave y doloroso."

"Sin sacerdotes no hay vida cristiana, y la paganización avanza triunfante en forma de ideologías que deforman las conciencias, y de costumbres que corrompen la vida."

"El no poder enviar sacerdotes a quienes tanto lo necesitan constituye una dolorosa tortura para el corazón del pastor."

"Pero este es un problema de la Iglesia entera, un problema de los laicos."

"El sacerdote ha sido instituido en favor de los fieles. De los fieles deben salir los que aspiran a él."

"Por eso todo el pueblo cristiano, familias e instituciones han de sentirse como propio, y asumir las altas y graves responsabilidades que les tocan."

"El sacerdocio, ese ofrecimiento maravilloso de Cristo al hombre, constituye la más alta meta, a la que jamás puede soñar, se la realización más plena de vida, el más fascinante ideal de una existencia."

"Constituye, además, la única respuesta al llamado angustioso de cientos de miles de almas que aguardan."

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.



"CUARENTA AÑOS DE CRIMENES SOVIETICOS" — Está abierta, en el local de calle Catedral N.º 1111, una exposición de grabados, copias fotográficas de leyes soviéticas, decretos, textos de obras marxistas y citas de la prensa de la URSS. La muestra es auspiciada por la Unión de Anticomunistas de Rusia, organizada hace años en la República Argentina. En la ceremonia inaugural, que contó con la asistencia de parlamentarios y otras personalidades, habló Vladimir Filipov (quien aparece señalado), presidente de la organización. El señor Filipov señaló las finalidades perseguidas en su campaña, y formuló un llamado a sus compatriotas residentes en Chile para que se incorporen a ella. Enseguida habló el señor Nicolás Mitrofanov, presidente de la Comisión Organizadora de la UACH en Chile. La exposición estará abierta hasta el martes, y podrá ser visitada de 10 a 13,30 y de 15,30 a 21,30 horas. La entrada es libre.

Microbuses son revisados para servicio invernal

Una inspección en los vehículos de la locomoción colectiva, de sus condiciones mecánicas y de su estado de carrocería, se realizó el Departamento de Transporte Caminero y Tránsito Público. Esta medida se ha adoptado para evitar la negligencia que existe de parte de algunos conductores y empresarios particulares en el cuidado de estas máquinas, durante el invierno, lo que perjudica a los pasajeros.

La revisión se ha concretado a luces, frenos, dirección, asientos y vidrios. Los dueños de 180 vehículos particulares ya han sido notificados para que realicen una reparación de sus máquinas a la brevedad posible.

Homenaje a Martí en San Miguel — La Municipalidad de San Miguel, rendirá el martes un homenaje a la memoria de José Martí, al cumplirse 106 años de su natalicio. El acto tendrá lugar frente al monumento del héroe de la independencia cubana, a las 10,30 horas. Habrá a nombre de la Municipalidad el regidor Julio Paredes y de la Embajada de Cuba, el señor Federico Laredo. En el acto depositará una ofrenda floral.

Asistirán delegados del Colegio "José Martí" y del "Rojas Cuba" y la banda de la Ciudad del Niño.

NUEVO DIRECTORIO DE SOC. DE MEDICINA LEGAL — Al finalizar las Segundas Jornadas de Medicina Legal, fue elegido el siguiente directorio: Presidentes honorarios: profesores: Los-Piñeros y Vidal Oñate. Presidente: Señor Ministro de la Corte Suprema, Rafael Fontecilla. Vicepresidente: doctor Gustavo Vila Allaga. Secretario general: doctor Claudio Molina Fraga. Director de publicaciones: doctor Eduardo Brucher Echnina. Tesorero: doctor Ignacio Ibarra. Protesorero: doctor Sergio Larraín Eysaguirre. Directores: abogado señor Enrique Schepeler V.; profesor, doctor Hernán Fuentes P.; doctor, Rafael Pino B. y doctor, Jacobo Peamánik G.

Homenaje a dos educadores — El Instituto Chileno Árabe de Cultura, rendirá el miércoles 20, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, un homenaje a los educadores, señor Luis Gómez Catalán y Moisés Mussa Battal, que cumplen cuarenta años en la docencia. El presidente del Instituto, General Diego Barros Ortiz, ofrecerá el homenaje y pronunciará discursos, el señor Arturo Piga y la señorita Sofía Brandt.

Funerales del periodista Fernando Díaz — En el Cementerio Católico se efectuaron ayer los funerales del periodista señor Fernando Díaz García, quien falleció el sábado en la mañana. El señor Fernando Díaz García tenía 67 años de edad. Durante más de cuarenta años fue redactor de "El Diario Ilustrado". Desde 1932 a 1937, y más tarde, desde 1948 a 1950, fue director de la revista "Topaze". Parlamentarios, diplomáticos, y periodistas asistieron a los funerales.

Falleció en la madrugada de ayer el Ministro Sanguino

Hoy se efectúan los funerales. — Hondo pesar en esferas judiciales

A las 3 horas de la madrugada de ayer falleció en la Clínica Alemana, el Ministro de la Corte de Apelaciones, don Ernesto Sanguino Sánchez, integrante de la Cuarta Sala de ese tribunal. El señor Sanguino solo había sido designado para ese cargo en marzo último, en reemplazo del señor Román de Amestí, quien se acogió a jubilación.

Los funerales del señor Sanguino, cuyo deceso ha sido hondamente lamentado en esferas judiciales, se efectuarán hoy a las 15 horas, partiendo el cortejo desde el Club de la Espectación, ubicado en Avenida Bernardo O'Higgins 634, sede de la Gran Logia Masónica de Chile.

El Ministro Sanguino falleció a los 68 años de edad, luego de cerca de 40 años al servicio del Poder Judicial. Antes de su designación como Ministro era juez titular del Sexto Juzgado del Crimen. Había nacido en Iquique el 22 de junio de 1890 y se recibió de abogado el año 1920. Su memoria versó sobre "Existencia natural y legal de las personas". Ejerció la profesión durante siete años y luego ingresó al Poder Judicial como juez de letras de Imperial, cargo que desempeñó hasta 1937. Luego fue secretario del Tercer Juzgado del Crimen de Valparaíso y en 1950 fue nombrado titular del Sexto Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía de Santiago.

El Ministro Sanguino Sánchez incurrió también por el campo de las letras y publicó las obras "Por el sendero de la vida", cuentos cortos, y "Reducción de las sentencias criminales".

Casado con la señora Sara Wachtendorf, tuvo cinco hijos: Ernesto, Cristina, Carolina, Enriqueta y Fresia.

ACUERDOS DE LA CORTE — Ante el fallecimiento del señor Sanguino Sánchez, la Corte de Apelaciones, reunida ayer en pleno, adoptó los siguientes acuerdos: dejar constancia en acta del sensible fallecimiento del magistrado; encomendar al Presidente y a los dos Ministros más antiguos para que expresen su pésame a la familia del fallecido; otorgar una corona de caridad a una institución de beneficencia; concurrir como Corporación a los funerales, y enterrar las puertas del Palacio de los Tribunales durante tres días en señal de duelo.

Curso de auxiliares de enfermería — Con 70 alumnas se iniciaron dos cursos de auxiliares de enfermería en el Sanatorio Lo Franco. Estas alumnas reciben adiestramiento en las técnicas básicas de enfermería, prevención y protección de la salud. Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

MINISTRO DON ERNESTO SANGUINO

Curso de auxiliares de enfermería

Con 70 alumnas se iniciaron dos cursos de auxiliares de enfermería en el Sanatorio Lo Franco. Estas alumnas reciben adiestramiento en las técnicas básicas de enfermería, prevención y protección de la salud.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Después de nueve meses de instrucción técnica y prácticas, treinta de ellas ocuparán cargos de auxiliares en los Hospitales de Pediatría, y las 40 restantes en organizaciones dependientes del Servicio Nacional de Salud, en Santiago.

Mesa Redonda sobre Racionalización de la Administración

Mañana a las 19 horas, en Huérfanos 1117, tercer piso, en la sala "Septiembre", del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile, se efectuará la segunda sesión del "Círculo de Mesas Redondas", sobre racionalización y productividad, con el tema: "¿Qué es la Racionalización de la Administración Pública?" y "Racionalización Global y Sectorial".

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

Intervendrá don Jaime Reizin, por la Oficina Central de Racionalización de la Administración Pública; don Jaime Puenzalida, por el Instituto de Organización y Administración (INSORA); don Azarias Herrera, por la Agrupación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF); don Jorge Vera, por el Círculo de Administración Pública (CEAP); don Sergio Cepi, por la Asociación de Ingenieros Comerciales, y don Samuel Godoy, por la Escuela y el Instituto de Ciencias Políticas y Administrativas.

ESTUDIANTES TIENEN DE PLAZO HASTA FIN DE MES PARA OBTENER CARNET

Los estudiantes podrán seguir viajando en los medios de locomoción colectiva, sin necesidad de mostrar el carnet escolar, hasta el 30 del presente mes. Esta resolución fue acordada conjuntamente por la ETC y el Sindicato de Dueños de Autobuses. Pero en todo caso, se recomienda que los estudiantes gestionen rápidamente la obtención del carnet.

Se están otorgando tres tipos de carnets: uno, de color verde para estudiantes primarios, con el que es gratis el transporte; otro, de color azul, para estudiantes secundarios sujetos a pago de pasaje, secundarios y universitarios, que significa el pago de una tarifa de diez pesos, y un último especial, para estudiantes vespertinos y nocturnos.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carnets escolares son entregados por el Sindicato de Dueños de Autobuses, Alameda 1927, por intermedio de los establecimientos educacionales.

Estos carn





**CAMPANA FINANCIERA DE LA YMCA.**— Con un almuerzo se inauguró la campaña financiera de la Asociación Cristiana de Jóvenes, para reunir 15 millones de pesos. Esta cantidad será destinada a terminar las obras del nuevo campamento veraniego Guayapal, en El Tabo, y a efectuar la labor social "Obra de Barrio", que mantiene la institución. En el grabado, de izquierda a derecha, en la mesa de honor, don Alberto Kupfer, señora de San Miguel, doctor Hugo San Miguel, don José Maza Fernández, señora de Kupfer y el señor Wendell T. Brown. De pie, el señor Roque Vignolo S., secretario general de la Y.M.C.A.

## "Recibimiento a Nixon nos indujo a realizar esta jira por toda Latinoamérica"

Declaraciones de una delegación de universitarios deportistas músicos

"El recibimiento que sufrió el Vicepresidente Richard Nixon en Caracas y Lima, especialmente de parte de universitarios latinoamericanos, nos movió a nosotros, universitarios latinoamericanos, a realizar esta jira por toda Latinoamérica, a través de la LA NACION. Nuestra jira, de 35 años, estudiante de derecho, trombonista, tenista y organizador del viaje de seis muchachos latinoamericanos hasta nuestros países."

Agregó que "la música y el deporte son factores de acercamiento entre los pueblos".

### MUSICOS-DEPORTISTAS

Los otros integrantes del grupo, que en Chile visitará, además de Santiago, Valparaíso, Concepción y Antofagasta, son Joseph Blatchford, de 24 años, estudiante de Derecho, campeón nacional de tenis en 1956 y que ha jugado en Wimbledon; Michael Payson, de 26 años, estudiante de Administración Industrial, baterista de jazz, en cuya calidad viajó por varios países europeos; Don Chiche, de 21 años, fotógrafo, rugbista y tenista "y muy bueno en todo". Estudia para prepararse como administrador de negocios y toca el piano y el trombon; Toshio Nagatani, futbolista, rugbista y basquetbolista, que

toca, además, varios instrumentos, "pero prefiere el bajo más que ningún otro". Finalmente, el más joven del grupo: Robert Shechtman, que aún no cumple los 20 años, toca trombone y ha ganado varios premios en el Estado de Nueva Jersey por sus cualidades musicales. "Bob" aún no decide cuál será su carrera, pues podría ser lo mismo profesor que músico o hasta luchador, deporte en el que ha ganado varios premios.

El grupo viaja sin ayuda oficial alguna. Duntion lo recalca, orgullosamente, cuando dice: "Esta jira la hemos organizado nosotros mismos, con el apoyo de algunas entidades interesadas en el intercambio con Latinoamérica. En realidad han hecho una inversión necesaria. Aquí tienen una idea fantástica de los Estados Unidos, y allá conocen bien poco de ustedes, y pocos latinoamericanos se interesan con seriedad en los problemas latinoamericanos".

Con este sistema han visitado Haití, Brasil, Uruguay, Argentina, Chile, y se dirigen luego hacia Bolivia, Perú, Ecuador, Colombia, Venezuela, Panamá, El Salvador, Guatemala y México, desde donde regresarán a sus respectivas facultades, a dar los exámenes que hemos aplazado para realizar esta jira, la que contó con el beneplácito de los decanos, que creen que con esta experiencia daremos mejores resultados".

### PAISES VISITADOS

El grupo viaja sin ayuda oficial alguna. Duntion lo recalca, orgullosamente, cuando dice: "Esta jira la hemos organizado nosotros mismos, con el apoyo de algunas entidades interesadas en el intercambio con Latinoamérica. En realidad han hecho una inversión necesaria. Aquí tienen una idea fantástica de los Estados Unidos, y allá conocen bien poco de ustedes, y pocos latinoamericanos se interesan con seriedad en los problemas latinoamericanos".

### Fijación de precios en artículos de las Ferias y Mercados

Con el jefe técnico de la SAP, don Luis Trujillo, se entrevistó la directiva del Sindicato de Comerciantes de Subsistencias, que preside don Humberto Santander. En esa oportunidad, se trató lo que se refiere con la fijación de las utilidades a las mayoristas y minoristas, que alcanzan a un 7 y 40 por ciento, respectivamente.

Los dirigentes sindicales expresaron que existe el mejor interés en el gremio por colaborar con las medidas que adopten las autoridades, en cuanto a las boletas de compra en los mercados de verduras y frutas, manifestaron que estos artículos tienen diariamente fluctuaciones por lo que se hace más difícil llegar a fijar una utilidad justa. Sobre esta materia quedaron de entregar un detenido estudio.



1.º DE LA ALARMA AL 61171  
2.º TRATE DE APAGARLO

**CUERPO DE BOMBEROS DE SANTIAGO**

**MAS VALE PREVENIR QUE APAGAR INCENDIO!!**

1.º DE LA ALARMA AL 61171  
2.º TRATE DE APAGARLO

## NUEVO RECORD DEL "COMET IV" DE AEROLINEAS

El avión Comet IV a reacción de Aerolíneas Argentinas, matrícula AHP, pilotado por el comandante transandino Anibal Aguirre, mejoró nuevamente el récord de vuelo entre Santiago de Chile y Buenos Aires, empleando un tiempo de 1 hora y 15 minutos.

El resto de los aviones comerciales, impulsados por motores a explosión, suelen emplear para el mismo vuelo un tiempo de 2 horas y 30 minutos, o sea, exactamente el doble.

## Facilidades para que películas se revelen en el extranjero

La Junta General de Aduanas, en su última reunión, acordó proponer al Gobierno un proyecto de reglamento para la salida de películas fotográficas y cinematográficas cuyo revelado no puede realizarse en el país. Esta facilidad se ofrece principalmente para las películas en colores.

Resolvió, asimismo, encargar al Superintendente de Aduanas, don Mario Salazar, para que se traslade a Valdivia y Puerto Montt a fin de tomar los exámenes de los nuevos postulantes a cargos aduaneros, de acuerdo con la ley que aumentó la planta del personal en 250 plazas y de las cuales hasta el momento se han proveído sólo 100 cargos.

## Siete muertes en accidentes durante la última semana

Siete muertos, veintiocho lesionados graves, tres menos graves y siete leves, fue el saldo arrojado por los accidentes del tránsito registrados en la provincia de Santiago durante los días comprendidos entre el sábado 9 y el viernes 15 del presente. En dicho lapso hubo 23 atropellamientos, 8 choques, 1 caída de vehículo en marcha y 1 volcamiento. En los accidentes participaron 7 microbuses, 7 autos particulares, 6 motocicletas, 4 camionetas, 4 taxis, 2 camionetas, 2 buses de la ETC, 2 trenes, 1 bicicleta, 1 taxibus, 1 ambulancia de la Asistencia Pública y 1 carroza mortuoria. De los 33 accidentes, 17 ocurrieron de día y 16 de noche; 27 en el sector urbano y 5 en el sector rural.

## SE DEROGARAN FRANQUICIAS POSTALES

Serán derogadas gradualmente las franquicias postales y telegráficas de que gozan distintos servicios de la Administración Pública. Con ello, el Servicio de Correos y Telégrafos alcanzará un mayor ingreso de 450 millones de pesos.

Al hacer el anuncio, el Subsecretario de Interior, señor Jaime Silva, dijo que "se llegó a la conclusión que corresponde a cada servicio pagar sus franquicias, terminándose en esa forma con los abusos por parte de funcionarios que usan los sellos oficiales para su correspondencia particular".

Sólo la Presidencia de la República, el Congreso, los Ministros y los Comandos en Jefe de las Fuerzas Armadas conservarán las actuales franquicias.

Por su parte, Correos pagará a la Empresa de los Ferrocarriles del Estado el transporte de la correspondencia. Ello representará un desembolso de 300 a 350 millones de pesos mensuales.

Se estudia, asimismo, la situación de los institutos de enseñanza por correspondencia que gozan de una rebaja de 50%. Los técnicos establecieron que resulta más económico otorgarles una rebaja de 100%.

El Ministerio del Interior, además, derogó la preferencia que gozan actualmente los telegramas oficiales. Sólo en casos de urgencia se recurrirá a esa franquicia, a fin de no perjudicar el despacho de los telegramas particulares. Se aplicó también los telegramas de acuse de recibo.

## Vence plazo para optar a tierras fiscales australes

El 28 del presente mes expirará el plazo concedido por el Ministerio de Tierras y Colonización para la inscripción y presentación de los aspirantes a tierras fiscales en la provincia de Magallanes.

El Subsecretario de Tierras, Paulino Varas, informó al respecto que los registros especiales están abiertos actualmente en la ciudad de Magallanes. Una Comisión especial deberá otorgar los predios, previa calificación del puntaje obtenido por los postulantes, de acuerdo a los años de residencia en la zona, capital de explotación, cargas familiares y preparación ganadera.



**SERVICIO SAS A TRAVÉS DE 15 PAISES.**— Scandinavian Airlines System, inauguró el servicio comercial a retroimpulso SAS CARAVELLE JET. Unirá 22 ciudades de 16 países y acortará en un tercio el tiempo empleado por los aviones a Pistón. En el vuelo SK 875, de Copenhague a El Cairo, viaja Praga, Budapest, Estambul y Damasco, viajaron periodistas de 15 países europeos y sudamericanos, entre ellos Guillermo Ramírez, de este diario. El SAS CARAVELLE JET, regresó ayer de El Cairo a Copenhague.

## 730 millones para obras de pavimentación

Setecientos treinta millones de pesos se destinarán para la pavimentación de diversas obras en la provincia de Santiago.

El Director de Pavimentación, señor Guillermo Geisse, informó ayer, que se han presupuestado 500 millones de pesos para la construcción de los caminos de acceso a las poblaciones de la Corporación de la Vivienda, en los sectores de Ochagavía, La Valdivia y La Feria. Los trabajos en estos caminos se iniciaron en base a una disponibilidad de ciento cincuenta millones de pesos. Con estos caminos se tiende a descongestionar el intenso tránsito de vehículos que existe, actualmente, en la Gran Avenida.

Para la unión de la Avenida Santa María con Pedro de Valdivia, se destinarán cincuenta millones de pesos.

En Nuñoa se pavimentará un sector de la Avenida José Pedro Alessandri (ex Macul), comprendido entre Los Plácanos y Punta de Rieles, y del camino de acceso a la Población de Carabineros.

Asimismo se destinarán 49 millones para la pavimentación de diversas calles de la comuna y 40 millones para la colocación de aceras en Nuñoa.



La pérdida de todo su equipaje, fue el precio que tuvo que pagar la artista austríaca Marion Gera por traer hacia nosotros cinco perros-prodigios, que bailan, cantan, saben contar, hacen miles de acrobacias, bailan a la perfección valores vieneses, etc. Twerking, Zony, Hixi, Bambi y Mucki, ya hace dos meses que deleitan a grandes y chicos en Colegios, reuniones familiares y matines infantiles. La llegada a Chile de Marion Gera no fue muy afortunada. En un momento de descuido, a la salida del puerto aéreo de Los Cerrillos, un maleante se apoderó de su equipaje, dejándola prácticamente en la calle, en lo referente a material de trabajo y vestimentas. Sin embargo, como buena teutona, no se amedrentó por el hecho y continuó en sus propósitos de dar a conocer en Chile las gracias de sus pequeños perros Twerking, Zony, Hixi, Bambi y Mucki. El grabado nos muestra a Marion Gera "conversando", como ella dice, con sus pequeños artistas, que posan indiferentes ante la lente de LA NACION.

## Designada Comisión para alfabetizar por radio

Ha quedado designada la comisión para el estudio de la alfabetización por radio, que se encargará de estudiar el plan para enseñar a leer y escribir por radio, programa que se ha tramitado el Intendente de la Provincia de Valparaíso, en su carácter de presidente del Consejo Provincial de Alfabetización y Cultura Popular. El acuerdo se adoptó en una reunión asistida por la primera autoridad de la provincia con los directores de Educación, Jefe Técnico de Alfabetización y algunos profesores. Luego de un interesante intercambio de ideas para realizar esta labor experimental, se acordó la comisión, quedando integrada por las siguientes personas:

Abdón Fernández, Director de Educación del 2.º Sector Escolar; Gladys Andrade, Directora de la Escuela N.º 27 de Santiago; Oscar Moraga, Director de Educación del 3.º Sector Escolar; Eduardo Arenas, Director Técnico Provincial de Alfabetización y Cultura Popular; Juan González, Director Técnico de Alfabetización del 2.º Sector Escolar; y Alberto Milán, Director Técnico de Alfabetización del 6.º Sector.

Esta comisión se reunirá en la Intendencia, para iniciar su cometido, el próximo viernes, a las 11 horas.

## EN SU ÚLTIMA FASE REFORMA DE ENSEÑANZA SECUNDARIA: TRABAJOS

Venció el plazo para que las subcomisiones que estudian por asignaturas la reforma de programas de la enseñanza secundaria, entreguen sus respectivos informes a la Comisión Coordinadora Central. Hasta el momento, se ha entregado la mayoría de los trabajos, faltando sólo seis o siete.

El lunes próximo la Comisión Central iniciará el estudio de los informes para elaborar el proyecto que será sometido a la consideración del Ministro, señor Francisco Cerdeda, y luego difundido ampliamente entre el magisterio.

**MIMI BRIEBA**  
AGUSTINAS 1022 - OF. 604  
**PROPIEDADES**  
USTED COMPRAR... LE VENDEMOS...  
Necesita arrendar residencia con o sin muebles?  
DIRÍJASE A:  
**MIMI BRIEBA DE ALDUNATE**  
AGUSTINAS 1022 - OFICINA 604

## COLABORACION DE LA SECH CON LA UNIVERSIDAD

Concurso para premiar ensayos científicos

El Directorio de la Sociedad de Escritores de Chile, presidido por Julio Barrenechea, pasó a saludar al Rector de la Universidad de Chile, don Juan Gómez Millas, a quien comunicó los escritores los planes de estrecha colaboración con la labor de la Universidad que se encuentran ya en marcha. Dichos planes incluyen la dictación de numerosas conferencias y celebración de "foros", y otras reuniones, en conjunto con el Departamento de Extensión Cultural de la Universidad.

El Rector agradeció dicha ayuda y ofreció el más amplio apoyo de la Universidad, para el mantenimiento de las ediciones de obras de poetas jóvenes que se inició el año pasado. Pidió también que la Sociedad de Escritores, convocará a un concurso para premiar de manera especial, ensayos de divulgación científica y literaria, que sirvan de expresión al humanismo de nuestra época, abran nuevas perspectivas a los cultores de las letras chilenas y prolonguen en el campo de la literatura el espíritu moderno que anima a la Universidad. Esta aportará los premios de dicho concurso, y financiará la edición de las obras ganadoras. Como corolario de esta labor se celebrará a fines de año una Semana de los Escritores chilenos. Las bases de este importante concurso serán dadas a conocer dentro de poco. Por su novedad, la

## MARCAS COMERCIALES

Marcas comerciales solicitadas del 29 de Abril al 13 de Mayo, inclusive.

Santiago, 13 de Mayo de 1959.

Clase 1.—Substancias minerales en bruto.—"LANABEL".

Clase 2.—Bisaguetas, brida, etc.—"LANABEL".

Clase 3.—Abonos minerales y fosfatos.—"LANABEL".

Clase 4.—Metales, cerámica, ferretería.—"VI-BU-LANA", "LANABEL", "SILBERT", "AS", "ARNOLD".

Clase 5.—Substancias minerales elaboradas.—"LANABEL".

Clase 6.—Residuos de elaboración de minerales.—"LANABEL".

Clase 7.—Piedras elaboradas, cemento, cal.—"LANABEL", "TERACRETE", "EL ADARGA".

Clase 8.—Arboles y vegetales.—"LANABEL".

Clase 9.—Productos textiles preparados.—"LANABEL".

Clase 10.—Maderas en bruto.—"LANABEL".

Clase 11.—Agriculturas vegetales, resinas.—"LANABEL".

Clase 12.—Calichó, gutapercha, corcho.—"TITREX".

Clase 13.—Productos acrílicos refinados.—"LANABEL".

Clase 14.—Pieles y cueros sin curtir.—"MAOUSA".

Clase 15.—Pieles y cueros curtidos.—"MAOUSA", "LANABEL".

Clase 16.—Materias animales óseas, etc.—"LANABEL".

Clase 17.—Carbonos y calas animales.—"LANABEL".

Clase 18.—Productos vegetales y animales.—"LANABEL".

Clase 19.—Aceites y grasas lubricantes.—"LANABEL", "SINCLAIR", "FRENOL", "GEM".

Clase 20.—Adhesivos, pinturas, barnices.—"FENIX", "LUX", "COLOMB", "LANABEL", "VERONICA", "EQUIGUERA", "BIG-BEN", "666".

Clase 21.—Productos para lavar y limpiar.—"RUDSON'S", "HURRY", "SEIT", "LANABEL", "ZOL", "HANDY ANNY", "ECCO", "ZIMBO", "PACK".

Clase 22.—Vidrios para construcciones.—"PIREGLAS".

Clase 23.—Cartón pluma, papeles, cartones.—"LANABEL", "EL ADARGA".

Clase 24.—Papeles decorativos.—"LANABEL", "EL ADARGA".

Clase 25.—Cestería, cedados, esteras.—"LANABEL".

Clase 26.—Escobas, brochas, pinceles.—"LANABEL", "DIADEMA", "TUXPANA", "FAMA".

Clase 27.—Efectos y maletines diversos.—"LANABEL".

Clase 28.—Herramientas, cuchillería.—"LANABEL".

Clase 29.—B. LOBBART.

Clase 30.—Máquinas de coser, etc.—"LANABEL".

Clase 31.—Máquinas de coser, etc.—"LANABEL".

Clase 32.—Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación.—"CIBIR", "LANABEL", "HI-PRES".

Clase 33.—Calefacción, etc.—"LANABEL".

Clase 34.—Refrigeradores, filtros.—"LANABEL".

Clase 35.—Cocinas, incubadoras.—"LANABEL".

Clase 36.—Muebles y vehículos.—"OIRIE", "SE-NATOR", "RICHER KOMB", "LANABEL".

Clase 37.—Teléfonos, teléfonos, radios.—"GRUNDIG", "THE VOICE V M OF MUSIC", "STEREO-MATIC", "LANABEL", "EMUD".

Clase 38.—Receptáculos de metales preciosos.—"LANABEL".

Clase 39.—Receptáculos de metales.—"LANABEL".

Clase 40.—Receptáculos de madera.—"LANABEL".

Clase 41.—Recipientes de vidrio.—"LANABEL".

Clase 42.—Muebles metálicos y de madera.—"LANABEL".

Clase 43.—Hilos, hilados y cordones.—"VITRENE", "CAPERUCCA MONTAÑESA".

Clase 44.—Hilados, hilados.—"LANABEL".

Clase 45.—Hilados y telas.—"CAPERUCCA MONTAÑESA", "KESIA", "CHARTIER".

Clase 46.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 47.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 48.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 49.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 50.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 51.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 52.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 53.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 54.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 55.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 56.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 57.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 58.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 59.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 60.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 61.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 62.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 63.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 64.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 65.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 66.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 67.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 68.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 69.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 70.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 71.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 72.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".

Clase 73.—Ropa de vestir.—"LANABEL", "OLYMPIA".







## Rumorcillos

MOSQUERO.— A los Panapo se les ha hecho humo el General.

El viernes lo quisieron ubicar en su casa-habitación y reebieron como respuesta que "andaba en el centro".

Ayer, golpes en su puerta y llamados telefónicos, tuvieron descorchetes contestación a: "El general o está en casa; aquí no se sabe nada".

Con razón un diputado panapista, muy dolorosamente, decía anoche: "Ya la cosa está mosqueada".

SAN MARTIN.— En Antofagasta existía hasta hace muy poco un popular personaje que tomó caracteres legendarios, de apellido San Martín. A pesar de que le faltaban sus dos brazos, se cambiaba activamente la vida, comprando y repartiendo en las oficinas de la Pampa, en los puertos y en las minas de cobre la multitud de encargos que todo el mundo le hacía. Cuando llegaba a una localidad, con bolsones colgando de sus hombros, bolsillos especiales llenos de monedas, salían jubilosos los obreros y dueños de casa al grito de "¡allá viene San Martín!".

Ahora ha surgido otro San Martín en Antofagasta: el diputado radical Eduardo Clavel, a quien más de uno de los posibles rivales para el 61 le atribuya poca ciencia electoral. Pero ahora, convertido en un nuevo San Martín que va de uno a otro punto de la provincia, que hace múltiples diligencias en Santiago, como el pago de pensiones atrasadas, ya esos rivales lo miran como número puesto para la renovación de la Cámara.

NO AFLOJARA.— Los demócratacristianos tenían la esperanza de que el actual senador nacional popular por O'Higgins y Colchagua, Guillermo Pérez de Arce, no fuera a la reelección, o si lo hacía, no diera una gran batalla. Esperaban que el diputado José Isla, que postula a la senaduría, tuviera libre la cancha y corriera sin obstáculos.

Pero don Guillermo, que tiene antecedentes de hombre de peca, se ha propuesto firmemente no dejarse quitar el sillón y repetirse los 8 años senatoriales. Y como notificación de esos propósitos, ha trasladado su residencia de Santiago a su fundo de Rancagua, desde donde dirigirá su campaña, y muy pronto sacará a luz un diario propio e instalará una radio-emisora.

UNIVERSIDAD DE CHILE  
ESCUELA DE MEDICINA

De acuerdo a la Ley N.º 223, llámase a concurrir para proveer el siguiente cargo docente:

DEPARTAMENTO DE PARASITOLOGIA — INSTITUTO BIOLOGICO "JUAN NOE"

1. Ayudante 2.º grado 5.º, con 6 horas.

Los interesados deberán presentar sus antecedentes hasta el 3 de junio próximo, a las 13 horas, en la Dirección de la Escuela de Medicina, Zanartu 1042.

**CAMIONES**  
**FORD-MERCURY**

NUEVOS, SIN USO

Desde 2 hasta 9 toneladas. Entrega inmediata.

FACILIDADES

**FELIPE NEDER Y CIA.**

Avenida Providencia 1921 — Fono 41366

**COLEGIO DE**  
**TECNICOS DE CHILE**

CONVOCATORIA A ELECCIONES

En cumplimiento a lo que establecen los artículos N.ºs 9, 10, 11, 15 y 18 de la Ley N.º 12.851, el Consejo General Proprietario convocó a elecciones, fijando las siguientes fechas:

**ESPECIALIDADES (TIT. IV)**

Desde el 1.º al 15 de junio: Los miembros de cada especialidad elegirán un representante ante el Consejo General.

**CONSEJO GENERAL (TIT. III)**

Todos los colegiados, en votación directa, elegirán 15 Consejeros para completar el Consejo General.

Cierre del Registro para los efectos de esta elección, el 1.º de junio de 1959.

La presentación de candidatos o listas de candidatos, patrocinados por 20 miembros, a lo menos, deberá hacerse al Secretario-Tesorero hasta el próximo 30 de mayo.

Se fija como sede del Colegio, para estos efectos, la de Ahumada 6, 4.º piso, oficina 41-42.

En breve plazo recibirá cada colegiado las instrucciones correspondientes para la votación.

**ALFREDO SEREY VIAL,**  
Presidente

**ANTONIO VERGARA CUEVAS,**  
Secretario-Tesorero

## Reforma de la Ley Electoral

CONSULTAS CON JEFES DE LOS PARTIDOS INICIARA OSCAR ROJAS

La próxima semana, el director del Registro Electoral, don Oscar Rojas Astaburuaga, iniciará conversaciones con los jefes de todos los partidos políticos, con el objeto de cambiar ideas respecto de las materias que podrían consultarse en una reforma electoral destinada a corregir las deficiencias que puedan observarse en la ley vigente.

Esta reforma se refiere únicamente a la operancia de la ley electoral en materia de plazos para presentar candidaturas, para efectuar los sorteos y ordenar las publicaciones, atención de inscripciones electorales, etc. El señor Rojas no se extiende en planteamientos de tipo político.

Como se recordará, una de las razones que se tuvo en vista para prorrogar hasta 1960 las elecciones municipales que debieron efectuarse este año fue, precisamente, la necesidad de modificar la Ley Electoral en cuestiones de su aplicación ya que algunas de las normas vigentes no son prácticas y por el contrario, producen en torpezamientos.

## INSCRIPCIONES

El señor Rojas nos informó también, que en el presente año las nuevas inscripciones han sido muy escasas, como lo probarían antecedentes que obran en su poder.

**SOLUCION A VARIOS PROBLEMAS ESCOLARES DE COQUIMBO**

**PROCURARA MINISTRO CERECEDA**

Peticiones le formularon diputado Mercado y vecinos de la zona

Acompañado de integrantes del Centro para el Progreso de Coquimbo, el diputado radical por esa provincia, Julio Mercado, se entrevistó con el Ministro de Educación, don Francisco Cerceda, a quien le fueron planteados diversos problemas escolares de la zona.

**COQUIMBO.**— En lo que se refiere al puerto mismo de Coquimbo, los visitantes solicitaron que se iniciara cuanto antes la construcción del Liceo Coquimbo, empujando la edificación de un segundo Grupo Escolar con los fondos consultados en el Presupuesto del año en curso, y se solucionara el problema de la escuela de Elqui, que afecta a la Escuela N.º 2.

El Ministro se mostró bien dispuesto para dar los pasos inmediatos que permitan la solución de estos problemas.

**LA SERENA.**— Respecto de la capital de la provincia, el diputado Mercado y acompañantes pidieron la cooperación del Ministerio de Educación para completar la edificación y dotar la Biblioteca del Liceo local.

Solicitaron, además, que el Ministro dé su asentimiento para que sea habilitado como Escuela-Hogar el edificio construido en la zona de la Hacienda "El Pino", que estaba proyectado para la fundación de la Universidad Técnica de La Serena. Esta obra resulta muy difícil.

## DEFENSA

**BUSQUEDA DE AVION.**— La Superioridad de la Fuerza Aérea, informó que ha continuado la búsqueda del avión N.º 284, que cayó al mar, frente al Cerro Molle, cerca de Iquique. El avión se accidentó el 14 del presente. Todos los esfuerzos para ubicarlo han resultado infructuosos.

**ANTONIO "MENTOR".**— La cuarta banda de estirpe "Mentor" que los dirigentes del Centro 7-34, adquirieron en los Estados Unidos para la FACH, viene en vuelo al mando del capitán de Bandera, Horacio Ouelva López, y forma parte de cinco banderas, una de las cuales ya se encuentra en Santiago.

**VISITA AL PILOTO PARDO.**— Los integrantes del llamado Círculo Antártico de Santiago, visitaron ayer el buque "Pilot Pardo", en Valparaíso. El contralmirante Jorge Gandara, de la Primera Zona Naval, recibió a los visitantes y los acompañó para conocer la Marina de Guerra.

**BUSTO DE ARTURO PRAT.**— La Comandancia en Jefe de la Primera Zona Naval, donó un busto de Arturo Prat a la ciudad de Quilota. La donación se hizo con motivo de la próxima celebración del octogésimo aniversario del Combate Naval de Iquique.

**IMPORTACION LIBRE**

EN RODAMIENTOS, LOS MAS BAJOS PRECIOS LOS ENCUENTRA EN: CHACABUCO 33.B

DIEZ DE JULIO 857

**R O D A M E T**

**SOCIEDAD CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S. A.**

REGISTRO ESPECIAL DE CONTRATISTAS

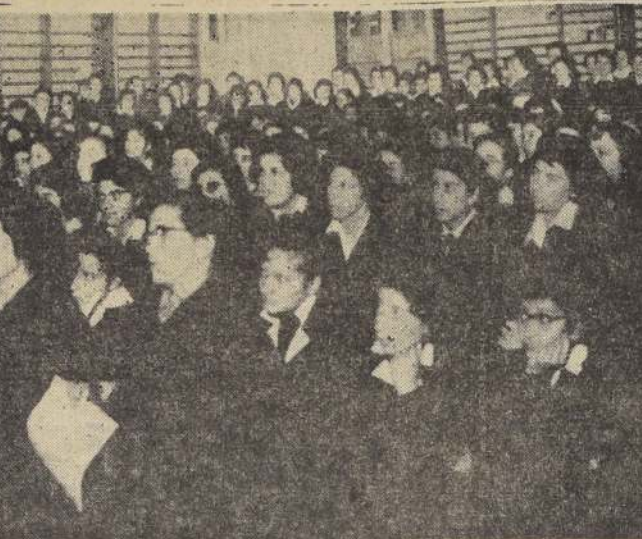
Construcción de la Escuela de Medicina de la Universidad de Chile

Se invita a las firmas especializadas en ejecución de techos, puertas y ventanas de fierro y estucos exteriores, a inscribirse en el Registro especial, que se ha abierto para optar a las propuestas públicas correspondientes, en los trabajos de construcción del nuevo edificio de la Escuela de Medicina de la Universidad de Chile.

La inscripción se hace en las oficinas del señor Arquitecto-Director, en la obra misma en construcción, calle Zanartu con Avenida Independencia, de 9 a 12 horas.

Este Registro permanecerá abierto hasta el día miércoles 27 de mayo próximo, a las 12 horas.

Santiago, 13 de mayo de 1959.



**ESCUCHAN CONFERENCIA.**— Ines Enriquez, diputada por Valdivia, que regresó de los Estados Unidos, dio en el Liceo N.º 3 de Niñas, una interesante conferencia sobre su viaje e impresiones. Las alumnas de cursos superiores de humanidades del colegio, así como el profesorado, escucharon la amena conferencia de la Sra. Enriquez. Ilustró su charla con algunas anécdotas de su vida, que abarcó las principales ciudades del país del norte. Relató también sus visitas a las principales entidades norteamericanas, sus entrevistas con personalidades destacadas y su impresión acerca de la vida y las costumbres sobre el pueblo de los Estados Unidos.

**Vecinos de Valparaíso agradecen labor a senador C. A. Martínez**

Director honorario vitalicio de la Junta de Vecinos del Centro San Roque, de Valparaíso, ha sido designado el senador don Carlos Alberto Martínez, en reconocimiento a la labor realizada y cooperación prestada en el Parlamento a esa institución, según se dejó constancia al tomar el acuerdo.

La Junta de Vecinos resolvió también, junto con comunicarle la designación, que contó con la unanimidad de la institución, agradecerle la valiosa y permanente ayuda que recibe del senador socialista.

**Homenaje a diputado Magalhaes se efectuó ayer**

Treinta años de vida radical

En el restaurante Cuba se efectuó ayer una recepción al diputado radical don Raúl Magalhaes, con motivo de haber cumplido 30 años de actividades en el Partido Radical. En la mesa de honor, tomaron copiosamente, entre otras personas, el señor Magalhaes y su esposa, el presidente de la Cámara de Diputados, don Raúl Juliá, el secretario general del Partido Radical, don Luis Enriquez, y el diputado radical, don Julio Mercado. El señor Magalhaes, en un discurso, agradeció la recepción y expresó su satisfacción por la colaboración que le brindaron los presentes.

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

**SOLO ESPECULACION FUE NOTICIA DE INGRESO DE IBANEZ AL PANAPO Y SU CANDIDATURA**

En la Junta Ejecutiva, nada se ha tratado, dijo Echavarrí.— Diputado Lacasse desmiente gestiones que se le atribuyen

Salvo especulaciones de algunos dirigentes que quisieron seguir viviendo al calor de una efervescencia política, resultaron las informaciones sobre el ingreso de don Carlos Ibañez al Partido Nacional Popular y de su candidatura a senador por Tarapacá y Antofagasta en 1961.

El presidente nacional popular, senador Julián Echavarrí, dijo a LA NACION que en la Junta Ejecutiva de esa colectividad nunca se ha tratado, ni siquiera se ha mencionado a don Carlos Ibañez. "Si se presenta una solicitud de ingreso, según se dejó constancia al tomar el acuerdo, se la recibiremos, pero no se la aceptaremos", dijo.

Por otra parte, el diputado Juan Lacasse, que junto a los diputados don Mario Hamuy y Julia Pantoja, aparecía como haciendo gestiones políticas ante el señor Ibañez y como en portavoces, nos expresó anoche: "Es lamentable que algunas personas se hayan adelantado a dar informaciones que no corresponden a lo ocurrido. La verdad es que hace algún tiempo, en una conversación particular, el señor Ibañez me manifestó que en principio no tendría inconvenientes en postular a una senaduría por Tarapacá y Antofagasta. Nada más hay sobre esto y, por otra parte, el Partido no me ha encomendado misión alguna. Ni ha habido acuerdos sobre esto en la Junta Ejecutiva. Si algunos parlamentarios han hecho declaraciones, han sido a título puramente personal".

**Videla Lira, informará sólo en el Senado de Reunión de los 21**

El senador Hernán Videla Lira, Presidente del Senado, informó ayer, brevemente, al referirse a una noticia que apareciera en un diario de ayer, en la información de la reunión de "los 21", celebrada hace dos semanas en Buenos Aires.

Al respecto, el Presidente del Senado declaró: "Jamás he tenido intención de dictar una conferencia en la Universidad Católica de Valparaíso, ni he recibido invitación para ello. Si se me la hubiera formulado, la habría rechazado categóricamente. En el Senado de la República, donde únicamente informé acerca del desarrollo de la Reunión de los 21, he recibido numerosas solicitudes de prensa, pero he rechazado todas ellas, en una de las próximas sesiones ordinarias de esa Corporación".

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

**CONSEJO NACIONAL DE PERIODISTAS ELIGE DIRECTIVA EL MARTES**

El Comité Organizador del Colegio de Periodistas desechó una reclamación presentada en la elección de consejeros nacionales del cuerpo colegiado, y por lo tanto, dejó a firme la proclamación ya emitida de los candidatos.

Los consejeros deberán reunirse el martes próximo para elegir directiva.

## Nueva postergación tendiendo comunicado político del PRAP

Mamerto Figueroa sucedería al senador Aliendro en la presidencia frapista

Una nueva semana de dolores de cabeza para el PRAP. En forma amplia sus dirigentes habían discutido, en el viernes pasado, el Comité Ejecutivo llegaba a una política sobre la base de un informe que resumía a los diversos partidos que componen ese conglomerado de coalición, mientras se redactaba ese conglomerado de resoluciones, surgieron nuevas dificultades que han dado de la diferencia que existen entre socialistas y comunistas.

Socialistas y la Alianza de Trabajadores que preside don Mamerto Figueroa, desean que la presidencia del PRAP sea rotativa entre todos sus partidos, como había sido pactado cuando se organizó esa combinación, y como ocurrió en la práctica hasta la derrota de don Salvador Allende en la pasada campaña presidencial. Pero comunistas y socialistas prosoviéticos, en el hito han convertido al senador Aliendro en un presidente de la Junta Ejecutiva, con detrimento de las justas aspiraciones de los jefes de los demás partidos.

Ahora, en el debate político que se termina, se ha planteado la reestructuración de la directiva, lo que obligaría al señor Aliendro a abandonar la jefatura frapista. Esta situación es aceptada por algunos "aliendistas", que estiman que al señor Aliendro le corresponde el honor de haber encabezado la lista del Frente de Unidad Popular.

Los días martes 26 y miércoles 27 del presente se efectuará en esta capital un Pleno Nacional del Departamento Frapista, en el que se discutirá el informe del Partido Demócrata Cristiano, como torneo preparatorio del Primer Congreso de esa colectividad, que se realizará a fines de este mes.

Los centros femeninos de las diversas comunas del país están preparando ponencias para presentarlas al Pleno, algunas de las cuales son contrarias a los acuerdos políticos tomados en su reciente Pleno.

**Pleno de mujeres demócratacristianas se inaugura el 26**

Los días martes 26 y miércoles 27 del presente se efectuará en esta capital un Pleno Nacional del Departamento Frapista, en el que se discutirá el informe del Partido Demócrata Cristiano, como torneo preparatorio del Primer Congreso de esa colectividad, que se realizará a fines de este mes.

Los centros femeninos de las diversas comunas del país están preparando ponencias para presentarlas al Pleno, algunas de las cuales son contrarias a los acuerdos políticos tomados en su reciente Pleno.

**Pleno de mujeres demócratacristianas se inaugura el 26**

Los días martes 26 y miércoles 27 del presente se efectuará en esta capital un Pleno Nacional del Departamento Frapista, en el que se discutirá el informe del Partido Demócrata Cristiano, como torneo preparatorio del Primer Congreso de esa colectividad, que se realizará a fines de este mes.

Los centros femeninos de las diversas comunas del país están preparando ponencias para presentarlas al Pleno, algunas de las cuales son contrarias a los acuerdos políticos tomados en su reciente Pleno.

**Pleno de mujeres demócratacristianas se inaugura el 26**

Los días martes 26 y miércoles 27 del presente se efectuará en esta capital un Pleno Nacional del Departamento Frapista, en el que se discutirá el informe del Partido Demócrata Cristiano, como torneo preparatorio del Primer Congreso de esa colectividad, que se realizará a fines de este mes.

Los centros femeninos de las diversas comunas del país están preparando ponencias para presentarlas al Pleno, algunas de las cuales son contrarias a los acuerdos políticos tomados en su reciente Pleno.

**Pleno de mujeres demócratacristianas se inaugura el 26**

Los días martes 26 y miércoles 27 del presente se efectuará en esta capital un Pleno Nacional del Departamento Frapista, en el que se discutirá el informe del Partido Demócrata Cristiano, como torneo preparatorio del Primer Congreso de esa colectividad, que se realizará a fines de este mes.

Los centros femeninos de las diversas comunas del país están preparando ponencias para presentarlas al Pleno, algunas de las cuales son contrarias a los acuerdos políticos tomados en su reciente Pleno.

**Pleno de mujeres demócratacristianas se inaugura el 26**

Los días martes 26 y miércoles 27 del presente se efectuará en esta capital un Pleno Nacional del Departamento Frapista, en el que se discutirá el informe del Partido Demócrata Cristiano, como torneo preparatorio del Primer Congreso de esa colectividad, que se realizará a fines de este mes.

Los centros femeninos de las diversas comunas del país están preparando ponencias para presentarlas al Pleno, algunas de las cuales son contrarias a los acuerdos políticos tomados en su reciente Pleno.

**Pleno de mujeres demócratacristianas se inaugura el 26**

Los días martes 26 y miércoles 27 del presente se efectuará en esta capital un Pleno Nacional del Departamento Frapista, en el que se discutirá el informe del Partido Demócrata Cristiano, como torneo preparatorio del Primer Congreso de esa colectividad, que se realizará a fines de este mes.

Los centros femeninos de las diversas comunas del país están preparando ponencias para presentarlas al Pleno, algunas de las cuales son contrarias a los acuerdos políticos tomados en su reciente Pleno.

**Pleno de mujeres demócratacristianas se inaugura el 26**

Los días martes 26 y miércoles 27 del presente se efectuará en esta capital un Pleno Nacional del Departamento Frapista, en el que se discutirá el informe del Partido Demócrata Cristiano, como torneo preparatorio del Primer Congreso de esa colectividad, que se realizará a fines de este mes.

Los centros femeninos de las diversas comunas del país están preparando ponencias para presentarlas al Pleno, algunas de las cuales son contrarias a los acuerdos políticos tomados en su reciente Pleno.

**Pleno de mujeres demócratacristianas se inaugura el 26**

Los días martes 26 y miércoles 27 del presente se efectuará en esta capital un Pleno Nacional del Departamento Frapista, en el que se discutirá el informe del Partido Demócrata Cristiano, como torneo preparatorio del Primer Congreso de esa colectividad, que se realizará a fines de este mes.

Los centros femeninos de las diversas comunas del país están preparando ponencias para presentarlas al Pleno, algunas de las cuales son contrarias a los acuerdos políticos tomados en su reciente Pleno.



## NORUEGA: una nación sin analfabetos

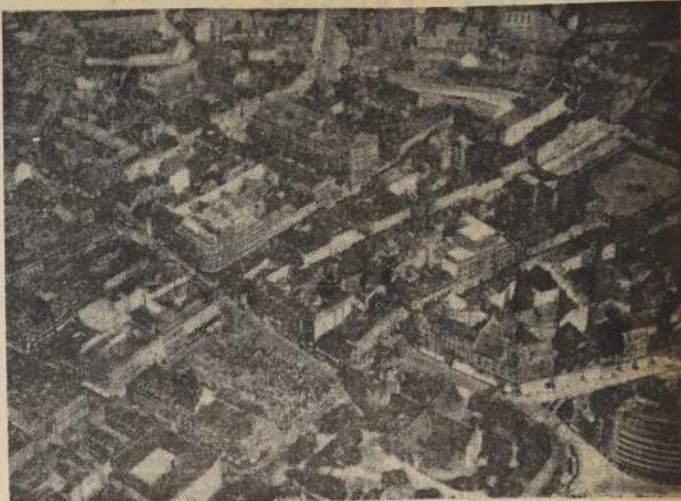
HAY BIBLIOTECAS PÚBLICAS EN TODAS LAS CIUDADES Y DISTritos RURALES

Todos los niños normales están obligados a asistir a la escuela desde los siete años, en Noruega. El período escolar básico dura a su vez siete años. En él se basa la educación secundaria, dividida en dos partes: un período de tres años en la escuela secundaria y otro de cinco años en el "gymnasium", que sirven de preparación para las Universidades: la de Oslo (desde 1811) y la de Bergen. Además, hay un Colegio Universitario de Ciencias y Tecnología, en Trondheim, un Colegio Universitario de Comercio, en Bergen, y un Colegio Universitario de Agronomía situado en las cercanías de Oslo. Para los que no sigan los estudios secundarios, hay escuelas prácticas de comercio, artes y oficios, y las llamadas escuelas de ampliación de estudios. El número de solicitudes de ingreso en las escuelas superiores es muy grande. En todas las ciudades y distritos rurales hay organizadas bibliotecas públicas. Los estudios universitarios y no existen analfabetos.

### HISTORIA NORUEGA TIENE ORIGENES MUY REMOTOS

Noruega ocupa la parte occidental de la península escandinava, con una superficie de 323.783 kilómetros cuadrados y una población de 3.000.000 de habitantes. Su configuración es extraordinaria: posee un litoral de unos 2.800 kilómetros de longitud, que alcanza a 20.000 siguiendo la línea excepcionalmente sinuosa que trazan sus fiordos, y que está sembrado de islas e islotes con un total de 150.000.

El relieve de su suelo y su hidrografía ofrecen también caracteres singulares con sus innumerables cadenas de montañas, sierras, valles, ríos y lagos en compleja aglomeración y con abundancia de saltos y cascadas, todo ello en medio de enormes bosques que cubren más de la quinta parte de la superficie total del país. Sus principales ciudades son puertos situados en fiordos que penetran más o menos profundamente en tierra firme: Oslo, la capital, tiene cerca de 400.000 habitantes; Bergen, 100.000; Trondheim, 60.000; y Stávaner, 50.000. La red caminera comprende 40.000 kilómetros y la ferroviaria cerca de 4.000. Antes de la guerra poseía una de las Marinas Mercantes mayores del mundo. La historia de Noruega tiene orígenes muy remotos. Mucho antes de que se constituyera en reino el país formaba una "comunidad" sometida a un régimen de "derechos feudales"; el pueblo se hallaba organizado en "jurisdicciones provinciales". A mediados del siglo IX, Harald Haarfager consiguió reunir todas las jurisdicciones en un solo reino, después de vencer definitivamente la resistencia de los señores feudales en la batalla de Hafrford (872). Durante su reinado prosiguieron las expediciones de los "Vikings", y a su muerte en 933 se dividió el reino. Sesenta años más tarde volvió a reconstituirse con Olaf I Trivason. Por primera vez aparecen juntas Suecia y Noruega en 1319, ocupando el trono sueco Magnus Erikson, pero al abdicar éste en 1343 quedó rota la unión. En 1362 volvieron a unirse ambos países bajo el cetro de Haakon IV, y su hijo Alai Haakonson, que en 1376 había sido proclamado rey de Dinamarca, heredó también en 1397 la corona de Noruega.



Una vista aérea de la capital de Noruega, ciudad con 400 mil habitantes



Alf Anker, esposa del Consul General de Noruega en Valparaíso.

COMPRE SOLO LA MEJOR



EN CUALQUIERA DE NUESTROS DISTRIBUIDORES O EN SANTIAGO:

ALAMEDA 2425



Alf Anker, Consul General de Noruega en Valparaíso

KNUTSEN LINE



Ofrece al COMERCIO DE CHILE CON NORUEGA y a otros puertos escandinavos UN SERVICIO EXTRARRAPIDO con las siguientes Motonaves modernas:

Budrun Bakke	Astrid Bakke
Margrethe Bakke	Martin Bakke
Ogeka Bakke	Olav Bakke

Agentes Generales:

WILLIAMSON, BALFOUR Y CIA., S.A.

Santiago: HUERFANOS 812, 2° PISO, Teléfono 398141  
Valparaíso: AVENIDA BLANCO 759, Teléfono 7872

## DIOXIDO DE TITANO KRONOS ANATASE Y RUTILO

OFRECEMOS A LAS INDUSTRIAS DE

PINTURAS Y ESMALTES

TINTAS DE IMPRENTA

COSMETICOS

JABONES Y PASTAS DENTIFRICAS

CUERO

BETUN

SEDA Y RAYON

CERAMICA

PLASTICOS

ESMALTES

de la TITANGESELLSCHAFT m. b. H. Leverkusen, Alemania

K. HERUD Y CIA. LTDA.

COMPANIA 1325 — CASILLA 2211

SANTIAGO

Solicite nuestra visita para su información y orientación

## VIDRIOS HEJECO

Herud, Jones, Echenique y Cia. Ltda.

10 de Julio 1543 — Teléfono 84585  
SANTIAGO

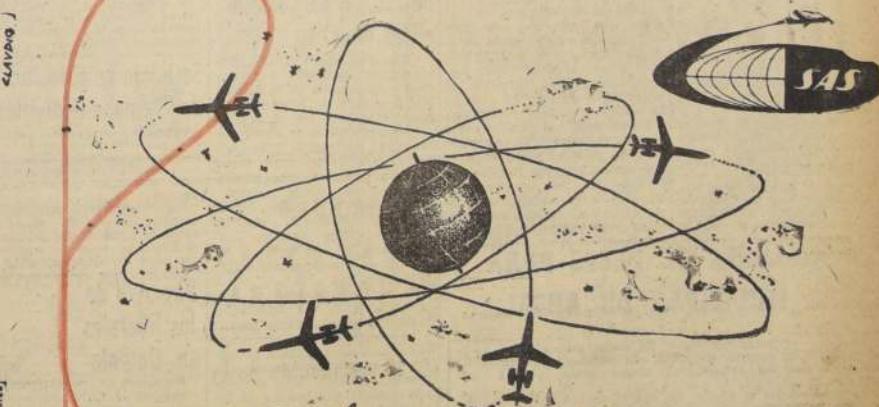
VIDRIOS — CRISTALES  
LANA DE VIDRIO — BLOQUES

Sociedad Agrícola

Norte - Sur Ltda.

MAC IVER 283-7.º PISO  
CASILLA 3725 — STGO.

EXPLOTACION AGRICOLA EN LAS ZONAS DE SANTIAGO, LINARES Y BIO-BIO



... Simbolo de nuestra Era...

SAS CARAVELLE Jet  
SCANDINAVIAN AIRLINES SYSTEM



## AMERICA LATINA

PERFORACION DE POZOS

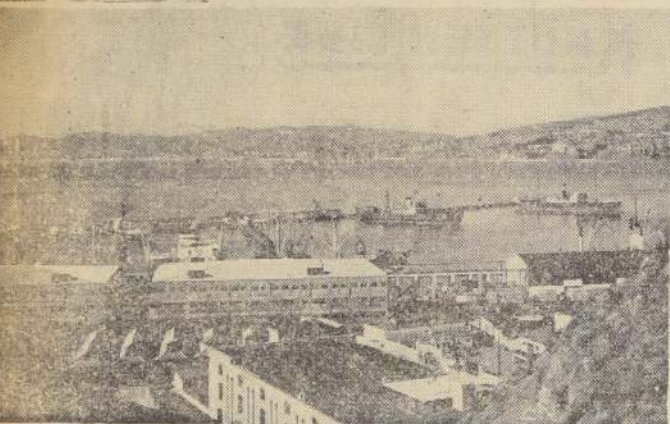
**BUENOS AIRES, 16 (UPI).—** Un contrato para la perforación de 300 pozos petrolíferos en el sur de Argentina fue firmado ayer por el jefe de Yacimientos Petrolíferos Fiscales de Argentina, Horacio Aguirre Legarreta, con la Compañía del Estado Italiano SAIPEM (Società Azionaria Italiana di Perforazioni e Montaggi), miembro de la "ENI" (Ente Nazionale Idrocarburi).

**GOLDA MEIR IRA A ARGENTINA**  
**BUENOS AIRES, 16 (UPI).—** La Cancillería argentina anunció que para el 20 de mayo se espera la llegada a esta capital de la Ministra de RR. EE. de Israel, señora Golda Meir. La señora Meir se encuentra actualmente en gira por América Latina.

**ORDENAN CONSTRUCCION DE BUQUES**  
**BUENOS AIRES, 16 (UPI).—** El Gobierno argentino aprobó por decreto un contrato con Yugoslavia para la construcción en los astilleros de ese país de seis buques cargueros de 11.000 toneladas cada uno para la flota del Estado argentino. El costo de los buques, calculado en 24.000.000 dólares, será deducido de la deuda de Yugoslavia con Argentina. El primero será entregado en diciembre de 1960.

**EXTRADICION DE PEREZ JIMENEZ**  
**CARACAS, 16 (UPI).—** La Cancillería distribuyó un comunicado para responder a las acusaciones de que los Embajadores venezolanos no pueden gestionar la extradición del ex dictador Marcos Pérez Jiménez, y del ex jefe de Seguridad, Pedro Estrada. El comunicado dice que la Corte Federal no ha acordado la extradición de Pérez Jiménez pero en cuanto a las Embajadas de Venezuela en Europa, éstas tienen instrucciones para gestionarla.

### PROVINCIAS.-



Un aspecto de los recintos portuarios de Valparaíso, donde con el proyecto que crea la Corporación de Puertos, resolverá, como en los demás puertos de la República, una serie de problemas que hoy se presentan para las faenas marítimas.

## Terminó su labor la comisión que estudia proyecto que crea Corporación de Puertos

DA MAYOR EXPEDICION A LAS FAENAS, ESPECIALMENTE EN LA MOVILIZACION DE MERCADERIAS EN LOS DISTINTOS PUERTOS DEL LITORAL

**VALPARAISO.** Con verdadera complacencia se ha comentado en los círculos navieros del puerto de Valparaíso, la labor desarrollada por la comisión que elabora el proyecto que crea la Corporación de Puertos, y que preside el Intendente de la provincia, señor Luis Gue-

vara Ortúzar, y asesorado por el presidente de la Asociación de Armadores, señor Julio Ruiz Burjols; el Intendente de Puertos, Ingeniero, Sr. Pedro Lira Orrego; el ingeniero de Obras Portuarias, Sr. Osvaldo Gormaz, y el Superintendente del Departamento Marítimo de Gracia y Justicia, señor Charles Kerr.

El articulado del proyecto en referencia, tiene la particularidad de dar mayor expedición a las faenas portuarias, especialmente en la movilización de las mercancías que se embarcan y desembarcan por los diversos puertos del litoral, produciendo, como es lógico suponer, una gran economía.

Por otra parte, la comisión tuvo el buen cuidado de unificar servicios que, por las relaciones, nunca debieron separarse, como es el caso del Servicio de Explotación de Puertos, que depende en la actualidad del Ministerio de Hacienda y del

Departamento de Obras Portuarias, que depende del Ministerio de Obras Públicas, y además, le da la oportunidad a determinados funcionarios de Aduana, para que continúen ejerciendo su profesión en el nuevo organismo que se desea crear.

### 16 AÑOS CUMPLIO INST. COMERCIAL DE LOS ANDES

**LOS ANDES.** La "dirección, profesores y alumnos del Instituto Comercial, celebraron en forma entusiasta y festiva los 16 años de existencia del plantel que, en sus lustros, ha formado legiones de profesionales, muchos de los cuales actúan en forma brillante en el comercio, las industrias y administración pública.

En el Teatro Andes, se verificó una función artística a las 10 de la mañana del lunes último, la que fue amenizada por la Banda del Regimiento Guardia Vieja, y a la que asistieron las autoridades civiles y militares del departamento, donde el señor Luis Silva Salinas, en nombre del director y fundador del Instituto, señor Díaz, pronunció un discurso seguido de números de variedades realizados por los alumnos, que sorprendieron por la calidad artística y de todos ellos. Terminado el acto del teatro, en su establecimiento de O'Higgins se efectuó un desayuno, mientras los educandos seguían tomando desayunos internos, en el local de Rodríguez esquina de Papudo, don GUILLERMO ARRATIA J., correspondiente.

### DIEZ MILLONES DE PESOS PARA TEATRO MUNICIPAL DE ANGOL

**ANGOL.** (CORRESPONSAL).— En sesión extraordinaria de la Municipalidad, la comisión de edificación, que gestionó varios problemas de adelanto local en Santiago en la última semana, procedió a dar cuenta de su cometido.

En primer lugar el Alcalde dio cuenta de que fueron entregados por parte del Ministerio de Hacienda, los diez millones de pesos, destinados a proseguir con las obras del Teatro Municipal de esta ciudad.

El Ministro de Obras Públicas, accediendo a una petición que le hizo el presidente del Comité de Adelanto, señor Federico Sánchez, dispuso que un ingeniero de la Dirección General se trasladara a Malleco, con el objeto de estudiar la posibilidad de construir un embalse sobre el río Malleco, en la zona de Collipulli, lo que permitiría regar cerca de 30 mil hectáreas de suelos en dicho departamento, y en el de Angol. Dicho funcionario ya se encuentra en Angol, realizando estos estudios. En mismo Ministro

de Estado, ordenó llamar a proyección para efectuar los planos de la obra, según se acordó en la sesión, sobre el río Vire, en la ciudad de Angol, que lo dejará en condiciones de entrar rápidamente en servicio.

En cuanto a fondos para proseguir las obras de pavimentación, nada se obtuvo por ahora. La comisión municipal, la formaron el Alcalde señor Víctor Villalón y los regidores señores José Gómez y Gabriel de la Fuente.

## Estados Unidos apoya en la CEPAL creación de un Mercado Regional Latinoamericano con base realista

ASI LO MANIFESTO EN PANAMA EL JEFE DE LA DELEGACION DE USA, HAROLD M. RANDALL.— RUSIA HIZO OFRECIMIENTO DE MAQUINARIA Y ELEMENTOS DIVERSOS PARA PAISES DE AMERICA LATINA

**PANAMA, 16 (UPI).—** El jefe de la delegación de Estados Unidos ante la Conferencia de la Comisión Económica para América Latina (CEPAL), Harold M. Randall, dijo hoy que su país apoya la creación de un Mercado Regional Latinoamericano que tenga bases de realismo.

La idea que tiene Estados Unidos de un buen Mercado Común, según dijo Randall, es una "en el que virtualmente todos los vendedores puedan vender libremente sin obstáculos a compradores en cualquier parte dentro del Mercado y en el que no se opongan barreras para comerciar con otras regiones".

Randall dijo que un Mercado Común de tal naturaleza "aumentaría el intercambio comercial, atraería al capital, mejoraría la eficiencia por medio de

la competencia y reduciría los costos". "Un Mercado de esa clase", agregó Randall, "justificaría el sacrificio. Los productores tendrían que aceptar la necesidad de hacer frente en términos de inestabilidad sin protección a la competencia de los productores de otros países del Mercado Común. Los de afuera, por otra parte, tendrían que aceptar el hecho de que los productos dentro del Mercado Común tendrían acceso preferente a los compradores dentro del Mercado".

A continuación, Randall definió el tipo de Mercado Común que Estados Unidos no apoyaría. "Un Mercado Común parcial, en el que hubiere excepciones de importancia para los beneficios y amplias categorías de intereses con preferencia, pues

ello desalentaría la competencia y reduciría la eficiencia. "Un Mercado Común en el que se usen los derechos de aduana y las preferencias como mecanismo para ajustar rápidamente condiciones económicas de rápido cambio, sujetaría a los gobiernos a la presión constante de productores ansiosos de lograr la negociación o renegociación de derechos de aduana y controles cuantitativos a base de artículo por artículo.

"Si el procedimiento se usara para salvaguardar a intereses particulares locales, el resultado inevitable sería el abandono del interés general multilateral en aumentar el intercambio comercial."

### OFRECIMIENTO RUSO

**PANAMA, 16 (UPI).—** El Embajador ruso, Vladimir III Bazikin, representante de su país en México, dijo hoy a los delegados de la Comisión Económica para América Latina (CEPAL), que la Unión Soviética está dispuesta a suministrar a la América Latina maquinaria para la extracción de petróleo y para la construcción de carreteras, vehículos de transporte, incluyendo buques transportes y camiones, cemento, metales, pulpa de papel, tintes químicos y muchos productos más. Añadió que los países latinoamericanos podrían pagar las importaciones que hicieran de la Unión Soviética exportando a ese país sus productos tradicionales. El diplomático apuntó la posibilidad de que las relaciones soviético-latinoamericanas no se limitan al comercio exterior.

### MOVIMIENTO DE VAPORES LLEGAN:

**Mañana:**  
**ISARSTEIN,** de Hamburgo.

**El Martes:**  
**SAN FERNANDO,** de Iquique.  
**KYOYO MARU,** de Kobe.  
**SANTA MALTA,** de San Francisco.

**SALEN:**

**Hoy:**  
**MAIPO,** para Nueva York.  
**ANTARTICO,** para Vancouver.  
**GLORIA,** para Iquique.

**Mañana:**  
**ISARSTEIN,** para Corral.  
**TARAPACA,** para Iquique.  
**CARMEN,** para Punta Arenas.  
**ALMAADO,** para Antofagasta.  
**GOUDUN BAKKE,** para Amberes.

### ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

**AVESIDA (35124).—** Matinée, vermouth y noche, Compañía Chang en "El demonio tentador".  
**CARRERA (Quilpué 417).—** Corral de probanzas.

**CONDILL (3027).—** Cabo de Hornos y La Sopechosa.  
**COLON (3243).—** La Irresistible.  
**CENTRAL (7252).—** Melodía Interrompida y A la sombra de la guillemina.

**IMPERIO (4567).—** Amor se dice cantando.  
**METRO (2111).—** La zata sobre el tejado caliente.

**PACIFICO (4037).—** La sierra del pecado y Cortes de Asesinato.  
**REAL (2640).—** Los Diez Mandamientos.

**RIALTO (Vina 81906).—** Pasto de esmeralda.  
**REX (Vina 85500).—** Mi hijo Nelson.

**VALPARAISO (3522).—** Las brujas de Salem.  
**VELARDE (Valparaíso 4654).—** Sinal.

**VELARDE (Quilpué 342).—** Codicia.  
**VICTORIA (3778).—** El monstruo que vino al mundo y Vuelo a Hong Kong.

**NOTA:** Los números entre paréntesis corresponden al teléfono de cada sala.

## 40 AÑOS CELEBRA LA UNIV. DE CONCEPCION

HABRA ACTOS MAÑANA Y EL MARTES

**CONCEPCION.** (CORRESPONSAL).— La Universidad de Concepción celebrará mañana lunes con un programa especial los 40 años de su fundación. El programa se realizará, en su primera parte, en el Salón de Honor, y a él han sido invitadas las autoridades civiles, militares y eclesiásticas de la provincia. Se iniciará el acto a las 18.30 horas, con un discurso a cargo del Rector, señor David Stichenk Branover.

En el acto del martes 19, que se realizará en el teatro Concepción, a las 19 horas, se dará lectura del acta de constitución del Comité de personalidades que, inició la gestación de la fundación de la Universidad.

**COCTEL EN "DON QUIJOTE"**  
 Por otra parte, mañana de 20 a 21.30 horas, se celebrará un cóctel bailable en "Don Quijote" para el personal docente y administrativo de la Universidad.

A las 22 horas, especialmente invitada el Rector señor David Stichenk Branover, y el Vicerrector, doctor Ruy Truppo, y señora; el secretario general, don Carlos Martínez, y señora; el tesorero general, don Mariano García; el presidente de la Federación de Estudiantes, señor Rolando Arizaga Sánchez.

Además, han sido invitados todos los parlamentarios de la provincia, a quienes se les hará entrega de una placa recordatoria. Al cóctel podrán asistir todos los ex alumnos de la Universidad, inscribiéndose directamente en el restaurante "Don Quijote".

### Centro de Padres de Esc. 8 de Carahue elijó directiva

**CARAHUE Gmo. Baeza, Corresponsal.**— El Centro de Padres y Apoderados de la Escuela N.º 8, renovó su directiva, que quedó integrada como sigue:

Presidente, Raúl Salvatierra Corrales (reelegido); vicepresidente, señora Florentina Galaz de Cabrera; 2.ª vicepresidente, señora Ester Iglesias; secretaria, señora Lilliana Floody Díaz; prosecretaria, señora Paulina Concha; tesorero, Daniel Matus M. (reelegido); y secretaria de prensa, señora Flaminia Callegos.

En esta oportunidad se leyó la memoria de las actividades realizadas en el período pasado y se designaron diversas otras comisiones que tendrán a su cargo la mejor organización del Centro, orientado hacia el aprovechamiento y bienestar de los educandos.

### Construirán rampa en el Pto. Chacao

**PUERTO MONTT.**— En breve se iniciarán en la provincia de Llanquihue los trabajos de construcción de una rampa en el Puerto de Chacao. Trabajos de este naturaleza ya se efectúan en Bahía Párfis.

Estos obras se destinan al embarque de pasajeros y carga, en el tráfico entre el continente y la isla de Chiloé, se estima que podrá también prestar servicios una vez que se ponga en funcionamiento el Ferryboat que tendrá la isla.

### Directiva de los liberales en Quillota

**QUILLOTA.** (O. JIMENEZ, Corresponsal).— La asamblea liberal de esta ciudad, que en sesión general eligió el directorio que regirá la institución política durante los años 1959 y 1960. Quedó integrado en la siguiente forma:

Presidente, don Alfredo Rebolledo; vicepresidente, don Guillermo Arredondo Lillo; secretario, don Carlos Jiménez Salinas; tesorero, don Jorge González González; directores los señores Carlos Fuenzalida Peña, Nicolás Miranda Gormaz y Luis Marcoetti Borgaz.

Directores ante el Consejo Agrupacional en Valparaíso, los señores Carlos Fuenzalida Peña y Carlos Jiménez Salinas. Directores ante la Junta Ejecutiva Nacional, los señores Jorge González González y Adolfo Valenzuela Trías.

### El hijo de Fidel Castro mejora rápidamente

**LA HABANA, 16 (UPI).—** El personal del Hospital de Emergencia exteriorizó a las 11 de la mañana de hoy su impresión general de que Fidelito Castro el hijo de nueve años del Primer Ministro de Cuba, que sufre esta semana un grave accidente de automóvil, está "mejorando rápidamente".

Dijeron los informantes que un equipo de cuatro médicos volvió a reconocer esta mañana al pequeño paciente, a quien se practicó una delicada operación quirúrgica, y le puso a régimen alimenticio de jugos de frutas y leche.

Sin embargo, Fidelito continúa en la tienda de oxígeno. El doctor Rodríguez Díaz manifestó: "Si el organismo sigue evolucionando en igual forma es de esperar un rápido restablecimiento".

### Estarían muertos los ocupantes del avión peruano de la TAPSA

**LIMA, 16.—** (UPI).— Se consideraba, las posibilidades de encontrar con vida a los doce pasajeros y tripulantes del avión Tapsa 307, perdido el miércoles y cuyos restos fueron avistados ayer en la cordillera del Shiru, de 2.500 metros de altura.

Los expedicionarios se encuentran en marcha desde Pucallpa y Puerto Inca, pero se calcula que necesitarán un día y medio para llegar al lugar del desastre.

El avión, un bimotor, partió de Lima en la mañana del miércoles con destino a la región amazónica, pero desapareció en el trayecto. Sus restos fueron avistados ayer desde otro avión en la cima del cerro Shiru.

Entre los pasajeros figuraban el artista colombiano, Dario Alverez Yezpe, de 29 años, y su novia la artista peruana Nelly Rengifo Seligman, de 21.

El avión llevaba una tripulación de cuatro personas y ocho pasajeros.

## EE. UU. RECHAZA LA IDEA DE REALIZAR LA CONFERENCIA DE GOBERNANTES SOBRE UN BARCO

**GINEBRA, 16.—** (UPI).— Los diplomáticos norteamericanos rechazaron hoy una sugerencia de Gran Bretaña, de que los jefes de Gobierno de los "Cuatro Grandes" celebraran su proyectada conferencia a bordo de un transatlántico en pleno océano.

Esta sugerencia de una "conferencia flotante" fue hecha informalmente por el Ministro de Relaciones Exteriores británico Selwyn Lloyd, fundándose en que las conversaciones serían más útiles si se les realizara lejos de fotógrafos y periodistas.

Los diplomáticos norteamericanos, sin embargo, expresaron hoy que eso es algo que "ni nosotros ni los electores norteamericanos podríamos aceptar jamás". La razón del rechazo es

que aún están vivos los clamores de protesta que provocaron las conferencias secretas del ex Presidente Franklin D. Roosevelt con Winston Churchill y José Stalin durante la guerra. La primera se realizó en el Atlántico, en 1941, y la segunda, en Yalta, Crimea. Ningún periodista asistió a esas conferencias y se necesitaron años para presentar todo lo ocurrido en ellas.

Los diplomáticos norteamericanos dijeron que una conferencia secreta en el Atlántico sería "inconcebible" en estos días.

Según se esperas bien informadas, la conferencia flotante ha naufragado aún antes de hacerse a la mar.

## CUBA PROMULGARA HOY LA LEY DE REFORMA AGRARIA

**LA HABANA, 16 (UPI).—** Los miembros del Gobierno, con el Presidente Provisional, Dr. Manuel Urrutia, y el Primer Ministro, Fidel Castro, a la cabeza, marcharon a la provincia de Oriente para celebrar mañana domingo una sesión sin precedentes del Consejo de Ministros con el fin de promulgar la histórica Ley de Reforma Agraria.

La sesión extraordinaria del Gabinete, que se celebrará en la cima del pico La Plata, formará la disposición que Castro ha llamado "Ley Fundamental" de la revolución cubana. La fecha de la ceremonia coincide con el "Día del Campesino".

Los técnicos y locutores de la "Radio Rebelde", que fue la voz del Movimiento 26 de julio desde la Sierra Maestra en los dos años de lucha contra las fuerzas del fugitivo Presidente, Fulgencio Batista, volvieron con Castro al lugar del nacimiento de su estación para difundir desde allí la ceremonia a todo el país.

Administrará la ley el Instituto Nacional de Reforma Agraria, cuya primera acción oficial, después de constituirse mañana mismo, será la concesión de 1.000.000 de pesos en créditos en efectivo a los agricultores de la región. Castro lleva consigo esa suma en efectivo para poder en-

## defienda su dinero

**pagamos el mds**

**ALTO**

**INTERES POR SUS DEPOSITOS A PLAZO EN MONEDA CHILENA Y EXTRANJERA**

**Exentos de Inspección**  
 2ª Categoría  
 Global Complementario  
 Adicional

**EL DEPOSITANTE PUEDE RETIRAR SU DINERO CUANDO LO DESEE**

**Consulten:**  
 Avda. B. O'Higgins 720  
 Independencia 802

**en MELIPILLA:**  
 Serrano 292

**BANCO Panamericano**  
 TEL. 32021 - CASILLA 69 D - STGO.

**ESTUFAS A PARAFINA "HEXIL" M. R.**

**CARACTERISTICAS:**  
 Nuevo sistema de distribución de llama. ¡Exitos!  
 INFALIBLE  
 NI HUMO NI OLOR  
 "IMPORTANTE"  
 Mecheros y micas alemanas. Nueve años de experiencia y LA INDUSTRIA MAS AVANZADA EN EL RAMO  
 La estufa más perfecta y decorativa.  
 Garantizada por la industria.

**CASILLA 3378 Santiago**

**REPARACIONES Y REPUESTOS EN LA INDUSTRIA**

**CAMPOAMOR 3158 (Rufos)**

## ISABEL II, COMO PERFECTA DE CASA, SIRVIO EL TE A LA SEÑORA DE KUBITSCHKE

**LONDRES, 16.—** (UPI).— La Primera Dama del Brasil, señora Sara de Kubitschke, invitada a la Reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La señora Kubitschke, que la reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

También dijo que la reina había sido muy simpática y muy encantadora. "Si hasta nos sirvió el té", añadió.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.

La reina Isabel II, que asistió a la inauguración de la reina Victoria Memorial en el Palacio de Buckingham, en la ciudad de Londres, se encontró con la reina no podía decidir si le había sido exitoso o no.



## pretende dividir a Occidente y su plan de paz en Ginebra

MISMO KHRUSHCHEV HIZO EL ANUNCIO EN MOSCU ANDO LA CONFERENCIA ENTRO AYER EN RECESO FIN DE SEMANA. — HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

RUSSIA hizo saber que el plan de paz occidental presentado por el Primer Ministro soviético, Nikita Khrushchev, en la Conferencia de Ginebra, en esta ciudad, el fin de semana.

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

El primer ministro soviético, Nikita Khrushchev, hizo el anuncio en Moscú, cuando la Conferencia entró en receso el fin de semana.

HERTER VIAJO A ROMA A ENTREVISTARSE CON JEFES DEL GOBIERNO ITALIANO

en un acto en el que se le entregó el premio Lenin de Paz.

El Primer Ministro soviético anunció que su Gobierno no rechaza de plano el plan de este por el cual se le ofrecen reducciones globales de los efectivos militares y seguridad en Europa a cambio de la reunificación alemana y de nuevas garantías para Occidente en Berlín. Agregó que el plan contiene "algunos puntos que pueden ser debatidos".

RECHAZA PROPUESTAS OCCIDENTALES

Khrushchev pidió que se discutiera primero el proyecto de Tratado de Paz con Alemania preparado por Rusia —ya rechazado por el oeste— y el problema de Berlín.

Asimismo, rechazó las propuestas del oeste sobre un sistema de seguridad para Europa a menos que Occidente acepte "liquidar" sus bases militares europeas y retire todas sus fuerzas armadas destacadas en el extranjero.

Esta exigencia significaría el fin de la Alianza del Atlántico Norte (OTAN), el abandono de toda la cadena de bases norteamericanas en el extranjero y la repatriación de todas las fuerzas de Estados Unidos.

SINOPSIS DEL CABLE

SEUL, 16 (UPI). — Se dijo hoy que los comunistas de Corea del Norte, secuestraron recientemente siete embarcaciones de pesquería sudcoreanas con más de 40 tripulantes, cerca de Yun Pyung Do.

Se agregó que el secuestro ocurrió el 28 de abril, unas 50 millas al noroeste de Seul.

CIUDAD DEL VATICANO, 16. — (UPI). — El Papa Juan XXIII, nombrado hoy al padre Diego Parodi, obispo titular de Centurion y Administrador Apostólico de la Prefectura "Nullus" de San Antonio de Belas, Brasil.

BUDAPEST, 16. — (UPI). — Un portavoz del Gobierno húngaro, declaró hoy que "monitoreo desorganizado" una noticia de que recientemente habían sido ejecutados cerca de una veintena de adolescentes exiliados que regresaron a Hungría.

La noticia fue difundida por la empresa radiodifusora de los Estados Unidos "National Broadcasting Company" (NBC).

Sukarno aún no puede llegar a Brasil por fallas del avión

RIO DE JANEIRO, 16 (UPI). — El Presidente de Indonesia, Sukarno, que se dirige por la vía aérea al Brasil para una visita oficial, se vio demorado hoy en Dakar por fallas de uno de los motores del avión contratado especialmente para ese vuelo. Según la Embajada indonesia, Sukarno debe llegar a esta capital mañana, domingo, a las 12 GMT.

FRACASO LANZAMIENTO DE OTRO PROYECTIL DEL TIPO "ALLAS"

CABO CAÑAVERAL, Florida, 16 (UPI). — Instantes antes de la hora señalada para el lanzamiento, se aplazó por dificultades técnicas anoche el intento de lanzar el segundo proyectil balístico intercontinental experimental de tipo "Atlas".

El experimento fracasó cuando una enorme nube de humo blanco y vapor salieron del proyectil. Grandes llamas estallaron saliendo de la base del proyectil durante unos cinco segundos, pero éste no despegó.

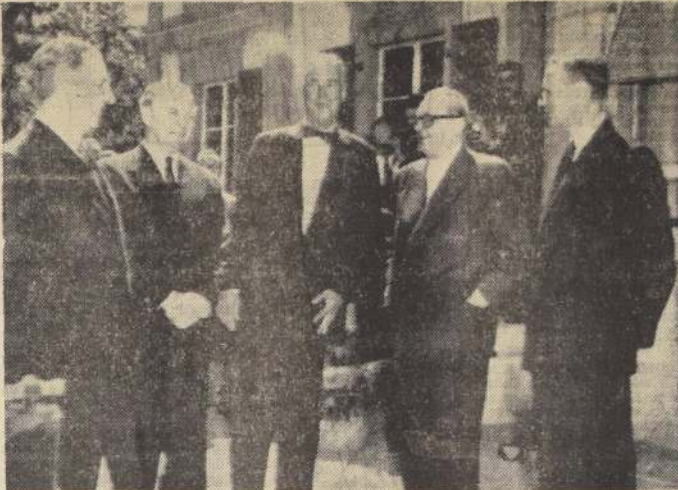
La fuerza aérea, que proyectaba recuperar el cono delantero del proyectil después de un recorrido de ocho mil kilómetros, dijo que "en vista de dificultades técnicas se apagaron los tres motores y no se realizó el lanzamiento".

Rusia podría exportar Satélites. ¿Pero, quién se los compra?

MOSCU, 16 (UPI). — El Vice Primer Ministro ruso Anastas Mikoyan dijo que la Unión Soviética estaría dispuesta a exportar satélites spútnik a Occidente, pero que duda que alguien desee comprarlos.

"No hay utilidad económica alguna en ellos... sólo gloria", dijo.

Mikoyan hizo su afirmación en el curso de una charla en la Embajada británica durante la fiesta de inauguración del servicio aéreo británico a la capital rusa.



GINEBRA (Suiza). — El Secretario de Estado Christian Herter (centro) conversa con otros diplomáticos occidentales durante la Conferencia de Ministros de Relaciones Exteriores aquí. De izquierda a derecha: El Ministro de Relaciones Exteriores de Italia, Giuseppe Pella, quien está como visitante; Ministro de RR. EE. británico, Selwyn Lloyd; el Secretario norteamericano, Herter; el Ministro de RR. EE. de Alemania occidental, Heinrich von Brentano, técnicamente a la mano como "consejero", y el Ministro de RR. EE. francés, Maurice Couve de Murville. — (FOTO UPI)

## Expertos de USA, Gran Bretaña y Rusia en desacuerdo sobre bases para proscribir armas nucleares

EL PRIMER MINISTRO SOVIETICO, KHRUSHCHEV, CONTESTO SENDAS CARTAS DE IKE Y MACMILLAN PROPONIENDO INSPECCION ANUALMENTE LIMITADA PARA OBTENER UN CONVENIO EFECTIVO

GINEBRA, 16 (UPI). — En esteras occidentales se dijo hoy que Estados Unidos, Gran Bretaña y Rusia han acordado ya en principio convocar a una nueva reunión de expertos en asuntos nucleares para discutir nuevos e importantes datos científicos que Occidente considera necesario tener en cuenta si se desea firmar un tratado de proscripción de las pruebas de armas nucleares a prueba de violaciones.

Las mismas fuentes, sin embargo, añadieron que los "negociadores nucleares" —James J. Wadsworth, de Estados Unidos; Sir Michael Wright, de Gran Bretaña, y Semyon Tsarapkin, de Rusia— no pudieron llegar esta tarde a un acuerdo sobre qué datos científicos serían considerados por los expertos.

Le de esta tarde fue la segunda reunión celebrada en dos días por los negociadores en cumplimiento de las instrucciones impartidas esta semana por los Ministros de RR. EE. de las tres potencias.

Fuentes autorizadas dijeron que los rusos, al parecer, se oponen a que los expertos consideren toda la información científica que Occidente desea ventilar; al mismo tiempo, los rusos desean discutir por lo menos un aspecto del problema que Occidente no quiere considerar.

Occidente insiste principalmente en que los expertos, de reunirse, analicen los nuevos datos establecidos sobre las explosiones nucleares subterráneas como resultado de las pruebas de ese tipo, realizadas a fines del año pasado. Esas pruebas demostraron que distinguían de los muchos movimientos sísmicos que se producen en la Tierra todos los años era más difícil que lo que se creía al principio.

CARTAS DE KHRUSHCHEV

MOSCU, 16 (UPI). — El Primer Ministro soviético Nikita Khrushchev ha escrito al Presidente Eisenhower y al Primer Ministro Harold Macmillan de un acuerdo sobre un plan de

visitas de inspección anualmente limitadas desearía el camino para un tratado de proscripción de las pruebas de armas nucleares.

La agencia oficial soviética Tass anunció esta noche que Khrushchev planteó este problema en sendas cartas enviadas ayer al Presidente de Estados Unidos y al Primer Ministro británico. Las cartas fueron la respuesta del líder soviético a las que recibiera Eisenhower y Macmillan con fechas 5 y 6 de mayo, respectivamente, ur-

giéndole a acelerar las negociaciones de Ginebra sobre la proscripción de las pruebas nucleares.

Según Tass, las cartas de Khrushchev "tocan la cuestión de realizar una inspección anual limitada, cierto límite preconvencido en el territorio de la URSS y los territorios de Estados Unidos, Gran Bretaña y sus posesiones, a los instrumentos de los puestos de control dan indicios que permitan sospechar que se ha efectuado una explosión nuclear".

## CUATRO CADAVERES RESCATADOS DEL AVION ARGENTINO QUE CAYO EN MAR DEL PLATA

MAR DEL PLATA, (ARGENTINA), 16. — (UPI). — Cuatro cadáveres fueron rescatados hoy de los restos del avión de pasajeros de Aerolíneas Argentinas que anoche cayó al Atlántico cerca de aquí por causas hasta ahora no establecidas.

Se presume que los otros seis ocupantes del avión perecieron también.

El hallazgo de los restos del avión, un DC-3, puso fin a toda una noche de búsqueda, frente a este balneario argentino. El avión fue encontrado a merced de la marea de la marea.

El avión cayó anoche al Océano, apenas cinco minutos después de haber despegado del aeropuerto local, para iniciar la segunda etapa de un vuelo de 1.300 kilómetros de Buenos Aires, a Bahía Blanca.

Los cuatro cadáveres encontrados hoy son de cuatro de los seis pasajeros del avión. No se han hallado aún los cadáveres de los dos pasajeros restantes y de los cuatro tripulantes.

Algunas personas residentes cerca de las playas dijeron haber oído una explosión, pero ignoraban si eso ocurrió antes que el avión se estrellara en el mar.

## Un homenaje a Humboldt rindieron ayer las 21 repúblicas americanas

WASHINGTON, 16 (UPI). — Las 21 Repúblicas americanas rindieron anoche homenaje al hombre de ciencia alemán, Barón Alejandro von Humboldt, en una reunión celebrada en la Unión Panamericana para conmemorar el centenario de la muerte de aquel, ocurrido el 6 de mayo de 1859.

Representantes de la Organización de Estados Americanos, Instituto Panamericano de Geografía e Historia, Academia Nacional de Ciencias de EE. UU., Consejo Nacional de Investigaciones, Academia Norteamericana de Artes y Ciencias, Universidad de Columbia, Biblioteca del Congreso norteamericano, y otras instituciones, elogiaron las exploraciones y la labor científica de Von Humboldt en el hemisferio occidental durante los primeros años del siglo XIX.

El General del Instituto Panamericano de Geografía e Historia en México, Ignacio Marquina, envió a la reunión un mensaje en el que expresaba que por sus exploraciones científicas en el nuevo mundo Von Humboldt podría ser llamado "el segundo descubridor de las Américas".

Von Humboldt había nacido en Berlín, pero vivió muchos años en París. Era famoso por sus conocimientos de la geografía, geología y recursos naturales de los continentes americanos meridional y septentrional. Muchas poblaciones, lagos y otros accidentes geográficos desde el Canadá hasta la Argentina llevan su nombre, como la Corriente Humboldt en el Océano Pacífico, frente a la costa sudamericana.

El presidente de la Academia Nacional de Ciencias, Detlev W. Bronk, envió un mensaje en el que decía, entre otras cosas, al referirse a Von Humboldt: "Hoy sabemos que su grandiosa obra ha hecho eterno".

Juan Bautista de Lavallé, Embajador del Perú ante la Organización de Estados Americanos, relató las exploraciones y estudios de Von Humboldt en Venezuela, Colombia, Ecuador, Perú, Cuba y México, así como en la cordillera de los Andes y Río Orinoco.

## Mundo Noticioso

INCENDIO. VAESTERAS, Suecia, mayo, 16 (UPI). — Un gigantesco incendio estalló anoche en la zona aérea de esta ciudad sueca, causando pérdidas avaluadas en unos 15.000.000 de coronas (3.000.000 de dólares). Las llamas consumieron cuatro flamantes aviones de caza a reacción antes de ser dominados al amanecer. Tres bomberos resultaron heridos a causa de las explosiones de pequeños depósitos de gasolina, petróleo y municiones.

ENCARCELADO. ANGORA, mayo, 16 (UPI). — Utku Arman, director del diario "Ulus", órgano del Partido Republicano del Pueblo, fue condenado a 16 meses de cárcel por un tribunal de la prensa por publicar un artículo sobre Turquía, escrito por un periodista norteamericano. El artículo era del destacado periodista de Indianapolis, E. Williams, y fue publicado traducido al turco. El tribunal ordenó también que el diario "Ulus" fuera clausurado un mes. Arman apeló de la sentencia pero ésta fue confirmada.

SATISFACCION. WASHINGTON, 16 (UPI). — Funcionarios del Departamento de Estado dijeron hoy que el Gobierno norteamericano se ha dado por satisfecho con una comunicación del Gobierno de Guatemala que desautorizó una declaración hecha por uno de los Ministros del Gabinete en el sentido de que la ayuda de Estados Unidos a ese país "no servía de nada". La declaración fue hecha hace dos días por el Ministro de Agricultura, Clemente Marroquín Rojas.

CONTRATOS. WASHINGTON, 16 (UPI). — El senador Wayne Morse, presidente de la Subcomisión de Relaciones Exteriores que trata de asuntos de América Latina, suscribió contratos con Universidades de ese país para que realicen estudios sobre el Plan General de Investigación de las Relaciones Interamericanas. Uno de esos contratos es con la Universidad de Chicago, que estudiará "las actividades del comercio y el trabajo norteamericanos en América Latina".



### Mejoral

PARA NIÑOS

de sabor agradable

BAJA la FIEBRE y

ALIVIA el DOLOR

ES UN MEDICAMENTO EFICAZ QUE LOS MEDICOS LO RECOMIENDAN.

MEJORAL PARA NIÑOS ha sido probado con miles de niños. Los médicos lo recomiendan hasta para los pequeños, porque proporciona la dosis apropiada, eliminando la necesidad de partir la tableta de los adultos.

A los niños les gusta MEJORAL PARA NIÑOS porque tiene un sabor especial y agradable.

SELLADAS EN CELOFAN.

Cada tableta se presenta en su sobrecito individual, para protegerla contra el polvo, la humedad y el contacto de las manos.



### Mejoral

PARA NIÑOS

## FRACASO LANZAMIENTO DE OTRO PROYECTIL DEL TIPO "ALLAS"

CABO CAÑAVERAL, Florida, 16 (UPI). — Instantes antes de la hora señalada para el lanzamiento, se aplazó por dificultades técnicas anoche el intento de lanzar el segundo proyectil balístico intercontinental experimental de tipo "Atlas".

El experimento fracasó cuando una enorme nube de humo blanco y vapor salieron del proyectil. Grandes llamas estallaron saliendo de la base del proyectil durante unos cinco segundos, pero éste no despegó.

La fuerza aérea, que proyectaba recuperar el cono delantero del proyectil después de un recorrido de ocho mil kilómetros, dijo que "en vista de dificultades técnicas se apagaron los tres motores y no se realizó el lanzamiento".

Rusia podría exportar Satélites. ¿Pero, quién se los compra?

MOSCU, 16 (UPI). — El Vice Primer Ministro ruso Anastas Mikoyan dijo que la Unión Soviética estaría dispuesta a exportar satélites spútnik a Occidente, pero que duda que alguien desee comprarlos.

"No hay utilidad económica alguna en ellos... sólo gloria", dijo.

Mikoyan hizo su afirmación en el curso de una charla en la Embajada británica durante la fiesta de inauguración del servicio aéreo británico a la capital rusa.

CEMENTO

PUESTO A DOMICILIO SIN RECARGO

MATECO AV. RECOLETA 1215 TEL. 373220-374062

### CALEFACCION SU HOGAR



Solucione su problema en forma económica y para siempre, con un EQUIPO DE CALEFACCION POR AIRE CALIENTE

### Comet

INSTALACION GARANTIDA FACILIDADES DE PAGO

calidad por tradición **Délano**

SANTIAGO — Ahumada 91 — V. Mackenna 1032 VALPARAISO — Av. Errázuriz 1652

### EXCLUSIVO!

## Montgomery-Portugues



EN LA UNIVERSIDAD  
EN LOS COLEGIOS  
EN LA CALLE  
EN EL CAMPO  
EN EL DEPORTE  
Y ELEMENTO INDISPENSABLE PARA

### MOTONETAS

Sorteo casa propia 30 de julio

### PORTUGUES

BASCUÑAN 24 CREDITOS





Señora Ingrid de Olmer, esposa del Embajador de Noruega, Excmo. señor Stig Olmer, que hoy ofrecerá en su residencia un coctel de 19 a 21 horas a la Colonia residente, con motivo de su aniversario patrio.

### MATRIMONIO SILVA CORTES-LAFOURCADE JIMENEZ.

Hoy, a las 17.15 horas, será bendecido en la Iglesia de los RR. PP. Franceses el matrimonio de la señorita Gloria Lafourcade Jimenez con el señor Claudio Silva Cortes. Pondera las bendiciones el Rvdo. Padre Gustavo Ferraris.

Serán testigos, por parte de la novia, el señor Hernán Lafourcade Mendoza y la señora Luisa Jimenez de Lafourcade. Serán padrinos, por parte del novio, el señor Hernán Silva y la señora María Cortes de Silva.

Testigos, en el matrimonio civil, por parte de la novia, la señora Clemencia Vergara de Pinochet y los señores Oscar Jimenez Pinochet, Alberto Jimenez Pinochet, Hernán Lafourcade Jimenez, Raúl Juliet Gómez, Alvaro Castro Silva, Julio Lafourcade Jimenez, Oscar Lafourcade Jimenez, Alfredo East Varas y Sergio Castelblanco Ugarte.

En el matrimonio religioso, las señoras Blanca Pinochet de Jimenez, Ema Velasco de Rogers, Olga Lezaca de Marin y

los señores Jorge Lafourcade Mendoza, Eugenio Sepúlveda Prieto, Ernesto Pinochet Meza, Raúl Pinochet Vergara, Enrique Cabrera Jimenez, Luis Silva Salinas, Roberto Larraín Gundian, Francisco Marchesani Campino y Rafael Salas Muñoz.

Testigos, en el matrimonio civil, por parte del novio, los señores Mario Ortiz Montes, Rafael Montero Guzmán, Jorge Silva Infante, Luis A. Silva, Miguel González Cabezas, Gabriel Silva Silva, Guillermo Cortés Silva, Julio Pistelli Basterra, Carlos Cortés Silva y Gustavo Vicuña Salas.

En el matrimonio religioso, la señorita Julia Barrios Barrios y los señores Hernán Silva Cortes, Rubén Urrutia Concha, Alejandro Ortiz Montes, Fernando Rodríguez Tupper, Jorge Joaquin Salas, Juan M. Santa Cruz Fernández, Gustavo Benavente Zañartu, Octavio Cortés Silva, Jorge Cortés Silva, Eduardo Troncoso Langlois y Oscar Gale Fagalde.

### Su Destino

¿Queréis conocer vuestro futuro? ¿Sabéis cuál será vuestro destino? ¿Tenéis alguna desilusión amorosa o íntima? ¿Sabéis por qué vuestros negocios van mal? Consultad, de 10 a 12 y de 14 a 20 horas.

Ella os dirá el medio de afrontar las dificultades de la vida, vencer en todas vuestras empresas. Sus resultados son prodigiosos.

Santo Domingo 1897

### Soldaduras DENTALES

Reparación de fracturas en dentaduras metálicas y acrílicas, ganabitos, cambio dientes. CARLOS RAKOS. Manjitas 778. Tercer piso - Teléfono 2888. Este aviso aparece solamente los días domingo. Compró oro.

**Sitios DE OCASION**

ENTREGAMOS SITIOS URBANIZADOS DESDE \$70.000 DE PIE Y \$18.000 MENSUALES. PRECIO TOTAL: \$935.000.

Reglas ubicaciones, diferentes sectores de Stgo.

CONSBA SOC. LTDA. Construcciones Baratas PHILLIPS 40. PLAZA DE ARMAS

**RODA MIENTOS**

**RUV**

Importadores REISER, PETITBON y Cia. S.A.C.

En venta: **Ferretería VEGA NORIEGA y Cia. Ltda.** Puente 701

**RODAMET Ltda.** Chacabuco 33-B

yen las más importantes casas del ramo

**SALUDOS EN EL DIA DE NORUEGA.** — Cables de saludos al Rey Olaf V y al Ministro de Relaciones Exteriores de Noruega, enviarán hoy el Presidente de la República y el Canciller, respectivamente, con motivo de celebrarse el Día Nacional de esa nación.

Por su parte, el subdirector del Protocolo, don Aurelio Fernández y el Edecán Naval, comandante Adolfo Walbaum, presentarán los saludos oficiales del Gobierno al Embajador, Excmo. señor Stig Olmer.

**MATRIMONIO.** — Han contraído matrimonio privadamente, la señorita Sylvia Edith Lazo Molina con el señor Julian Murat Papazian. Gochiam.

**COMIDA.** — El señor Eulogio Berguecio y señora Lala Célis de Berguecio ofrecieron en su residencia una comida en honor de la señora Anita Lea-Plaza de Briones, con motivo de su próximo viaje a Austria.

**MATRIMONIOS.** — Concertado: Loreto Guerrero Serrano con José Marió Azocar. Hicieron la visita de estilo don José Marió Población y la señora Graciela Azocar de Marió.

— En Nueva York, privadamente, Luchi Ward con Robert Eberlé.

**LOS CONCERTULOS DEL SALON ROJO.** — Los Concertulos del Salón Rojo del Club de la Unión ofrecerán el próximo martes, a las 19.30 horas, una manifestación en honor y despedida del Embajador de la República Dominicana, Excmo. señor Franz Baehr y Cabral.

**VIAJEROS.** — A Curicó, donde fijarán su residencia, don Raúl Noguera Lecaros y señora Paz Correa de Noguera.

— En Viña del Mar, las señoritas Carmen y Oriana Edwards Ortiz.

— De México y Estados Unidos, don Pedro Lira Urqueta.

— A los Estados Unidos, los ingenieros señores Sergio Caballero Delplino, Sergio Santander Barrera y Primo Corral Eguizar.

— En Europa, la señora Leonor Errazuriz de Chadwick.

— De los Estados Unidos, han regresado Juan de Dios Vergara Edwards, María Baeza de Vergara; Anibal Bascuñán Valdés y señora, Alejandro Abascal Brunet y Nelly Page de Abascal. Javier López Ureta y señora Gladys Heitmann de López, Raúl Velasco Letelier y Mónica Concha de Velasco.

### 59 años cumple hoy el Instituto Zambrano

Con un programa de festejos diversos será celebrado hoy el quincuagésimo aniversario de la fundación del Instituto Zambrano.

Al iniciar sus labores en 1909, contaba con una matrícula de 44 alumnos. Actualmente la matrícula supera a los sesientos alumnos.

Actividades deportivas y un banquete de camaradería figurarán en el programa. En la mañana se oficiará una misa.

### FUE ELEGIDA NUEVA DIRECTIVA DEL KENNEL

El Kennel Club de Santiago, eligió la nueva directiva que dirigirá la institución durante el período 1959-1960, en una asamblea general a la cual asistieron la mayoría de los socios.

Presidente resultó electo el doctor Mario Cornejo y vicepresidente el señor Arturo Olaverria. Además fueron designados once directores y dos suplentes.

### MANTEQUILLA

(SOMOS PRODUCTORES)

Por cajón - \$ 1.260 Kg.

Queso mantecoso, desde 560 "

Chanco 780 "

Cremonino 680 "

Modelo sandwicheo 480 "

Holandesa 940 "

Parmesano 950 "

Parmesano, rallado, fresco 980 "

Andrés Bello N.º 844 Franklin N.º 822

Contra ciertas Eczemas - Ronchas Empeines - Espinillas Comezón de la piel y del cuero cabelludo, etc. puede Ud. aplicar el

### UNGUENTO MONTE SANTO

BASE: Lassamentolcanf.

### Nadie lo hace...

RECIBIBLE ISA

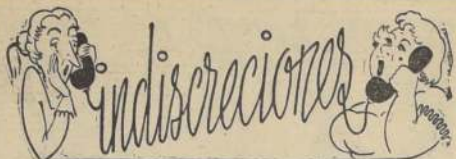
ESTUFA MALA Y VIEJA Y ENTREGARLE UNA MARAVILLOSA ESTUFA A PARAFINA

**HEXIL**

MODELO 1959 MICA Y HECHA ALEMANA PRECIO DE FABRICA MENOS EL VALOR DE LA SUVA

**Rochelle**

MONJITAS 585 casi esq. MIRAFLORES



Por OLGA DE ASTORQUIZA

**FRANZ BAEHR Y CABRAL,** Embajador de la República Dominicana, y Cándida Moraza de Baehr, ofrecieron su última fiesta. Parten al Perú. Chile nos ha acaparado a tres de nuestros hijos, nos dice la señora de Baehr, sólo la pequeña, porque tiene 11 años, y no se manda sola, agrega, nos seguirá.

**CONCERTULOS DEL SALON COLORADO,** representados por don Gregorio Schepeller Pinochet, don Luis Anibal Barrios, don Alejandro Méndez García de la Huerta y don Luis Tello, estuvieron presentes en esta fiesta de "adíos", y componían la "plana mayor" de la reunión.

**LA CORTE SUPREMA,** con destacados juristas, también concurrió, y vimos a los Ministros Julio Espinoza Abello, Osvaldo Illanes Benítez, Ramiro Méndez y Manuel Montero Moreno, acompañados de sus esposas.

**UO-AINI,** que significa "te amo", fue la respuesta de Billie Doeh de Yu-Yin, esposa del Ministro de China, a don Enrique Barboza y al Ministro Manuel Montero, que se manifestaban interesadísimo en esta fórmula universal de expresión. Esta romántica conversación dejó traslucir que por momentos hasta los más "formales" abandonan los temas demasiado serios y el "sprit" tan olvidado de esta época, ocupa a estos importantes caballeros.

**JEANNETTE LUND DE BOLAÑOS,** esposa del Embajador de Costa Rica, es chilena; supimos que este apuesto costarricense, se la conquistó mientras estudiaba en nuestro país odontología, en la Universidad de Chile. Ahora regresa, pero... no de estudiante, sino como jefe de Misión. Con cuatro hijos, la mayor estudiante de Arquitectura de la Universidad Católica.

**DORA MARIA ANTONIETA STAGG DE CARVALLO,** celebró con un coctel sus gloriosos 80 años. Gloriosos porque luce espléndida y está tan hermosa como en sus tiempos mozos. Cuarenta, los que la conocieron, que fue en los salones santiaguinos una de las damas más admiradas y cortejadas de su época.

**CONVERTIDO EN UN JARDIN** estaba su departamento, cientos de canastillos de las flores más esquivadas, le habían sido enviados por sus relaciones.

La señora Stagg de Carvallo lució en esta oportunidad un sobrio vestido de satén negro y, como accesorios, un "sauttoir" de perlas, sujeto con un broche de brillantes. Entre las señoras que nos llamaron la atención, recordamos a: Eliana Pereira de Carvallo, en una toilette de última moda, en satén negro; María de la Luz Carvallo Stagg, en satén rojo ajustado; sus nietas, Eugenia Carvallo Arriagada, en traje beige-oro, y Eliana Carvallo Pereira, en raso gris. Y vimos, además, a: Carolina Pereira de García, Lila Valenzuela Matte de Marin, Tránsito Matte de Claro, Carola Pretot de Ossa, Luz Lyon de Pereira, Hortensia Arriagada de Carvallo, Gabriela Matte de Rodríguez, Mariuja Arriagada de Pérez Cotapos, y las hermanas Sotomayor Ossa.

**SOMBREROS MUY ELEGANTES** lucieron estas encopetadas señoras, especialmente de terciopelo de colores vivos, dejando al descubierto la cabeza, y los "agrettes" han vuelto a hacer su aparición y se están llevando con furor.

**Horóscopo**

y ahora... EL SUPER ABRIGO

Abrigos para jóvenes y niños desde \$10.000

Abrigos y chaquetones para damas y niñas

**Dandy**

SAN DIEGO 677

DE \$18.000

CREDITOS

Recorte el cupón, fínelo y remítalo a la Casilla N.º 81, D. o deposítalo en el Buzón de nuestro diario.

**CUPON**

Nombre .....

Dirección .....

Ciudad .....

Día y fecha de nacimiento (manuscrito) .....

REGINA ORREGO remitirá su horóscopo personal, resumido, a vuelta de correo

**JAIME COGAN**

¿quién tiene la razón porque vende más barato

### SEÑORITAS Y JOVENES

¿DESEAN TRABAJAR PRONTO?

Intensiva preparación de práctica comercial cuatro semanas, facilitará obtener ocupación, comprende: contabilidad, práctica de oficinas, leyes sociales y tributarias, redacción.

Costo semanal, \$ 2.000 — Matrícula limitada

**INSTITUTO DE CAPACITACION COMERCIAL**

MONJITAS 755 — OFICINA 37 — TERCER PISO

**Gran Liquidación de SALDOS**

**CASA YONIS**

SAN DIEGO 115-117 (SUBTERRANEO)



RECEPCION DE DESPEDIDA en la Embajada de la República Árabe Unida. A la izquierda a derecha: Luz Pérez de Fernández, esposa del sujeto del Protocolo, don Aurelio Fernández, esposa del Embajador de la RAU, y María Urrúa de Melo, esposa del Embajador de la RAU.

### DIPLOMATICAS. — Via "Pacífico", de Panagra, se ha dirigido a Nueva York, la señora Jane de Howe, esposa del Embajador de los Estados Unidos.

**RESIDENCIA.** — En Nueva York, el señor Robert Eberlé, señora Luchi Ward de Eberlé y su hija María Eliana Greene Ward, en 82 Wellington Road, Garden City.

**SANTUARIO DE SANTA GEMITA, SOLEMNE PROCESION.** — Hoy domingo, a las 17.30 horas, saldrá desde el Santuario Nacional de Santa Gemita Gallen, en Avenida Suecia 3150 (Suiza), la solemne procesión con que cada año se honra a la santa. Procesión que no se efectuó el jueves 14 a causa de la lluvia, pero como han sido tan numerosos los llamados al Santuario para que se efectuara la dicha procesión, se tendrá hoy, a no ser que llueva.

Será acompañada por la Banda del Regimiento Cazadores de esta capital.

**BAUTIZO.** — En la Iglesia de San Gerardo fue bautizado por el Vicario General Castreñe, Monseñor Teodoro Eugenio, Juan Pablo Oliva Concha. Fueron sus padrinos don Pablo Estay y señora Rebeca Muñoz de Estay.

**COMIDAS.** — La señorita Alicia Valdés Marin ofreció una comida íntima a un grupo de sus relaciones. Asistieron las siguientes señoras: Bernardita Ureta Varas, María Isabel Baza Fernández, María Angélica Montes Videla, Mónica Lira Lagarrigue, Cecilia Lira Lagarrigue, Clarita Solar Campos y Paz Bezanilla Infante.

También Carmen Langlois Vicuña ofreció una comida a un grupo de sus amigos.

**EXPOSICION DE WALDO VALENZUELA.** — Sala de arte del Banco de Chile, Huérfanos 972 (entrepiso).

**EXPOSICION DE PAULINA WAUGH BARROS.** — Sala Beaux Arts, Bandera 183 (subterráneo).

**EXPOSICION DE PEDRO MARTINEZ.** — Sala de Previsión del Banco de Chile, San Antonio 327 (subterráneo).

**Pieles**

ABRIGOS-VESTIDOS Cada confección

**Bercovich**

CREDITOS

**NOVIOS**

Comprén sus argollas en la fábrica más antigua de Chile:

**CASA SOSTIN**

Fábrica de Argollas Calle Nueva York 66 SANTIAGO

Garantía, Seriedad, Rapidez.

**Librería REGINA ORREGO**

LITERATURA ESOTERICA

Amplio y selecto surtido de obras sobre Astrología, Ocultismo, Yoga, Mentalismo, etc.

**NOVEDADES**

**USTED Y SUS MANOS**

por Regina Orrego. Última edición, notablemente aumentada con numerosas ilustraciones. Edición de lujo, 250 páginas. Precio: \$ 2.500

CUADROS GRATUITOS DE RADIACIONES COSMOSOPICOLÓGICAS. Escopo personal de influencias astrales. Una orientación viva para sus negocios, vida sentimental, juegos, etc.

Pida informes. Librería REGINA ORREGO. Miraflores 260 - 2º piso - Teléfono 3580

**MODAS GALLIAS**

Trajes de lana y todo lo que la Señora necesita

**ABRIGOS**

CREDITOS

Huérfanos 1153

**Cuide su Hígado**

Tomando **TE MONTE SANTO**

sabor muy agradable en la mañana en el almuerzo en la comida tome Ud.

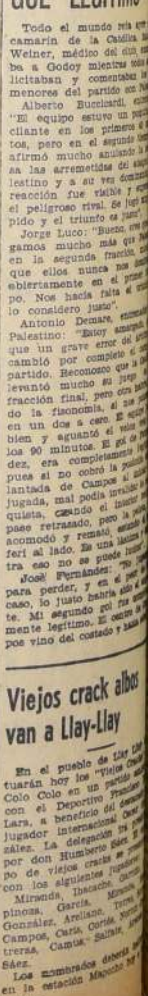
**Té Monte Santo**

Pídalo en su Farmacia









Otra etapa del campeonato de fútbol escolar organizado por el club Universidad Católica se cumplió ayer, cuyos resultados damos a conocer a continuación:

Cancha Santa Cruz, Saint George, venció 3-1 al Instituto León Prado en intermedia, empatando en infantiles 1-1.

En la cancha Santa Trófica, el equipo de Saint George, venció 2-0 al Verbo Divino en superior, y por 1-0 en intermedia; cancha San Isidoro, San Ignacio ganó 2-1 al Instituto Alemán en superior, y por 1-0 en intermedia.

Cancha Hispano Americano Academia Excelador, ganó 2-1 al Hispano Americano en superior, éste último ganó 3:1 en intermedia.

FORMERLY OF DOF 4-0 68 (1941)

**DEFENSOR MANZANO-CLO-**  
**DIO BRITO:** Por la mañana  
concurrimos al trabajo en la cancha  
de la Academia de Humanidades, co-  
municando a las 9 horas

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some faint smudges and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page is bound, and the overall tone is a warm, off-white or light beige.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some faint smudges and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page is bound into a dark, possibly black, inner cover material. There is no text or other markings on the page.

Nov. 12, 1969  
 The Observer

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and small dark spots, possibly due to age or handling. A vertical crease is visible near the left edge, and the overall tone is a warm, off-white or light beige.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and a small tear near the top center. A dark, irregular stain is visible along the bottom edge.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor creases and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page is bound, and the overall tone is a warm, off-white or light beige.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and small dark spots, possibly due to age or handling. A horizontal crease is visible near the top edge of the page.

[illegible]

7 horas



## Más que el 1-1 mereció Magallanes ante Rangers

FRÍO COMO EL DÍA RESULTO EL PARTIDO

SEA POR EL frío intenso y la lluvia que se dejó caer ayer, que llegó a hacer sentir a los espectadores del partido de Magallanes-Rangers, o por la escasa calidad que abarcaron las acciones, la cuestión es que nadie entró en calor y alcanzó la euforia, en el empate a 1 gol que resultó mucho premio para los talquinos.

Pareció que los albicelestes y surinos se habían confundido para mostrar un juego de ninguna categoría. Abundó la improvisación en ambas escuadras. Y hubo instantes en que cada cual jugó para sí, sin importar un bledo la acción de conjunto. Los errores se hicieron frecuentes y, al final, la pelota más pasó en el aire que a ras del césped. Ocurrió en el ataque de Rangers, y la defensa de Magallanes, donde unos y otros se las ingeniaran para jugarla de alto.

Con todo, el 1-1 estuvo lejos de reflejar lo ocurrido en largos pasajes de la lucha. Magallanes mereció otra suerte en el score. Sin hacer nada extraordinario, se mantuvo en la zona de su rival, apremiándolo, a costa de enérgicas intervenciones, que estuvieron a punto de ablandar y hasta de lastimar a los rivales. Pero se escaparon de una derrota que muchos alcanzaron a vislumbrar. El propio adversario les facilitó el camino, ya que la demora de los albicelestes en organizar nuevos avances, les permitió a los talquinos repicar en las defensas y tomar la mejor ubicación para su rechazo.

La única justificación que puede ofrecer Rangers, en este empate, es la magnífica actuación de su retaguardia. Cada uno cumplió su misión con responsabilidad. Apelando a todos sus recursos frenaron más de una vez los peligrosos avances conducidos por Torres y Alvarez. Es cierto que los rechazos los realizaron sin rumbo alguno, pero no es menos verdad que se libraron del aprendizaje, a costa de enérgicas intervenciones, que estuvieron a punto de ablandar y hasta de lastimar a los rivales. Pero se escaparon de una derrota que muchos alcanzaron a vislumbrar. El propio adversario les facilitó el camino, ya que la demora de los albicelestes en organizar nuevos avances, les permitió a los talquinos repicar en las defensas y tomar la mejor ubicación para su rechazo.

La única justificación que puede ofrecer Rangers, en este empate, es la magnífica actuación de su retaguardia. Cada uno cumplió su misión con responsabilidad. Apelando a todos sus recursos frenaron más de una vez los peligrosos avances conducidos por Torres y Alvarez. Es cierto que los rechazos los realizaron sin rumbo alguno, pero no es menos verdad que se libraron del aprendizaje, a costa de enérgicas intervenciones, que estuvieron a punto de ablandar y hasta de lastimar a los rivales. Pero se escaparon de una derrota que muchos alcanzaron a vislumbrar. El propio adversario les facilitó el camino, ya que la demora de los albicelestes en organizar nuevos avances, les permitió a los talquinos repicar en las defensas y tomar la mejor ubicación para su rechazo.

### TRIUNFO CON ALTIBAJOS



Fue irregular la labor que cumplió Germán Pardo frente al argentino Juan Romo, a quien venció, mercedamente, por puntos. Su comienzo fue auspicioso y alcanzó a hacer cinco vueltas con boxeo armónico, de ritmo sostenido y eficaz. Después, sintiendo posiblemente agotamiento, ya que su estado físico no era el mejor, declinó en esa labor notándose pesadez de piernas y brazos. Fue entonces cuando el combate se tornó enredado, confuso, con acciones fáciles por ambas partes sin que el árbitro impusiera su autoridad. El grabado de arriba muestra esta faz de la lucha. Al atacar el chileno a la línea alta, entra en la guardia de Romo, que va buscando la traba. Peleador de contragolpe, Romo arriesgó poco. Pardo tiene que intensificar su entrenamiento para adquirir la contundencia que tuvo en otro tiempo. Su boxeo lo mantiene; le falta aliento, más aire para hacer 10 vueltas. Por su parte, sin lucir, pero impresionando por su contundencia, Ramón Tapia noqueó al cordovés Juan Osvaldo Alvarez. La nota gráfica de abajo corresponde al momento en que el mediano chileno ha calzado justo su derecha a la mandíbula del peleador argentino, y éste cae por la cuenta de ocho. Esto ocurrió en el primer round. En el tercer round, cuando se reanuda el combate, los dos peleadores, Alvarado y Tapia, se enfrentan a rivales de mayor fuste, que lo exigen y nos digan de sus verdaderas posibilidades.

## INGLESES JUEGAN POR PRIMERA VEZ EN PERU

Un millón 300 mil soles ya hay vendidos en entradas

LIMA, 16 (UPI). — La selección con el seleccionado peruano en el fútbol de Inglaterra jugará mañana el segundo partido de su actual gira por América, midiéndose GMT.

Este es la primera vez que un seleccionado inglés actúe en el Perú, y se espera que atraiga al Estadio Nacional a no menos de 50.000 aficionados, que ya han abonado 1.300.000 soles (aproximadamente 32.000 dólares).

El seleccionado inglés, que llegó ayer por avión de Río de Janeiro, tendrá por adversario virtualmente al mismo equipo nacional peruano que actuó en el reciente campeonato sudamericano de Buenos Aires.

Los ingleses, por su parte, presentarán el mismo equipo que jugaron en la Copa Walker. Ayer los norteamericanos se habían impuesto en los cuatro torneos consecutivos, de modo que el score final fue de nueve triunfos para Estados Unidos y tres para Gran Bretaña.

Los ingleses de hoy se definirán así (en primer término los norteamericanos):

Que perdió ante Carr, dos y uno; Wertz, dos y uno; Woltz, uno y uno; y Woltz, uno y uno.



ESCELA MUY REPETIDA.— Pero sólo hasta ahí llegaron los albicelestes. Luego del gol de Torres, que señaló el 1-1, Magallanes se mantuvo en el campo de Rangers, perdiendo muchas oportunidades de aumentar la cuenta, por descontrol de los forwards —excepción de Torres— en la jugada decisiva. La defensa de la "Academia" respondió, aunque se olvidó de ir en ayuda de la delantera. En el grabado, Behrens cae en el preciso instante en que viene una pelota impulsada por Orellana, que está obstaculizado por Romero y Badilla.

CANCHA: Estadio Independencia.

PUBLICO: 7.117 personas: socios de Magallanes, 443; de Rangers, 28.

RECAUDACION: \$ 3.317.400

ARBITRO: Pablo Zarkadis.

MAGALLANES (albicelestes): Meza; Valdés, Gobbo y Carmona; Zúñiga y Contreras; Alvarez, Torres, Cortes, Orellana y Hurtado.

RANGERS (rojinegros): Behrens; Romero, Badilla e Illesca; Catalán y Sepúlveda; Alborno, Cremaschi, Muñoz, Pérez y Gutiérrez.

GOLES: En el primer tiempo, Muñoz, con chut bajo; a los 11; Torres, con un cabezazo, a los 22. En el segundo periodo no hubo goles.

## Orlandelli: "Injusto el resultado"

Como de costumbre LA NACION estuvo presente en los camarines, una vez finalizados los partidos entre Magallanes con Rangers y Universidad Católica con Palestino. Guillermo Baez, entrenador de Rangers: "Los muchachos no jugaron en absoluto de acuerdo con lo que pueden dar, como lo he visto en casa y especialmente en el partido de la semana pasada con Colo Colo. Fallaron los aleros. Además, prácticamente no tengo jugadores a excepción de Cremaschi en la delantera. He tenido que formarlos de las divisiones inferiores, a tal extremo que debí poner a Pérez en el ataque, siendo defensa. Creo que el empate estuvo bien y justo, por que siempre es difícil sacar un punto como visitante."

Atlio Cremaschi: "Estamos conformes con el empate, aunque Magallanes atacó más, pero sus delanteros pierden la tranquilidad en el área. Por desgracia se me distendió un tendón de la pierna derecha y no pude afirmarme bien en los remates."

Carlos Orlandelli, entrenador de Magallanes: "Me parece que el resultado es injusto, porque pudimos ganar perfectamente bien. Dominamos casi todo el tiempo, pero el ataque le falta seriedad para finalizar las jugadas. Se produjeron muchas ocasiones propicias de gol, pero perdieron en forma lamentable. El equipo va mejorando y hay tranquilidad en los jugadores, de manera que sus próximas presentaciones deben ser superiores."

Arnaldo Gobbo: "Ahora el buque comenzó a caminar. Venimos agarrando puntos y a lo mejor llegamos hasta disputar el campeonato. Y no se crea que lo digo en broma. Vamos bien."

Cortes: "Juguemos para ganar y así debió ser, pero la suerte no nos acompañó. El equipo ha mejorado y esperamos superarnos."

La Asociación de Árbitros de Santiago designó a sus jueces para los partidos oficiales de hoy en las canchas que se indican:

Regional Zona Central, 16 horas: César Mouat, El Bosque; Manuel Pérez, Puente Alto; Vicente Martínez, Limache; Eduardo García, Pudahuel; Walter Kraus, Walter Müller.

Campeonato Provincial de Santiago, 16 horas: Carlos Pérez, Maipo; Luis Orosco, Talagante; Ángel Miguel, Academia de Humanidades. Asociación Santiago, 16 horas: Serie Honor, Gilberto Cárdenas, C. de Gas; Francisco Oyarce, Paine; Pedro Molina, Ilarborador; S. Unión, Manuel Tancor, O. C. Carlos Román, Cementerio Caldeiros; Mario Parfía, San Ramón; Osvaldo Vega, Capullicán; S. Republicana, Manuel Cubillos, Nacional 3; Roberto Robari, Santa Cruz; Juan González, Nacional 7; Francisco Ferrada, Sedayán; Miguel Rodríguez, Nacional 14; Francisco Barrios, Maipo; S. Chile, Helmut Jaramillo, Ricardo Santa Cruz; Luis López, Muzco Hermanos; Ambrósio Ulloa, Escuela Artes y Oficios; Jorge Outeira, Nacional El Salto.

Asociación Charra Comuna, 16 horas: Alvaro Paredes, Latorre; Manuel Galindo, Maximo Garay; Fernando Bohm, Liga Municipal 3; Emeterio Aguilera, Liga Municipal 3; Roberto Robari, Santa Cruz; Jaime Meneses, Estado Inas; Gerardo Letelier, Campos de Batalla; y Juan Miranda, Deportes Maipo.

Asociación Chilena, Leopoldo Olvera, Quilicura; Fernando Morán, San Antonio; Asociación Pedro Irigoin, 15.45 horas; Enrique Nuñez, Parícuta de Paine; Asociados, Curvas Hospital; José del Valle, Cúltura Huérfanos; y Antonio Vergara, Aculeo.

### BASQUETBOLISTAS EN ESPAÑA



Sigue siendo objeto de muchas atenciones en la Madre Patria, el equipo de básquetbol de Unión Española, de Santiago, que visita en gira deportiva la Península. A su paso por Bermeo, acompañados del Cónsul de Chile en España, don Luis Henríquez Acevedo, fueron invitados por el Alcalde de dicho pueblo, don Pedro Fernández, para visitar, entre otros monumentos históricos, la Torre Erillia, donde nacieron y vivieron los padres del célebre poeta épico español don Alonso de Ercilla y Zúñiga, autor de "La Araucana" y la Casa de Juntas, en Guernica, legendario palacio donde prestaban juramento los reyes de España. En el grabado superior, la delegación bajo la sombra del centenario Arbol de Guernica; y abajo, frente al portico romano de la Casa de Juntas.

## GEVERT SERA TITULAR EN LOS 110 MTS. VALLAS

En el equipo atlético que actuará en Sao Paulo.— Ganó ayer con 15" 410

EL MAL ESTADO atmosférico de la tarde de ayer no restó felizmente entusiasmo a los atletas que compitieron en el Estadio Nacional, tanto en el programa para tercera categoría de la Asociación Santiago, como en las pruebas de selección para el equipo que irá al torneo de campeones de Sao Paulo. Hubo evidencias de afán de superación, como también la pista y los focos que se fueron poniendo pesados a medida que transcurría la lluvia.

154" FUE LA MARCA con que Jörn Gevert superó a Héctor Henríquez en la prueba en que intervino, asimismo, Carlos Witting, que con menor peso que los anteriores no pudo anular, sino 16.1" corriendo contra los factores señalados. Se sobrepujaron mejor a ellos los ganadores, viéndose especialmente bien Gevert, con más vigor en su acción. De esta manera logró ser el titular de la prueba. Tal es así que la Federación le tomara prueba esta mañana en los 400 metros vallas, en que detenta el record nacional.

LARGO 400 MTS. Y BALA.— Fueron otras pruebas de suficiencia disputadas por la Federación, ayer. En el salto, Carlos Torquell llegó a buenos 6.90 metros en el primer ensayo, en que pudo rechazar mejor bajando después, con el piso semihundido que le restó efectividad. Y en la vuelta a la pista, ganó César Pinillos a Fernando Zepeda, pero con sólo 51.4" contra 51.7" del segundo.

Tercero se clasificó Hugo de la Fuente, al sprinter de la "U", que lo hizo por primera vez. Corrió en 53", que tiene que superar bastante cuando se habite a la prueba.

Finalmente, en tibia, Agustín Larrain, exhibiendo nuevamente sus excelentes condiciones físicas, lanzó 13.46 metros, mejorando. Tiene porvenir en la especialidad.

MORENO, EN TERCERA CATEGORIA.— Fue la figura más destacada de este programa, al imponerse en los 100 metros con 11.5", y con holgura sobre Jorge Galvez, y en salto largo, con 5.92 metros, ganando a Alejandro Cabero, de la "U", por un centímetro.

OTROS RESULTADOS.— En salto: 1.63 metro, de Eduardo Troncoso, un saltador con aptitudes. Bala: Sergio Guardia, de la "U", 11.24 metros; 800 metros: Andrés Ligetti, de Colo



MEZA.— Tuvo escaso trabajo. El gol no fue culpa de él.

VALDES.— Cosas muy buenas y otras de principiante. Provocó angustia con su afán de quedarse con la pelota en el área.

GOBBO.— Se está adaptando al juego de sus compañeros.

CARMONA.— Labor fácil en la custodia de Alborno.

ZUNIGA.— En una línea con Gobbo, defendió más que apoyó.

CONTRERAS.— A ratos que-

bió botado y le costó volver.

ALVAREZ.— Peligroso en sus corridas, aunque sigue tímido en sus incursiones en el área.

TORRES.— Lo hace todo en el ataque. Arma el juego y hace goles.

CORTES.— Atolondrado, con ningún control en la jugada decisiva.

OELLANA.— Muy apagado frente a Catalán.

HURTADO.— Sin mallela para eludir el rival.

BEHRENS.— Da plena confianza a la defensa.

ROMERO.— Muy sobrado en la vigilancia de Hurtado.

BADILLA.— Se las ingentó para parar cuántas veces quiso al descontrolado Cortes.

ILLESKA.— Apelo al foul para contener a Alvarez. Pocos recursos.

CATALAN.— Puso un buen estado físico, al resistir el intenso trabajo que le dieron los adversarios.

SEPULVEDA.— Muchas veces se perdió frente a Torres, a

quien debió marcar desde muy cerca.

ALBONOS.— Perfecto novicio. No intimidó a nadie.

CREMASCHI.— Todavía tiene fuelle como para organizar el juego.

MUNOZ.— El gol y... pare de contar.

PEREZ.— Obligado a ocupar la plaza de entrelas, donde no desentona con Cremaschi.

GUTIERREZ.— No intranquilizó a Valdés, que lo paró a cada momento.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la distancia de 120 kilómetros, pero en lote aparte de la categoría campeones.

Como el domingo pasado se espera una concurrencia record de corredores en novicios, cuarta y tercera categorías.

La jornada de hoy, segunda y última etapa de la competencia iniciada el domingo último y que reconoció como ganador absoluto en la categoría superior a Andrés Moraga, del C. C. Chacabuco, seguido de Juan Vallejos, del Green Cross; Juan Zamorano, del CIC; José Ramírez, también del CIC; Eduardo Carrasco, del Chacabuco; Juan Pérez, del CIC; y Hernán Delgado, del CIC, y promete resultar altamente reñida y emocionante entre estos

auténticos valores de nuestro ciclismo en carretera.

De acuerdo con el programa, se dará comienzo a la reunión a las ocho de la mañana, con la prueba reservada a corredores novicios y de cuarta categoría, los que competirán sobre la distancia de 80 kilómetros (Santiago-Polpaico-Santiago), para seguir con la serie destinada a los elementos de tercera categoría, ruteros que correrán también sobre la











## CICUTA

¡OH! UNA BALDOSA FLOSA  
FRENTE A CASA



## ALHAFAS, JOYAS

(NOVIOS) Para argollas fábrica  
Sociedad Nueva York 68. (6) H.O. O.  
COMPRO joyas de valor, brillantes,  
cristales, esmeraldas, pago al contado.  
Teléfono 38127. 23-5 K.

COMPRO joyas, oro, plata, pedras  
empeño de alhajas, monedas de  
colección, mejor cualquier oferta.  
Hernán Nieto 911, cas. esquina Es-  
tad. 23-5 K.

COMPRO joyas, oro, plata, brillan-  
tes, pago al contado, Mac 157 194,  
teléfono 31928. 23-5 K.

COMPOSTURAS de relojes caranti-  
guadas. San Diego 331. 23-5 K.

COMPRO oro, plata, San Diego  
1415. 23-5 K.

COMPRO joyas antiguas y moder-  
nas, platería, porcelanas, cristales,  
marfil, monedas, relojes y oro.  
Hernán Nieto 911, cas. esquina Es-  
tad. 23-5 K.

NOVIOS, argollas oro legítimo,  
muñecas, San Diego 331. 23-5 K.

DESPIERTADORES importados, Lla-  
reño, Rojelia, San Diego 331. 23-5 K.

VENDO reloj Omega con pulsera  
oro 18, importado, Ahumada 123,  
local 318. 23-5 K.

VENDO reloj Westminister carillon,  
Los Berones 476, oficina 22, por Ca-  
tedral, cuadra 1200. 23-5 K.

VIDRIOS plásticos para relojes pu-  
ra, vende partida, se colocan sin  
máquina, en la casa, importados,  
Quench 6036, Población Davis. 23-5 K.

## ARTICULOS PARA EL HOGAR

17.000, COCHON lana, relleno a la  
vista del ante, coque para col-  
chones, se vende a todo los ti-  
pos y medidas. Hacerse a domi-  
cilio. Claves 150, fono 31388. 23-5 K.

## ARRIENDOS

PARCELA, arriendo parcelas 20.000  
metros sector Santa Rosa, altura  
3960, zona cerrada mala, abunda-  
cia, con agua, riego abundante.  
Tratar General Velasco N° 150,  
Fono 94154. 23-5 K.

LOCAL habitación, instalación, cen-  
tro, mercado Traspaso, permiso, fe-  
licitudes. Chacabuco 31-B. 23-5 K.

RESIDENCIAL Huérfanos 357, 5.0  
piso 17, oficina, departamento  
plena amoblada c.p., agua, cale-  
facción, teléfono. 23-5 K.

RESIDENCIAL extranjera, Miraflores  
443, lindas piezas, baño, interior,  
excelente comida. Atención eme-  
rada, comida, mesa, estudiantes,  
precios módicos. 23-5 K.

ALAMEDA, frente Avenida España,  
casa familiar, ambiente, plaza,  
calle bonita, con pensión a per-  
sonas honradas, estudiantes. Per-  
sona 2355. 23-5 K.

80.000 CHALET Suiza, tres dor-  
mitorios, baño, dependencias, gar-  
aje, "La Universal", Mac Iver 142,  
Of. 303. 23-5 K.

ARRIENDO lindas y céntricas pie-  
zas, céntrica pensión, a personas ad-  
ultas y trabajos afuera, Avenida Es-  
paña 42, departamento 11, 23-5 K.

80.000 DEPARTAMENTO amoblado,  
Plaza de Armas, dos amueblados,  
calefacción, teléfono, todo inclu-  
ido. "La Universal", Mac Iver 142,  
Of. 303. 23-5 K.

5.150.000 ARRIENDO departamento  
interior, Tratar: sábado y domi-  
ngo, Ventura Lavalle 679. 23-5 K.

80.000 DEPARTAMENTO tres dor-  
mitorios, etc., con agua caliente.  
Ver departamento 30, Avda. Pedro  
de Valdivia 3420, tratar: Diego Ma-  
rín, Agustinas 1141, de 11 a 1. 23-5 K.

43.000 ARRIENDO departamento  
amoblado, Mac Iver con 23-5 K.

30.000 DEPARTAMENTO de las piezas  
grandes a la casa, cocina, baño,  
Lo Ovalle 6234. 23-5 K.

GALPON hoy en arriendo: 3500.  
Portones entrada y salida para  
camión, piso concreto, corriente eléc-  
trica, agua, electricidad, todo  
3.000 m. y chalet de las piezas con  
dependencias. Entrada por camino  
 pavimentado. Ver: Viceda MacKen-  
zie 5970, Entrega inmediata. Tratar:  
Agustinas 1070 oficina 302, Telé-  
fono 82135. 23-5 K.

80.000 REGIO chalet, 4 dormito-  
rios, electricidad 4210, Tratar: Nue-  
va York 32, Of. 214. 23-5 K.

35.000 LOCAL 44, frente estadio,  
fono 37203. Santa Laura 18-3 P.

ARRIENDO piezas con pensión,  
comida de primera. Bellavista 227.  
23-5 K.

ARRIENDO piezas amobladas, con-  
fortables, con pensión, buena co-  
mida: recibo estudiantes, inmediata-  
mente Plaza Italia, Refeco 34, fono  
89610. 23-5 K.

CASA familia ofrece pieza, pen-  
sión, personas honorables. Rosales  
1665, entre Castro y Diez. 23-5 K.

PIEZAS pensión, teléfono 1123 de  
Julio 1442. 23-5 K.

PLAZA Italia, familia española,  
piezas con pensión, excelente co-  
mida. Pío Nono 49. 23-5 K.

ARRIENDASE pieza con pensión,  
Eduardo Sánchez 15, próximo Pa-  
raíso. 23-5 K.

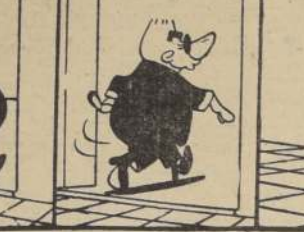
RESIDENCIAL extranjera, pieza  
calle, lavatorio, interior: una per-  
sona: comida casa. Merced 338.  
23-5 K.

MUY buenas piezas con pensión  
se arriendan, buena comida, abun-  
dante y sana, con o sin muebles.  
Cienfuegos 235. 23-5 K.

20.000 MATRIMONIO, 35.000 tres  
personas, plena pensión. Santo  
Domingo 1219. 23-5 K.

## AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

¡JA!



## ANIMALES, AVES

POLLITOS Rhode, Leghorn, híbri-  
dos, hembras, machos color pa-  
lido, cualquier calidad. "Granja  
Colina", Matucana 41, casilla 4713,  
fono 66275. 23-5 K.

CONJES criadero Duma, Manque-  
hue Sur 1485. 23-5 K.

MAIZ, alimento ponedoras, espe-  
cial, 45 pesos kilo, Puelma y Cla-  
reparto a domicilio, fono 37324,  
Andrés Bello 714. 23-5 K.

ALIMENTOS para ponedoras y pe-  
litos, La Granja, los más com-  
pletos y de la fábrica más antigua  
del país, reparte a domicilio, sin  
recargo alguno, demuestras provin-  
cias, contra reembolso. Haga sus  
pedidos al teléfono 33600, San An-  
tonio 435, Severino Pazos. 23-5 K.

JAULAS posturas, baterías, crias-  
terias, entrega inmediata, créditos  
Banco del Estado. Visite mi cria-  
dero: 10.000 ponedoras enjauladas,  
Alejandro Urrutia, Barros Arana  
959, San Bernardo. 23-5 K.

VIRE HIRE, cachorros inuitos,  
Panor Velasco 5. 23-5 K.

VENDO canarios cantores, castas  
australianas, Bertrache 373. 23-5 K.

CHANCHITAS nuevas de transen  
vendo, Parcela 29 La Reina (micro-  
buses Larraín). 23-5 K.

ARMAS, PESCA Y CAZA

ARMERIA "Suiza", Estado 33, lo-  
ca 9, compramos toda clase armas,  
balas, conchas, etc. 23-5 K.

ESCAPOTES: dos cañones de 135,  
150, 160, implementos para re-  
parar rifles, pistolas, revólveres, Car-  
trillo, importadores. Avda. Repú-  
blica 72. 23-5 K.

MITCHELL, Hasta el 15 de agosto  
esta pasando a la mano con 140,  
chell el mejor carrerón, frontal, uni-  
co con servicio inmediato de re-  
puestos legítimos, Catalónes, cas-  
illa 808. 23-5 K.

"TORTUE", famosa lieña francesa  
para suyo reconocida, la mejor en  
toda competencia y concurso de  
pesa. Pídale a su proveedor. 23-5 K.

COMPRVENTA armas, composi-  
turas, niquelados, paterones. Arme-  
ria Pecos Bill, Termini 7. 23-5 K.

COMPRVENTA armas, balas, con-  
chas, niquelados. Armeria Ma-  
randa, San Diego 849. 23-5 K.

ESCAPOTA belga "Browning", au-  
tomática, calibre 16, con mil trís  
importados, \$ 290.000, Brasil 204.  
23-5 K.

ARMERIA Central, Merced 753,  
local 23, compramos composi-  
turas, niquelados, paterones. 23-5 K.

REPARACIONES de armas de fue-  
go garantizadas: nuestra experien-  
cia suma más de un siglo. Consi-  
deramos: Armeria Italiana, Ahumada  
64, no tenemos igual. 23-5 K.

SE COMPRAN revólveres, pistolas,  
escapotes, balas de diferentes ca-  
lambres. Armeria Italiana, Ahumada  
64. 23-5 K.

ESCAPOTA española, dos cañones,  
calibre 16, nueva. Gálvez 116. 23-5 K.

35.000 DE OCAJON, vendo esco-  
peta calibre 16 y pistolas. Fono  
633. San Francisco 33. 23-5 K.

PERMANENTES fijas, ondas natu-  
rales, servicio domicilio, 230, pro-  
fesional. Llenar 97623. 23-5 K.

PUERTAS y ventanas, surtido com-  
pleto en aluminio, Hacerse persi-  
anas de madera, Fábrica Record,  
San Diego 76, teléfono 6612. 23-5 K.

ALMACEN materiales construcción,  
Independencia N° 373, teléfono  
37415. Puertas, ventanas, galerías,  
tablas, cielo, piso, maderas diver-  
sas medidas y otros materiales.  
Comprende edificios por dibujo. 23-5 K.

LADRILLOS muralla, fiscal, entre-  
ga inmediata. Copiapó 349. 23-5 K.

PARQUETS Sienra le cambia su pi-  
so de baldosa por parquet. San  
Francisco 1879, fono 5181. 23-5 K.

ARREGLO techumbres, pinturas,  
trucos, carpintería, reparaciones  
generales casa. 33995. 23-5 K.

MALLAS alambre "Gándor", fabri-  
ca tejidos, cerrados, barrotes, tipo  
ondulado, Condor 1132, fono 81319.  
23-5 K.

CORTINAS metálicas, hechas,  
composturas, también ventanillas,  
rejas en general. Fábrica Chi-  
brand, Pedro Lagos 931-981, fono  
32890. 23-5 K.

PARQUETS toda clase reparacio-  
nes; también por metros; precios  
convencionales. 33995. 23-5 K.

FULIDOS de parquet, pisos y es-  
calas con máquinas modernas, em-  
presa ser, precios bajos. San  
Diego 51, fono 87834. 23-5 K.

PASTELONES, cierras vibrados,  
rejas en general, Fábrica Chi-  
brand, Pedro Lagos 931-981, fono  
32890. 23-5 K.

FULMOS pisos, máquinas, fono  
63783; vendo alfombr. 23-5 K.

ZINC grueso, primer uso, plancha  
larga, vendo San Diego 2318. 23-5 K.

PINTAMOS en casa con materia-  
les de la mejor calidad y al más  
bajo precio. Servicio y rapidez.  
Teléfono 6221. A.D.S.T.R.A.L. Ahu-  
mada 131, Of. 371. 23-5 K.

ARRIENDO muy central, piezas  
ca pensión, personas honorables,  
que trabajan afuera. Tratar: Bus-  
tamante 379, departamento 21, de  
10 a 2 de la tarde. 23-5 K.

## AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

¡JA!



## COMPRVENTAS VARIAS

70.000, VENDO cortinas flambe-  
man, Amparo 201, Quinta Nor-  
mal, altura 301 (35) 18-5 O. 23-5 K.

COMEDOR flambeado, completo,  
finas terminaciones, barniz duco,  
tapiz elección. Carraen 635. 23-5 K.

COMPRO comido, pago bien, toda  
clase muebles, juegos, suntuos, mo-  
dernos, antiguos, alfombras, espe-  
jos, planas, cajas fondos, baños,  
máquinas coser, colchones lana,  
caños brocos, marcos dorados, porce-  
lanas, lámparas antiguas, no im-  
porta estado, vamos domicilio. Telé-  
fono 30088, Cuaven 90. 23-5 K.

33.000 VENDO abrigo de nutria ca-  
la, talla 36, perfecto estado. Otros  
abrigo, 12.000, chaquetas y tra-  
jes sustr. Tratar: Aldunate 1047.  
23-5 K.

## CONSEJOS UTILES

HAKIMA, prestidividente sísto-  
lógica, psicología, trata rápida-  
mente sus dificultades (sistema  
especial), reserva 83747, Agui-  
tinas 1792. (36) 17-5 P.

HAKIMA, vidente de fama univer-  
sal, de clase místico, reserva  
83747. (36) 17-5 P.

## DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado libreta  
N° 837890 de la Caja Nacional de  
Ahorros, perteneciente a Luis  
Vives Valenzuela, queda nula por  
haberse dado de baja. (42) 18-5 P.

## CITACIONES

11a. COMPANIA DE POMPIERS  
"Pompe Franch". Domicilio del Sig.  
capitán convocó a la compañía a  
ejercicio ordinario por el día 14  
de mayo, a las 10 horas, en la  
vía, Pío de la Cruz 15, en la  
vía. 23-5 K.

OCTAVA COMPANIA DE BOMBE-  
ros, "La Unión es fuerza". Cita-  
do a la compañía a reunión ordi-  
naria para el día 14 de mayo, a  
las 10 horas, en la vía, Pío de la  
Cruz 15, en la vía. 23-5 K.

COMPRVENTA armas, composi-  
turas, niquelados, paterones. Arme-  
ria Pecos Bill, Termini 7. 23-5 K.

COMPRVENTA armas, balas, con-  
chas, niquelados. Armeria Ma-  
randa, San Diego 849. 23-5 K.

ESCAPOTA belga "Browning", au-  
tomática, calibre 16, con mil trís  
importados, \$ 290.000, Brasil 204.  
23-5 K.

ARMERIA Central, Merced 753,  
local 23, compramos composi-  
turas, niquelados, paterones. 23-5 K.

REPARACIONES de armas de fue-  
go garantizadas: nuestra experien-  
cia suma más de un siglo. Consi-  
deramos: Armeria Italiana, Ahumada  
64, no tenemos igual. 23-5 K.

SE COMPRAN revólveres, pistolas,  
escapotes, balas de diferentes ca-  
lambres. Armeria Italiana, Ahumada  
64. 23-5 K.

ESCAPOTA española, dos cañones,  
calibre 16, nueva. Gálvez 116. 23-5 K.

35.000 DE OCAJON, vendo esco-  
peta calibre 16 y pistolas. Fono  
633. San Francisco 33. 23-5 K.

PERMANENTES fijas, ondas natu-  
rales, servicio domicilio, 230, pro-  
fesional. Llenar 97623. 23-5 K.

PUERTAS y ventanas, surtido com-  
pleto en aluminio, Hacerse persi-  
anas de madera, Fábrica Record,  
San Diego 76, teléfono 6612. 23-5 K.

ALMACEN materiales construcción,  
Independencia N° 373, teléfono  
37415. Puertas, ventanas, galerías,  
tablas, cielo, piso, maderas diver-  
sas medidas y otros materiales.  
Comprende edificios por dibujo. 23-5 K.

LADRILLOS muralla, fiscal, entre-  
ga inmediata. Copiapó 349. 23-5 K.

PARQUETS Sienra le cambia su pi-  
so de baldosa por parquet. San  
Francisco 1879, fono 5181. 23-5 K.

ARREGLO techumbres, pinturas,  
trucos, carpintería, reparaciones  
generales casa. 33995. 23-5 K.

MALLAS alambre "Gándor", fabri-  
ca tejidos, cerrados, barrotes, tipo  
ondulado, Condor 1132, fono 81319.  
23-5 K.

CORTINAS metálicas, hechas,  
composturas, también ventanillas,  
rejas en general. Fábrica Chi-  
brand, Pedro Lagos 931-981, fono  
32890. 23-5 K.

PARQUETS toda clase reparacio-  
nes; también por metros; precios  
convencionales. 33995. 23-5 K.

FULIDOS de parquet, pisos y es-  
calas con máquinas modernas, em-  
presa ser, precios bajos. San  
Diego 51, fono 87834. 23-5 K.

PASTELONES, cierras vibrados,  
rejas en general, Fábrica Chi-  
brand, Pedro Lagos 931-981, fono  
32890. 23-5 K.

FULMOS pisos, máquinas, fono  
63783; vendo alfombr. 23-5 K.

ZINC grueso, primer uso, plancha  
larga, vendo San Diego 2318. 23-5 K.

PINTAMOS en casa con materia-  
les de la mejor calidad y al más  
bajo precio. Servicio y rapidez.  
Teléfono 6221. A.D.S.T.R.A.L. Ahu-  
mada 131, Of. 371. 23-5 K.

ARRIENDO muy central, piezas  
ca pensión, personas honorables,  
que trabajan afuera. Tratar: Bus-  
tamante 379, departamento 21, de  
10 a 2 de la tarde. 23-5 K.

## AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

¡JA!



## COMPRVENTAS VARIAS

70.000, VENDO cortinas flambe-  
man, Amparo 201, Quinta Nor-  
mal, altura 301 (35) 18-5 O. 23-5 K.

COMEDOR flambeado, completo,  
finas terminaciones, barniz duco,  
tapiz elección. Carraen 635. 23-5 K.

COMPRO comido, pago bien, toda  
clase muebles, juegos, suntuos, mo-  
dernos, antiguos, alfombras, espe-  
jos, planas, cajas fondos, baños,  
máquinas coser, colchones lana,  
caños brocos, marcos dorados, porce-  
lanas, lámparas antiguas, no im-  
porta estado, vamos domicilio. Telé-  
fono 30088, Cuaven 90. 23-5 K.

33.000 VENDO abrigo de nutria ca-  
la, talla 36, perfecto estado. Otros  
abrigo, 12.000, chaquetas y tra-  
jes sustr. Tratar: Aldunate 1047.  
23-5 K.

## CONSEJOS UTILES

HAKIMA, prestidividente sísto-  
lógica, psicología, trata rápida-  
mente sus dificultades (sistema  
especial), reserva 83747, Agui-  
tinas 1792. (36) 17-5 P.

HAKIMA, vidente de fama univer-  
sal, de clase místico, reserva  
83747. (36) 17-5 P.

## DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado libreta  
N° 837890 de la Caja Nacional de  
Ahorros, perteneciente a Luis  
Vives Valenzuela, queda nula por  
haberse dado de baja. (42) 18-5 P.

## CITACIONES

11a. COMPANIA DE POMPIERS  
"Pompe Franch". Domicilio del Sig.  
capitán convocó a la compañía a  
ejercicio ordinario por el día 14  
de mayo, a las 10 horas, en la  
vía, Pío de la Cruz 15, en la  
vía. 23-5 K.

OCTAVA COMPANIA DE BOMBE-  
ros, "La Unión es fuerza". Cita-  
do a la compañía a reunión ordi-  
naria para el día 14 de mayo, a  
las 10 horas, en la vía, Pío de la  
Cruz 15, en la vía. 23-5 K.

COMPRVENTA armas, composi-  
turas, niquelados, paterones. Arme-  
ria Pecos Bill, Termini 7. 23-5 K.

COMPRVENTA armas, balas, con-  
chas, niquelados. Armeria Ma-  
randa, San Diego 849. 23-5 K.

ESCAPOTA belga "Browning", au-  
tomática, calibre 16, con mil trís  
importados, \$ 290.000, Brasil 204.  
23-5 K.

ARMERIA Central, Merced 753,  
local 23, compramos composi-  
turas, niquelados, paterones. 23-5 K.

REPARACIONES de armas de fue-  
go garantizadas: nuestra experien-  
cia suma más de un siglo. Consi-  
deramos: Armeria Italiana, Ahumada  
64, no tenemos igual. 23-5 K.

SE COMPRAN revólveres, pistolas,  
escapotes, balas de diferentes ca-  
lambres. Armeria Italiana, Ahumada  
64. 23-5 K.

ESCAPOTA española, dos cañones,  
calibre 16, nueva. Gálvez 116. 23-5 K.

35.000 DE OCAJON, vendo esco-  
peta calibre 16 y pistolas. Fono  
633. San Francisco 33. 23-5 K.

PERMANENTES fijas, ondas natu-  
rales, servicio domicilio, 230, pro-  
fesional. Llenar 97623. 23-5 K.

PUERTAS y ventanas, surtido com-  
pleto en aluminio, Hacerse persi-  
anas de madera, Fábrica Record,  
San Diego 76, teléfono 6612. 23-5 K.

ALMACEN materiales construcción,  
Independencia N° 373, teléfono  
37415. Puertas, ventanas, galerías,  
tablas, cielo, piso, maderas diver-  
sas medidas y otros materiales.  
Comprende edificios por dibujo. 2



# Adiós a Arturo Gatica y a Manolo González darán hoy todos los artistas de Santiago

CARINOSO FESTIVAL DE DESPEDIDA EN EL CAUPOLICAN

Dos artistas chilenos, que mediante sus altos merecimientos se han conquistado un sitio de preferencia en el gusto de nuestro público, abandonarán mañana el país para trasladarse a Colombia, donde van llamados por contratos millonarios. Nos referimos a Arturo Gatica, gran señor de la canción típica chilena y de los más caracterizados aires criollos de la América Hispánica, y a Manolo González, el ingenioso humorista que desde hace cer-

ca de dos lustros viene comentando con gracia inigualable los sucesos pintorescos de la vida nacional. Frente a la noticia de su alejamiento, las más señeras figuras del teatro, la radio y las boîtes santiaguinas han querido rendirles un homenaje de simpatía y augurarles los mayores triunfos durante el tiempo que permanezcan ausentes de la patria, testimoniando estos nobles sentimientos de compañerismo a través de un festival artístico que se llevará a cabo hoy domingo, en funciones de vespertinos y noche, del Teatro Caupolicán.

El extenso programa confeccionado en esta oportunidad reunirá a los siguientes artistas:

las orquestas "Ritmo y juventud", "Cubanaacán", "Los Caribes", la típica de Carlos Arce, la de Joaquín Páncorón y la de Apolo Caba. Conjuntos: "Los cuatro duendes", el "Villa San Bernardo", que dirige Donato Román Heitman; "Los Quincheros", el dúo Rey-Silva, el de Mirtha Carrasco, "Los Granjeros" y el de Arturo Bustos y Nano Calderón. Actores cómicos: Gabriel Araya, Chito Morales, Firulete, Nené Donoso, Alejandro Lira, Gastón Moreno, Eugenio Reta, Iris del Valle y Romilio Rencio. Bailarinas: Nena Mejías, Jocelyn Daudet, Lucy Escalada, Corinne Calbet y las chicas del ballet del Bim-Bam-Bum.



ARTURO GATICA

El público se anuncia la presentación del joven cantante de 17 años, Turín Gatica (hijo de Arturo Gatica) y el de otros numerosos artistas de Rancagua que también viajarán especialmente a la capital para despedir al celebrado cantante hijo de esa ciudad.

Mañana se efectuará el tercer concierto de la Filarmonía, en el Real

Tendrá lugar mañana en el Teatro Real el tercer concierto de Abono de la Orquesta Filarmonía de Chile, audición que será dirigida por el prestigioso maestro norteamericano, Fabien Sevitzky.

El programa consulta la "Obertura Oberon", de Carl Maria von Weber, el "Concierto N.º 2 para violín y orquesta", de Henry Wieniawski y, finalmente, la "Sinfonía N.º 5, op. 47 del compositor ruso Dimitri Shostakovich".

En el concierto de Wladimir actuará como solista el violinista chileno Alberto Dourthé.

EL MARTES EN EL REAL Y ORIENTE ESTRENASE "TOSCA"



Pocas veces es posible asegurar con mayor fundamento el éxito de una película como en el caso de la versión cinematográfica de la ópera "Tosca", de Puccini, que Cinematográfica Selman estrenará el martes en el Real y Oriente. Y es que esta película reúne en exceso los merecimientos para alcanzar un triunfo definitivo, ya que a la belleza de su música y al dramatismo de su relato se unen la intervención de las más notables figuras de la lírica mundial y la participación de los famosos coros y orquestas de la ópera de Roma, con el realce del Cinemascope y Eastmancolor.

## Nuevas Películas

"ROJO ATARDECER".— El cine Metro anuncia como próximo estreno la producción del sello M.G.M., titulada "Rojo atardecer", película que describe la emotiva historia de un hombre y una mujer atrapados en la revolución húngara. Los papeles centrales de esta dramática historia están a cargo de Deborah Kerr y Yul Brynner.

UNICA FUNCION CON "LOS INTERESES", DE BENAVENTE, HOY



MARÍA MALUENDA, actriz del Instituto del Teatro de la Universidad de Chile, tiene el papel de Silvia, en la comedia de Jacinto Benavente "LOS INTERESES CREADOS", que hoy va en única función a las 19 horas en el Teatro Varas. Comparte honores de reparto con Héctor Duvauchelle, Agustín Sirá, Carmen Bunster, Jorge Lillo y un gran elenco.

EL TEATRO BANCARIO PRESENTARA "LA SOGA"

El recio drama policial de Patrick Hamilton, "La Soga", servirá para la reaparición del Teatro Bancario, en la presente temporada. Este grupo teatral que en anteriores temporadas ha dado muestras de verdadera seriedad honrada y calidad artística de sus intérpretes, anuncia para esta última quincena de mayo este drama policial bajo la dirección de Luis Rodríguez, joven valor, egresado de la Escuela de Teatro del Instituto de la Universidad de Chile. La interpretación estará a cargo de Alberto Rivera, Víctor Calderón, Marija Cuéllar, Juan Antonio Cruz, Rafael Reyes y Ramón Jaque. La escenografía es de Mariano Díaz.

HOY EN LA SATCH

La película "Satch" de hoy en la Satch, es una obra de teatro infantil, que trata de la vida de un niño, que a través de sus aventuras, nos enseña la importancia de la amistad y la solidaridad.

HOY EN LA SATCH

La película "Satch" de hoy en la Satch, es una obra de teatro infantil, que trata de la vida de un niño, que a través de sus aventuras, nos enseña la importancia de la amistad y la solidaridad.

HOY EN LA SATCH

La película "Satch" de hoy en la Satch, es una obra de teatro infantil, que trata de la vida de un niño, que a través de sus aventuras, nos enseña la importancia de la amistad y la solidaridad.

El INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL de la Universidad de Chile, se hace un deber de comunicar al público abonado, lo siguiente:

- 1.º Que en virtud de la REORGANIZACION de la Orquesta Sinfónica de Chile acordada por el Honorable Consejo Universitario en su sesión del 6 de mayo, y decretada por S. E. el Presidente de la República y el señor Ministro de Educación;
- 2.º En atención al interinato en que los componentes de la Orquesta quedarán mientras se lleva a efecto esta Reorganización y a las alteraciones que deberán introducirse en el conjunto;
- 3.º Y en consideración de la responsabilidad que a esta repartición universitaria le asiste, de presentar en la mejor forma posible sus espectáculos, lo que honradamente no puede garantizarse al público en las circunstancias actuales,

## SE SUSPENDE LA TEMPORADA SINFONICA DEL PRESENTE AÑO

y se comunica a los abonados, que desde el 22 del presente podrán retirar el dinero de sus suscripciones en la Secretaría del Instituto (Agustinas 620), y que las localidades adquiridas este año les serán reservadas para la Temporada de 1960.

EL INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL SE EXCUSA ANTE EL DISTINGUIDO PUBLICO POR LOS TRASTORNOS DE FUERZA MAYOR QUE HAN MOTIVADO ESTA DECISION Y FORMULA DESEOS POR QUE ESTA LABOR REORGANIZADORA RINDA LOS FRUTOS QUE MERECE NUESTRA VIDA ARTISTICA Y ABRA TODAS LAS POSIBILIDADES DE SERVIR CON RENOVADO ESPIRITU Y SERIEDAD A LOS AMANTES DE LA MUSICA.

Publicidad Condor

## GUIA DEL ESPECTADOR

### TEATROS

**ANTONIO VARAS (61200).**— 19 horas y 22 horas. Instituto del Teatro: "Los intereses creados", comedia de J. Benavente.  
**CAMILLO HENRIQUEZ (8956).**— Teatro de Ensayo: "Ese de contario y no creario", comedia de L. A. Heurmann.  
**COUSINO (50597).**— Compañía de revistas: "Humoresque: 'Abril... las piernas mil'".  
**IMPERIAL (51112).**— Cia. de Revistas Polías: "El bikini de Manón".  
**L'ATELIER (33815).**— V. y N.: "También las mujeres perdieron la guerra", comedia de C. Malaparte.  
**MARU (30970).**— Cia. de Comedias: "Juani en sociedad", de W. Douglas Home, adaptación chilena de L. A. Heurmann.  
**MONEDA (31477).**— Cia. Américo Vargas-Pury Durante: "Visitantes de la muerte", comedia de C. Pérez de Arce.  
**OPERA (30176).**— Compañía de revistas Bim Bam Bum: "Festival en Río", con Dalva de Oliveira.  
**PRINCESA (372006).**— Compañía de Revistas Pícarasque: "Una cana no envejece; pero saca pica".  
**SATCH (89350).**— V. y N.: Cia. de Revistas Radioteatrales: "Una plegaria en el cielo", de A. Moya Grau.  
**TALIA.**— "El jefe de la familia".

### CINES

**ALAMEDA (91254).**— R.: Las aventuras de Till. Allí en un país lejano. El globo rojo.  
**ALCAZAR (80122).**— V. y N.: Despedida de soltero. Muñequita china.  
**AUDITORIUM (84668).**— R.: La familia Trapp. Noticiarios.

**ALMAGRO (84255).**— R.: El bolero de Raquel. Jurgado por el mundo. Agregados.  
**ALHAMBRA (90527).**— R.: Mister Rock and Roll. Las minas del Rey Salomón. Amame o dejame.  
**AMERICA (52449).**— R.: Te vi en televisión. Tu hijo debe nacer. Me llamaron asesino.  
**ANDES (43811).**— R.: Las minas del rey Salomón. Rescate. Agregados.  
**APOLLO.**— R.: Serenata. Praderas del pasado. El león africano. Siam. Dick Tracy.  
**ASTOR (392112).**— M., V. y N.: La posada de la sexta felicidad.  
**AV. MATTIA (51455).**— R.: Alta sociedad. Tierra sin hombres. Sangre en el asfalto.  
**BANDERA (89111-87953).**— M., S., V. y N.: Londres ocho campaneas.  
**BALMACEDA (88768).**— R.: Furia malidita. Jinetes de la tempestad. Agregados.  
**BAQUEDANO (31787).**— R.: Leopardo asesino. Guerra sin cuartel. Agregados.  
**BLANCO ENCALADA (91787).**— R.: El monstruo que retó al mundo. Alta sociedad. Su único amigo.  
**CAUPOLICAN (85912-82437).**— V. y N.: Festival de despedida de Chile de Manolo González y de Arturo Gatica.  
**CAPITOL (89581).**— R.: Rival del rayo. La gran tentación. Lluvia de balas.  
**CARRERA (86685).**— R.: Dueño de litanas. Invasión de los platillos. Agregados.  
**CENTRAL (33555).**— M., V. y N.: La que no quería morir.  
**CERVANTES (381894).**— M., S., V. y N.: Testigo de cargo.

**CALIFORNIA (498061).**— M., V. y N.: Rosa del hampa. Noticiarios. Agregados.  
**CINELANDIA (67532).**— R.: El mago.— Agregados.  
**CINE RIO (33550).**— R.: El viejo y el mar.  
**CITY (66687).**— R.: El signo del zorro.  
**CINE SUR (61524).**— R.: Las aventuras de Till. El globo rojo y allá en un país lejano.  
**COLON (90577).**— R.: El canto de Scherezada. Flor de canela y Concurso de belleza.  
**CONTINENTAL (60735).**— R.: La gólia. Agregados.  
**CHILE (60728).**— R.: Flor de canela. Concurso de belleza. El canto de Scherezada.  
**DANTE (494359).**— M., V. y N.: París canalla. Noticiarios y agregados.  
**DUCAL (35375).**— M., V. y N.: Un pedazo de cielo.  
**EGARA (417026).**— V. y N.: Una americana en Italia. Sissi.  
**EL GOLF (48006).**— M., V. y N.: Las ratas.  
**EL SALTO (373334).**— R.: Zorro, el intrépido. Alma de mil almas. Contrabando.  
**ESMERALDA (64303).**— R.: Festín de la muerte. Orgullo y pasión. Agregados.  
**FLORIDA (34289).**— R.: Colosos del mar.  
**GRAN AVENIDA (52163).**— R.: Orgullo y pasión. Festín de la muerte. Agregados.  
**HOLLYWOOD (42389).**— R.: El árbol de la vida. La pistola asesina.  
**HULEN (31603).**— M., S., V. y N.: La pescadora del lago de los sueños.  
**IDEAL CINEMA (92188).**— R.: Cuatro jinetes vengadores. Pagar con su sangre y Tu hijo debe nacer.

**IMPERIO (397860).**— M., V. y N.: Seta del ruiseñor.  
**ITALIA (41853).**— R.: No hay amor más grande. Duelo de titanes.  
**KING (32838).**— M., V. y N.: Aquellos tiempos del cuplé y Noticiarios.  
**LAUTARO.**— R.: Desnudez. Lucrécia. Aventuras en el Japón y No me quieras demasiado.  
**LAS LILAS (43118).**— V. y N.: La que no quería morir.  
**LIBERTAD (31627).**— R.: Tierra de hombres. El vampiro. Agregados.  
**LIDO (34366).**— M., V. y N.: Mi tío Mr. Hulot.  
**LIRA (52181).**— R.: El halcón y la flecha. El secreto del capitán Holland. Flor de canela.  
**LO CASTILLO (Vitacura).**— V. y N.: Londres, ocho campaneas.  
**LO FRANCO (92705).**— R.: El soberano de la selva. Concurso de belleza. El monstruo que retó al mundo.  
**MAIPO (95050).**— R.: La doncella de piedra. Los robachicos. Agregados.  
**MAYO (391201).**— R.: El hombre que olvidó al mundo. La reina del rock and roll.  
**MARCONI (42887).**— R.: El árbol de la vida y La pistola asesina.  
**METRO (83361).**— M., V. y N.: La rosa del hampa. Noticiario Metro.  
**MIAMI (89408).**— R.: Sangre sobre la tierra. Ladrones de bicicletas.  
**MINERVA (91464).**— R.: Una isla al Sol. Angustia de un querar.  
**MIRAFLORES (30909).**— R.: Blanco y salvaje. Cara marcada. Agregados.

**MISTRAL (63094).**— R.: Una isla al sol.— El vampiro atómico.  
**MONUMENTAL (91555).**— R.: Soberano de la selva. Flor de canela y Concurso de belleza.  
**MODERNO (253).** La Cisterna.— R.: No me quieras demasiado. Aventuras en Japón y Desnudez. Lucrécia.  
**NACIONAL (370594).**— R.: Flor de canela. Concurso de belleza. Su único amigo.  
**NAVIA (93422).**— R.: Y Dios creó a la mujer. Indio salvaje. 12 hombres en pugna.  
**NILO (392078).**— M., V. y N.: El gran cetro chino. Don Quijote.  
**NORMANDIE (87749).**— M., V. y N.: Amor en la tarde. Sed de matar.  
**NOVEDADES (94594).**— R.: Sangre en el asfalto y Jirones de una honra.  
**OSNOA (43152).**— R.: Cabo de Hornos. La casa del pecado.  
**ORIENTE (41345).**— V. y N.: La que no quería morir.  
**O'HIGGINS (88929).**— R.: Tierra de hombres. El vampiro. Agregados.  
**PACIFICO (62921).**— M., S., V. y N.: Ascensor para el cielo.  
**PALACE OVALLE.**— R.: Desnudez. Lucrécia. Aventuras en el Japón y No me quieras demasiado.  
**PRAT (50734).**— R.: Flor de canela. Concurso de belleza y Su único amigo.  
**PALMILLA.**— R.: Las siete colinas de Roma y La estatua desnuda.  
**PLAZA (84714).**— M., S., V. y N.: Piroshka.  
**P. DE VALDIVIA (43948).**— V. y N.: Muñequita china.

**PORTUGAL (34815).**— R.: El cofre del pirata.— La rival.— Agregados.  
**REAL (65555).**— M., S., V. y N.: La casa de vidrio.— Agregados.  
**RECOLETA (37133).**— R.: Rebelión en el presidio. La espada invencible.  
**REGINA (36097).**— V. y N.: Muñequita china.  
**REPUBLICA (93613).**— R.: El sexo opuesto. Labios soñadores. Llamas en la India.  
**REX (31143-31144).**— M., V. y N.: St. Louis Blues.  
**RIALTO (41667).**— Un tigre en el cielo y Juego de pyramas.  
**RITZ (38013).**— R.: El trueno entre las hojas.  
**RIVIERA (36053).**— R.: El manto sagrado. El pirata de puerto diablo.  
**ROXY (88009).**— R.: Tres horas en el infierno.  
**ROMA (67258).**— R.: Duelo de titanes. Invasión de los platillos.  
**SAN ANTONIO (33605).**— R.: Feria de mujeres. Agregados.  
**SANTA LUCIA (34718).**— M., S., V. y N.: La que no quería morir.  
**SANTIAGO (32888).**— R.: Escuela de rateros.  
**SANTIAGO (51262).**— R.: Rebelión en el presidio. La montaña siniestra. La espada invencible.  
**SANTA ROSA (52940).**— R.: El halcón y la flecha. El secreto del capitán Holland. Concurso de belleza.  
**SÃO PAULO (397946).**— R.: La rebelde debutante. Agregados.  
**SEPTIEMBRE (94321).**— R.: La doncella de piedra. Los robachicos. Agregados.  
**SAN MARTIN (35357).**— R.: El mago.— Agregados.

**SAN DIEGO (81093).**— R.: La indómita.— Agregados.  
**SELECTA (92194).**— R.: Helena de Troya. Palabras al viento. Sentencia cumplida.  
**TIVOLI (33611).**— R.: Los invasores de Marte. Noticiarios y agregados.  
**TOESCA (53289).**— R.: Sin ti es la noche. Agregados.  
**VALENCIA (370289).**— R.: Rebelión en el presidio. La montaña siniestra. La espada invencible.  
**VERDI.**— R.: Jurgado por el mundo. El bolero de Raquel. Agregados.  
**VENECIA (80336).**— R.: Desafío a la muerte. Quo Vadis.  
**VICTORIA (30021).**— R.: La curva del diablo.  
**WINDSOR (89761).**— M., V. y N.: Las ratas.  
**YORK (66897).**— R.: El devorador de hombres. Agregados.

### CINES COMUNALES

**SANTIAGO (San Bernardo).**— R.: Las noches de Cabiria y A uña de caballo.  
**AVENIDA (Buln).**— V. y N.: El príncipe negro.  
**MUNICIPAL (de San Bernardo).**— R.: Adiós a las armas y Guerrero apache.  
**NACIONAL (Puent Alto).**— R.: El Zorro. Trigo joven. Genio y vicio.  
**MAIPU (Maipo).**— R.: Caravana indómita. Comanche.  
**PLAZA (de Puente Alto).**— R.: Arroz sangriento. Vamos al circo y Agregados.  
**CERVANTES (de San Antonio).**— R.: Seta del ruiseñor. Agregados.  
**TALAGANTE (Talagante).**— V. y N.: Muerte en los tejados. La última casería. Agregados.  
**PEÑAFLO (Peñaflo).**— R.: La garrá de los celos. Serial: Enmascarado de plata.

**MANANA VICTORIA** CONT. DE 15 a 24 HRS.

DOS CORAZONES JOVENES EN EL HECHIZO DEL AMOR!

**ROMY SCHNEIDER**

**Monpti**

— HORST BUCHHOLZ

UNA PELICULA UFA EXCLUSIVIDAD DE LA CIA. CHILENA DE ESPECTACULOS

**METRO-CALIFORNIA**

BANDERA 141 TEL. 8-361 YRARRAZAVAL 1504 TEL. 49806

3.— 5.30 y 9.30 P. M. HOY 3.45, 7.— y 10.— P. M.

SOLO PARA MAYORES

**ROSA del HAMP** con ROBERT TAYLOR

CYD CHARISSE-LEE J. COBB

HOY A LAS 11 A. M. MATINAL para NIÑOS y GRANDES





LUCIANA PALUZZI, hermosa actriz italiana, se deleita en las aguas del Mediterráneo en los momentos que le deja libre la filmación de escenas de exteriores en España.— Foto Organización Rankl.

## Creador de mimos expone sus dibujos

Alejandro Jodorowski envia 24 cuadros desde París  
(Por MARIO DE LOS REYES)

ALEJANDRO JODOROWSKI, creador y principal impulsor del teatro de pantomimas en Chile, ahora en París, está presentando en Santiago su primera exposición de dibujos. "Los locos no necesitan ser presentados. Menos los artistas que, pareciéndose a ellos, hablan a través de sus obras", dice un breve comentario de Andrés Bizarro que acompaña al mundo catálogo de la muestra abierta a la curiosidad pública en la "Sala de Arte Libertad", a la altura del tercer piso de Agustinas 1022.

La exposición, veinticuatro obras en total, llamativas y originales (con perdón de nuestro crítico), merecen ser vistas, especialmente por la generación que siguió con interés las actividades, sinsabores, triunfos y desengaños de Jodorowski, cuando implantó el mimo en Chile. Hoy el artista integra, como una de las principales figuras, la Compañía de Marcel Marceau, luego de haberse presentado en Japón, Bélgica, Alemania y Holanda. También ha participado en la Compañía de Mimo-cantores "Los Tres Horacios", y en una película sobre pantomimas que obtuvo su correspondiente galardón en el último Festival de Cannes.

## ¿Tiene el té valor medicinal o nutritivo?

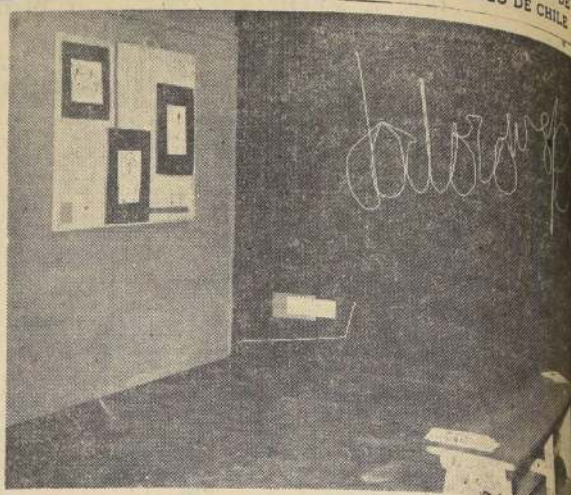
WASHINGTON. (Especial).—

El té está ganando popularidad entre los médicos como bebida para sus pacientes. Es lo que ha manifestado el doctor I. Phillips Frohman, de Washington. Señala en los Anales Médicos del Distrito de Columbia, que el té debe formar parte de la dieta de los jóvenes, de los ancianos y de los enfermos. Esta bebida proporciona un estímulo suave y a la vez sostenido a los convalecientes, y a los deprimidos mentalmente. Es nutritivo, sin poseer un alto valor calórico, por lo que es ideal para el paciente excedido de peso.

El té debería interesar muy particularmente a las personas de edad avanzada, pues gracias a su contenido vitamínico y a su estímulo sálico, proporciona una sensación de bienestar de que los ancianos tanto necesitan.

Aparte de las vitaminas B presentes en el té, hay vestigios de elementos, proteínas, clorofila y de taninos solubles en agua, erróneamente denominados a veces ácido tánico. La hoja fresca de té verde es rica en vitamina C.

Agrega el doctor Frohman que las investigaciones han demostrado que el té es un buen agente para el alivio de la fatiga y que aumenta la capacidad de los músculos para realizar sus funciones, al estimular el sistema nervioso.



SOLITARIA EXPOSICION.— En la Sala de Arte Libertad (Agustinas 1022, tercer piso) Alejandro Jodorowski está presentando una parisiense exposición de 24 dibujos. El jueves 14 y será clausurada el domingo 24. Jodorowski, creador e impulsor del teatro de pantomimas, hace 9 años que viajó a París, des de donde envió ahora sus dibujos, la dicatoria que le es muy propia: "Querido pueblo de Chile: He aquí mi primera obra de pintura y dibujo. Las risas están permitidas. Mientras más paguen por mis obras, más grande firmaré las futuras. Saludos".

## Defienda su salud y su presupuesto: la clave es una ración "modelo"

ES ECONOMICA Y NUTRITIVA Y FUE ELABORADA POR EL DEPARTAMENTO DE ALIMENTOS DE LA SAP

El "saber comer económicamente", como medio de defender el presupuesto contra las artimañas de adulteradores y especuladores, involucra asimismo la necesidad de "saber elegir" los alimentos en defensa de la salud. Un hogar cuyos miembros son sanos, elimina de hecho un rubro substancial, que es el que representa el gasto en medicamentos, consultas médicas y tratamientos costosos.

Es especialmente útil esta cartilla como guía del núcleo familiar, porque permite a la dueña de casa multiplicar las cantidades por el número de personas que integran la familia, con lo cual se sabe, exactamente, cuánto se debe comprar para el día, la semana o el mes y calcular el costo de la alimentación.

De ahí, que esta ración modelo está expresada en gramos y también en medidas caseras, para facilitar la dosificación, cuando las mercaderías están en casa.

Señora dueña de casa: defienda su presupuesto, al mismo tiempo que la salud de su esposo y de sus hijos. He aquí la "ración modelo".

El Departamento de Alimentación de la Superintendencia de Abastecimientos y Precios utiliza —como medio de divulgación— una cartilla denominada Ración Modelo, que es una lista de alimentos y sus correspondientes cantidades, que permiten cubrir las necesidades nutritivas de una persona adulta sometida a trabajo liviano.

Frutas cítricas y verduras ricas en Vit. C: 1 porción diaria, naranjas, jugo de limón, repollos, tomates, rabanitos, pimientos espinacas, pepinos. Si no les hay de este tipo, consumir otras variedades.

Verduras: 2 porciones diarias, una de las cuales debe consumirse en estado crudo (lechugas, acelgas, zanahorias, rapa- llo, según la temporada. Papas: los 350 gr. equivalen a 3 o 4 unidades de regular tamaño.

Pan: No hay problema; se compra al peso. Cereales y pasta (trigo, arroz, maíz, avena y sus derivados). Los 350 gr. seminales pueden distribuirse según el guiso, ya que cuando forman parte principal de éste, se requiere mayor cantidad que cuando acompaña a otros alimentos.

Acetate: los 30 gr. de acetate o manteca o grasa, equivalen a 2 cucharadas.

Azúcar: los 30 gr. equivalen a 6 cucharaditas o 6 terrones, según el caso.

Ahora veamos la ración modelo expresada en medidas caseras:

Leche: los 400 gr. equivalen, más o menos a dos tazas. Cuando no se consigue leche en estado líquido, puede recurrirse a la leche en polvo, entera o semidescremada. Con 25 gr. puede reconstituirse 1 taza. Cuando no se consume leche en la cantidad recomendada, recordar que 10 gr. corresponden, como alimento, a 100 gr. de leche.

Carnes: los 100 gr. aprovechables equivalen a 1 bistec de tamaño regular. Cuando se compra carne con hueso, tendones o grasa (casuela, puchero, etc.) deben adquirirse porciones de 160 gr. Por razones de escasez, alto costo, se recomienda su consumo sólo 3 veces a la semana. En los otros días debe preferirse el pescado.

Pescado: en estado natural, con 1 kilo hay ración para 4 personas. Si es fileteado, cada ración puede reducirse a 150 gr. y si es seco, a 40 gr.

Leguminosas: (porotos, lentejas, garbanzos, etc.). Con 1 taza hay para 3 personas. Conviene consumirlas, en especial, los días en que no haya disponibilidad de carnes de abasto.

Huevos: se pueden consumir

## Aunque era "palagruosa" se la llevaron presa...

SAO PAULO, 16.— (UPI).—La esposa del Vicecónsul de Italia en Sao Paulo, señora Valeria Argento, fue arrestada ayer por haber robado un pequeño monedero con unas pocas joyas baratas y un poco de dinero, perteneciente a una de las vendedoras de una importante tienda del centro de Sao Paulo.

El Vicecónsul Ignazio Argento intervino más tarde, sin embargo, y la policía decidió poner en libertad a la detenida, a pesar del "delito flagrante", en consideración a la "alta posición" de aquella.

## EL PATO DONALD



Por WALT DISNEY

